Do anh Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Kho Sách Xưa quý hiếm trường (The microfilm Thư Viện Đại học Cornell)

8 giờ tối ngày 14-6-73: QLVNCH đã được lệnh thi hành ngưng bắn kể từ 12 giờ trưa 15-6

Cộng quân gia tăng tấn công và pháo kích trước giờ ngưng bắn

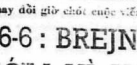
★ Ban LHQS2B đã hoàn tất chi tiết kỹ thuật cần thiết cho việc ban hành lệnh ngưng bắn

Thay đổi giờ chót cuộc viếng thăm của lãnh tụ CS Nga:

16-6: BREJNEV TỚI MỸ SỚM VÌ VẤN ĐỀ Đ.D.

HOA THỊNH ĐỐN 14-6 (UPI).— TT Nixon đã chuẩn bị tổng xuất công việc đón tiếp hội đàm thượng đỉnh với lãnh tụ cộng đảng Nga Brezhnev mà đáp tiếp đoàn là sẽ mang lại những tiến bộ mới quan trọng cho hòa bình thế giới và việc giải giới.

TT Nixon hôm đó nói rằng đã bàn thảo với cố vấn Kissinger về việc đàm



SAIGON 16-6 (UPI).— Các viên chức Mỹ ở Saigon hiện đã tỏ ra rất dè dặt thời trong không bàn luận gì về bản thông cáo chung mới về ngưng bắn ở VN.

Xem tiếp trang 8 C

Nhân tin đã loan, sáng 14-6-73, Ngoại Trưởng VNCH Trần văn Lắm đã mở cuộc họp báo tại Bộ Ngoại giao để giải thích về Bản Thông Cáo Chung vừa được ký tại Ba Lê ngày 13-6-73

HÌNH TRÊN: Ngoại Trưởng Lắm và ông Giám Đốc Báo Chí Bộ Ngoại Giao Phạm Đăng Sum trong cuộc họp báo (Ảnh THANH HUY)

● NGUYỄN ĐỨC HIẾU ●

SAIGON (T.T) — Áp dụng thông cáo chung vừa được ký kết tại Ba Lê vào lúc 20 giờ ngày 14-6, Phó Tổng Tham Mưu Trưởng QL-VNCH đã ra lệnh cho các cấp chỉ huy Quân lực VNCH thi hành lệnh ngưng bắn kể từ 12giờ trưa ngày 15-6-73.

Phát ngôn viên Quân ủy QLVNCH đã loan báo cho biết như trên trong cuộc họp báo ngày 15-6 tại Trung Tâm Dân Vụ Saigon.

Trong tờ Lệ trung Hiệu cho hay: chỉ thị của Đại tướng Tổng Tham Mưu Trưởng mang số 21384/TTM/J3/3 đã chính thức được phổ biến xuống tới cho các cấp Tư lệnh và Chỉ huy Quân Binh chủng QLVNCH đúng vào tối thứ sáu 14-6-1973.

Đây là điều các đơn vị hoạt động và phạm biệt chính ngưng bắn của Cộng quân trong 24 giờ qua, phát ngôn viên Quân ủy loan báo là đã có thêm 120 vụ vi phạm được ghi nhận, trong số này Cộng quân đã phát kích vào các khu dân cư và vị

Xem tiếp trang 8 A

Tình hình 8 giờ sáng ngày 15-6-1973

Cộng quân vi phạm ngưng bắn

16.781 vụ

Gồm cho chiến sĩ và

6.048 tử thương
28.933 bị thương
1.718 mất tích

THƯỜNG DÂN:
1.029 chết
2.813 bị thương
1.242 bị bắt cóc

Cộng quân đền tội:
23.559 tên bị mạng
218 tên bị bắt sống
Ta thu: 1.470 súng cá loại
2.318 súng cá loại

Rủ nhau khiêm dưới phường trên
Tham-gia Hội Chợ công-viên
Tao-Đàn (19-6-1973)

SAU KHI KÝ THÔNG CÁO CHUNG TẠI BALÊ

Cả Mỹ lẫn CSBV đều úp mở về cam kết mật giữa đôi bên

◘ N.T. KPC cảm thấy hy vọng ở bản thông cáo chung 13-6

HOA THỊNH ĐỐN 14-6 (AP) — Nói về điều Hoa Thịnh Đốn, cố vấn Kissinger đã không trực tiếp cho biết là HS. và BV đã có những "thỏa thuận mật riêng" nhưng trong khi trả lời, ông nói khẳng khẳng của 1 nhà báo được kỳ cọ thỏa thuận mật gì với BV không về số Cambốt (tuyệt đối cấm) thì ông mười hết về mật gì với VN phía Kissinger và LÊ Đức Thọ) hàng giờ điều nói đến riêng "đặt điểm thêm chút bài bước cố vấn Kissinger đã cũng: «Nếu tôi tiên sự vô-ông, thì ông có hiểu là tôi không tiết lộ điều tôi nói không?».

Cố vấn Kissinger ngoài ra cũng đã ngỏ ý hàng giả cho biết rằng đã có một số quyết định để dồn đến ngưng bắn và hòa bình thực sự cho Lào và Cambốt. Ông cũng tỏ dấu hiệu thoả thêm rằng vấn đề hòa bình cuộc ở Cambốt và Lào tùy thuộc vào Ngũ Trung Cộng, Hanoi và Hoa kỳ nhưng ông nhấn mạnh: «những tin hy vọng ấy hòa bình nay có thể sẽ đến ở Đông Dương».

Trong cuộc họp báo sau khi ký kết thông cáo, Lê Đức Thọ nói lớn bên chỉ như sau:

— Không có cam kết hay thỏa hiệp kín nào về KPC cả.

— Kissinger và LÊ Đức Thọ nhấn có gắn nhau nói thì hy vọng sẽ không phải vì cuộc «phụng ngưng bắn» — Lê Đ Thọ nói nhận không có ngăn cản gì. Mỹ hành động ở KPC tay BV sẽ chống đối việc đó, Lê đức Thọ nói nếu chưa có ngưng bắn thực sự thì chưa thể có bầu cử.

— Theo luận về tình tế giữa Mỹ và BV là để ăn định số tiền mà Mỹ sẽ góp vào việc tái thiết BV.

Xem tiếp trang 8 C

đặc biệt

SAIGON 14-6 (UPI).- Các phát ngôn viên Chính phủ VNCH hôm thứ Năm đã bác quyết tăng «Khó mà thực thi các điều khoản trong bản thông cáo chung về ngưng bắn ở NVN khi mà vẫn còn có quân đội ở trong lãnh thổ Nam VN».

Một phát ngôn viên đã tuyên bố trong một buổi họp báo chiều thứ năm rằng quân BV có nói lãnh thổ VNCH hay không. VNCH vẫn xác tiến các cuộc bắn pháo.

Hôm nay, đọc trang 5:

điện ảnh

● HUY VÂN phụ trách

Quân Lực Cộng hòa Khmer phản công dữ dội

Cộng quân phải dùng hơi ngạt chống phản công của QL/Khmer

● Ác chiến gần Ang Sunol: 47 quân Chính phủ thương vong

NAM VANG 14.15 (tổng hợp) 19 binh sĩ Kampuchea đã thiệt mạng và 28 binh sĩ khác bị thương hôm qua tại gần quận Ang Sunol cách Nam Vang 20 cây số về phía tây trong khi các cuộc giao tranh ác liệt tiếp quốc lộ 4 từ Nam Vang đi hải cảng Sihanoukville đã tiếp diễn qua ngày thứ 5. Đây là con số thương vong cao nhất của quân KPC trong một ngày kể từ tuần qua. Mặc dầu trong mấy ngày qua, nhiều cứ điểm quân KPC cấp đại đội và tiểu đoàn đã bị tràn ngập và thiệt hại tiêu quốc lộ 4.

Các nguồn tin quân sự cho biết lăng Tranel Tuông ở cách Ang Sunol 8km tối hôm qua tư đã thất thủ và cũng quân đã chiếm thêm 1 đoạn đường dài 1.000 thước nữa.

Phi cơ Mỹ đã oanh tạc để giúp yểm trợ quân bộ chống KPC đây lui cộng quân nhưng hậu lực bách kích phác vẫn bị hơi cay của cộng quân cố đưng đã đây lui các đợt tiếp quân của hàng tiểu đoàn quân KPC.

Tại vùng nam bộ KPC cũng giao tranh cũng đã bộ, pháo dữ dội và 15 binh sĩ KPC đã tử thương

Xem tiếp trang 8 E

PHÁT NGÔN VIÊN CHÍNH PHỦ: «BẠCH THƯ» CỦA DB NHUẬN LÀ TÀI LIỆU VÔ GIÁ TRỊ

HỘI NGHỊ LA C.SAINT CLOUD HOÃN THÊM 1 TUẦN NỮA

★ Phát ngôn viên Bộ Ngoại Giao VNCH: Hội nghị La Celle Saint Cloud sẽ làm việc theo đúng tinh thần của Thỏa hiệp 27-1 và Bản Thông Cáo Chgng ngày 13-6-1973.

BALÊ 14-6 (tổng hợp)— Hội nghị cao cấp giữa 2 bên miền Nam VN tại La Celle Saint Cloud tạm hoãn trong vòng 12 ngày để xoạn bắt-tay vào công việc một cách gấprđi vì trong thông cáo chung đã tiết liệu rằng trong vòng 46 ngày nữa thì 2 bên miền Nam phải giải quyết cho xong các vấn đề chính trị cho miền Nam VN. Được biết hội nghị ở Saint Cloud đã họp phiên chót vào ngày 17.5. Phiên họp vào ngày 22-5đã bị đình hoãn để dợi kỳ kết thông cáo chung.

Trong cuộc họp báo sáng 14-6 tại Trung Tâm Dân Vụ Saigon, ông Phạm đăng Sum phát ngôn nhân BNG cho biết hội nghị tổng phương La Celle Saint Cloud sẽ được tiếp tục họp như thường, sau khi bản Thông cáo chung vừa được ký kết ở Balê thiêu 13-6 vừa qua.

Ông Sum cho hay phiên họp này sẽ họp trên cơ sở của bản cáo Hiệp định ngưng bắn ngày 27-1 và Thông cáo chung ngày 13-6-1973.

Tài liệu vô giá trị

Lên tiếng về một bạch thư của Dân biểu Hà Ngọc Nhuận vừa phổ biến qua một cuộc họp báo thông tấn ngoại quốc phát ngôn viên chính phủ nói rằng đây là một cuốn sách thư thì đúng hơn.

Trong cuộc họp báo sáng 14-6 tại Trung tâm Dân vụ Saigon, ông Bùi Bảo Trúc cho hay DB Hà Ngọc Nhuận vừa đưa ra một bạch thư bằng 1 cuốn sách dầy nói về các tù nhân chính trị ở miền Nam VN.

Theo ông Trúc thì cuốn sách gọi là bạch thư của Dân Biểu Hà ngọc Nhuận trong phần đầu đã hô nhận là không chắc chắn con số tù nhân chính trị hiện đang bị chính quyền giam giữ tại các trại giam của VNCH.

Nhưng ở phần giữa cuốn sách, Dân biểu Nhuận lại đưa ra con số tù nhân ở VN có khoảng chừng 200 ngàn người (?)

Phát ngôn viên chính phủ nói rằng ông Nhuận đã vừa mâu thuẫn với chính ông đưa ra trong cuốn bạch thư của ông.

Xem tiếp trang 8 B

Nữu ước Thời báo bình luận bản Thông CáoChung:

NHỜ ÁP LỰC CÁC ĐẠI CƯỜNG SẼ CÓ NGƯNG BẮN THỰC SỰ

★ Báo «Times» ở Luân Đôn cũng hy vọng có ngưng bắn thực sự ở Đông Dương.

NỮU ƯỚC 15-6.— Tờ Nữu Ước Thời Báo hôm thứ năm đã bình luận về việc ký kết bản thông cáo chung ở Balê về vấn đề VN như sau: «Đây là một vấn kiện thỏa hiệp mới y như hiệp định có nghĩa là con đầy sự mập mờ để có thể gây ra một sự thất động chiến cuộc nếu thiếu thiện chí đúng hàn.

Để chỉ là một sự lập lại hiệp định đầu tiên với tất cả các nhược điểm của cái vấn kiện đã bao lần lại qui thường-ấy tuy chưa tự bảo cho rằng vấn kiện mới kỳ cô nhiều may mắn thành tựu hơn vì có một số điều hiệu cho thấy nhờ áp lực của các đại cường đến việc ngưng bắn sẽ được thi trong triệt để. Ngoài ra tờ báo kêu

Xem tiếp trang 8 D

Mỹ đã khởi sự vớt mìn ở BV

HOA THỊNH ĐỐN 14-6 (AP)— Mười bảy tàn trong lực lượng xung kích miền bắc hôm thứ năm đã khởi sự vớt mìn trên các thủy lộ của BV.

Ngũ Giác Đài cho biết các tàu, hàng đang ở tỉnh Sơnla tên Phi Luật Tân, ở Đài Loan và Tân Gia Ba, sẽ gặp nhau ngoài khơi Hải Phòng vào ngày thứ hai hoặc thứ ba tới.

Các thủy lộ của BV đã bị mìn vào 13 tháng sau đó mặc cuộc khóa các tàu của Nga, Trung cộng và các nước CS khác chở đồ viện cho BV.

KÊU GỌI QUỐC HỘI HOÃN CÚP CHIẾN PHÍ ĐÔNG DƯƠNG

Kissinger: Mỹ tiếp tục dội bom ở KPC để đạt ngưng bắn trong vài tuần tới

HOA THỊNH ĐỐN 15-6. Theo UPI cố vấn Kissinger hôm thứ năm đã tỏ ý mạnh mẽ cho biết rằng các cuộc thương thuyết để tiến đến ngưng bắn ở KPC hiện đang được diễn tiến và có thể có hy vọng có ngưng bắn ở KPC trong một vài tuần tới.

Tin AP cho hay Tiến sĩ Kissinger hôm thứ năm đã kêu gọi cử nghị sĩ Hoa kỳ tạm hoãn các tu chính án phân chiến, để tha Bạch Ốc có thời giờ thảo luận cho 1 thỏa ước hòa bình tại Cambốt Tuy nhiên, tác giả và ủng hộ viên của các tu chính án trên cho biết họ tiếp tục thúc đẩy để cắt bỏ mọi ngân khoản liên quan tới việc oanh tạc của Hoa kỳ.

Một vài nghị sĩ cho biết trong nhóm họp mật kéo dài cả giờ đồng hồ để thỏa ước mới đạt được tại Balêhôm thứ tư, ông Kissinger nói rõ rằng nội các Nixon có ý định tiếp tục chính sách hiện hữu, trong đó có cả việc oanh tạc—trong nỗ lực tìm kiếm 1 thỏa ước về vấn đề Cam Bốt.

NS Frank Church, tác giả một tu chính án đòi cắt bỏ mọi ngân khoản dành cho các hoạt động quân sự của Mỹ trên khắp lãnh thổ Đông Dương, cho biết ông Kissinger nói với các nghị sĩ rằng nội các Nixon cần một số thời gian để mưu tìm một thỏa ước cho Cam Bốt. NS Church cho biết ông sẽ tiếp tục các tu chính án chấp thuận tu chính án của ông.

NS Thomas Eagleton, tác giả một tu chính án khác thúc ngân chấm dứt oanh tạc của HK tại Cambốt và Ai Lao, cho biết sau khi nghe ông Kissinger trình bày, ông lại cảm thấy là sẽ phải ngưng oanh tạc hơn bao giờ hết.

NS Jacob Javits: Cộng Hòa. Tiến hàng Hiệu Ước, cho biết ông Kissinger không xin thêm hoàn toàn thực

Xem tiếp trang 8 D

Nữu ước Thời báo bình luận bản Thông CáoChung:

NHỜ ÁP LỰC CÁC ĐẠI CƯỜNG SẼ CÓ NGƯNG BẮN THỰC SỰ

★ Báo «Times» ở Luân Đôn cũng hy vọng có ngưng bắn thực sự ở Đông Dương.

NỮU ƯỚC 15-6.— Tờ Nữu Ước Thời Báo hôm thứ năm đã bình luận về việc ký kết bản thông cáo chung ở Balê về vấn đề VN như sau: «Đây là một vấn kiện thỏa hiệp mới y như hiệp định có nghĩa là con đầy sự mập mờ để có thể gây ra một sự thất động chiến cuộc nếu thiếu thiện chí đúng hàn.

Để chỉ là một sự lập lại hiệp định đầu tiên với tất cả các nhược điểm của cái vấn kiện đã bao lần lại qui thường-ấy tuy chưa tự bảo cho rằng vấn kiện mới kỳ cô nhiều may mắn thành tựu hơn vì có một số

Xem tiếp trang 8 D

CHƯƠNG TRÌNH TỔNG QUÁT NGÀY QUÂN LỰC 19-6-1973

NGÀY 16-6-1973

09g00: Tranh giải Bóng Bàn tại sân Phan đình Phùng Saigon: — Đua xe đạp đường Trường. Giờ địa điểm khởi hành và lộ trình sẽ được công bố sau.

Ngày 17-6-1973:

09g00: — Tranh giải Bóng Chuyền tại sân Phan Đình Phùng Saigon.

20g00: — Tranh giải Vũ Cầu tại sân Quảng Triệu.

NGÀY 18-6-1973:

09g00: — Biểu diễn Nhảy Dù tại Trường Đua Phú Thọ.

19g00: — Lễ «CÂNH THỨC» tại Nghĩa Trang Quốc Gia Biên Hòa.

19g00 — 21g00: — Trình diễn văn nghệ tại Công Trường Thống Long do đoàn Văn Tuyên Phủ Tổng Ủy Dân Vận phụ trách.

NGÀY 19-6-1973:

09g00 — 12g00: — DUYỆT BÌNH tại dọi lộ Trần Hưng Đạo Saigon.

14g30—18,30: Tranh giải Bóng tròn tại sân Cộng Hòa. Có biểu diễn Nhảy Dù.

Lúc KHAI MẠC HỘI CHỢ Ngày Quân Lực tại Công viên Tao Đàn.

17.00—19,00.— Trình diễn văn nghệ tại Công Trường Mê Linh do Ban Quản Nhạc Bộ Tư Lệnh Hải Quân phụ trách.

19,00—21,00:— Trình diễn văn nghệ tại Công Viên Chi Lăng do Tiểu Đoàn 50 Chiến Tranh Chính Trị phụ trách.

19,00 — 21.00: — Trình diễn văn nghệ tại Công Viên Âu Lạc do Ban văn nghệ thuộc BTL Cảnh sát Quốc gia phụ trách.

20,00: — DIỄN HÀNH XE HOA theo lộ trình SAIGON CHOLON— Saigon, qua các đường: Thống Nhất, Tự Do, Trần Hưng Đạo, Đồng Khánh, Tổng Đốc Phương, Hồng Bàng Minh Mạng Phan thanh Giản Lê văn Duyệt.

21,00:— RƯỚC ĐƯỐC khởi hành từ đường Duy Tân Saigonđến chợ Bến Thành.

20,00-22,00: — Trình diễn văn nghệ tại Công Trường Quách Thị Trang Saigon do Đoàn Văn Tuyên Phủ Tổng Ủy Dân Vận phụ trách.

20,-21,00: — Đốt Pháo Bông tại Bến Bạch Đằng và Trường Đua Phú Thọ.

TIN ĐỘNG TRỜI:

PKE CỘNG HÒA SẼ THÔI ỦNG HỘ CHÍNH-SÁCH Đ.N.Á. CỦA NIXON

HOA THỊNH ĐỐN 14-6 (AP) Phe Cộng Hòa ủng hộ chính sách Đông Nam Á của TT Nixon đã bắt các kế hoạch nhằm đánh lại một tu chính án phân chiến nhằm ngăn chặt mọi ngân khoản dành cho bất cứ hoạt động quân sự nào của HK trong, trên không phận hoặc ngoài khơi VN, Ai Lao và Cambốt.

Tin của phe trên cho biết quyết định chống lại việc cố gắng đánh bại tu chính án của 2 nghị sĩ Case—Church cho thấy là việc chống lại có thể đưa tới thất bại.

Trong thì đó NS Thomas Eagleto Dân chủ, tiểu bang Missouri, cho biết ông sẽ đòi Quốc hội chấp thuận một tu chính án phản chiến khác, nhằm chính yếu vào việc Hoa kỳ oanh tạc tại Cam Bốt và Ai Lao, dù Kissinger vừa đã được những thỏa ước mới về vấn đề Đông Dương với Lê đức Thọ tại Balê hôm thứ tư.

Tu chính án của ông Eagleton, được Thượng viện Mỹ thông qua, với 63 phiếu chống 19, đang được nằm trong hồ sơ của Ủy Ban TV HK, và sẽ được mang ra thông qua ở Hạ viện.

Trong khi đó, một phụ tá của NS Cộng Hòa Hugh Scott cho biết ông

Xem tiếp trang 8 F

Thiếu Tướng phụ tá Tổng Cục Trưởng CTCT thăm SĐ 25 BB

CỦ-CHI (15-6)—Hồi 8giờ sáng 14-6 Thiếu Tướng Văn-Thành-Cao đại diện Trung Tướng Tổng Cục Trưởng TCCTCT đã hướng dẫn 1 phái đoàn đến bản doanh của SĐ 25BB tại Củ chi để thăm viếng và Ủy lạo chiến sĩ và duyệt xét tại chỗ Kế hoạch CTCT trong khu vực trách nhiệm Sư đoàn. Cùng đi với Thiếu Tướng Cao có Đại Tá Nguyễn hữu Duệ, Phó tá đặc biệt Tổng Cục Trưởng TC-CTCT và phái bộ kiểm thiết Trung Hoa Quốc Gia.

Phái đoàn đã được Chuẩn Tướng

Xem tiếp trang 8 J

Củng cố thôn ấp sẵn sàng đấu tranh

● TÔN HOÀNG

Phước Long trên đường đấu tranh

★ Đấu tranh chính trị với Cộng Sản

(Tiếp theo)

Về vấn đề chấn mối, người ta bắt đầu toan tính đến việc tiêu ngập những tổ hợp (Tân mối tổ, h.o. cố vv..

Vấn đề cải cách đất đai, qua luật «Người Cày Có Ruộng» đã khai phá mở kỹ nguyên mới từ Cải cách Điền Địa Phước Long đã mang đến cho mọi người [illegible]

Về lãnh vực xã hội: Đã tạo cơ chế chiến cho rằng tạo tên vì đã Lý hóa Xã hội mới, hợp tình hợp lý, mới sạch không thể trong, bao canh thà tan rã nát, trong [illegible] hoàng vô cảm [illegible] vụ mất không nhân nhân [illegible]. Nhân là cuộc cách mạng sâu [illegible]

(XEM TIẾP TRANG 8)

4 Trưởng đoàn UBQT gặp nhau về vấn đề tiền

SAIGON 15-6 (Tổng hợp)— Ủy Ban Quốc tế kiểm soát và giám sát ngưng bắn ở VN hôm thứ tư đã họp phiên khoáng đại để chấp thuận ngân sách điều hành của Ủy ban trong tài khóa 1973 — 1.74 tức là từ 28-1-1973 tới 31-3-1974 với tổng số ngân khoản là 43 triệu đô la. Đây là lần đầu tiên 4 trưởng phái đoàn (Gia Nã Đại, Hung

Xem tiếp trang 8 I

Cộng Sản rút về Bắc, Hòa Bình tức khắc đến ngay

thí trường

★ VUA CHẠY CỜ — KẾP ĐỘC

CHẮC CHƯA?

Nghe nói thông cáo chung đã ký kết, và đôi bên miền Nam sẽ ra lệnh ngưng bắn thật sự vào đúng 12g30 ngày 15-6, có người đã thở ra nhẹ nhàm, nghĩ rằng phước quá hết cánh chết chóc.

Trên nguyên tắc thì như thế thật. Nhưng trên thực tế e rằng nó lại như thế... khác.

Điều nầy dễ hiểu: quân Cộng Sản sẽ không chịu làm đúng những gì họ nói đâu. Hãy nghe tới tình trạng đã diễn ra sau ngày 28-1, và những ngày kế-tiếp, chiến tranh vẫn diễn ra, vì quân Cộng Sản vẫn tiếp tục tấn công, dù lách đã lần đặt gành dần. Những vi phạm của họ đã lên trên 16 ngàn lần.

Lại cũng phải nhớ đến lần kêu gọi ngưng bắn của UBQS 4 phe; Cộng quân đã nại cớ phương tiện liên lạc eo hẹp mà ý thần cự ra, và cố đánh, cố bắn cố giết.

Vì thế, lực quan về một cuộc ngưng bắn thật sự lúc nầy là hơi sớm, khi mà phe Cộng Sản chưa cho thấy một mấy may thiện chí. Thế cho nên, hy vọng thì có hy vọng, mà đề đặt thì rất cần đề đặt.

Dân và quân miền Nam đã tốn nhiều xương máu để bảo vệ quê hương nầy thì không thể vì mự sự lạc quan vội và nào để nó có thể mất vào giờ thứ 25.

Mua số báo này, bạn đọc nhớ đòi cho kỳ được phụ trang Offset tràn ngập hình ảnh đặc biệt

Năm thứ chín ● Số 2.498 THỨ BẢY 16-6-73 ★ 13 THÁNG 5, NĂM QUÝ SỬU ★ 8 trang giá 35đ

tiền tuyến

TIẾNG NÓI CỦA QUÂN DÂN MIỀN NAM TỰ DO

TÒA SOẠN: Điện thoại: 99.533 — 10.271 (QS)

Chủ Nhiệm PHẠM XUÂN NINH

TỶ QUẢN-LÝ và TRỊ-SỰ 140 Lê Lai Saigon 2—Đ.T.: 96034

Tạp ghi

Nhất định

Lần trước, viết một bài bốc thơm tỉnh Long Khánh, trong lúc cao hứng nói năng cung cứt chắc chắn không khỏi có lời liều lĩnh. Chẳng hạn cho rằng vùng Gia Kiệm Gia Tân là nhất nước về cái khoảng nhà thờ.

Người viết không học môn Thống kê, chẳng biết mó tẻ gì về các con số, người viết không đi đạo, cho nên cũng mù tịt về tình hình phát triển các xứ đạo, họ đạo, các địa phận v.v... Thế cho nên lần ấy chẳng qua là phát biểu một cảm tưởng chủ quan.

Phát biểu xong, không thấy ai mắng mỏ gì, lần này lại liều lĩnh phóng ra một cảm tưởng chủ quan nữa.

Sau 1954, các nhà thờ Công giáo không chỉ mọc nhiều ở Long Khánh, mà ở hầu hết những miền đất mới khai phá. Nó theo bước chân người dân di cư, đến tận Cái Sắn, Cà Mau, Hải Yên, lên tận núi rừng Quảng Đức, Kiến Đức v.v...

Trong cuộc di cư sau hiệp định Genève, phần nhận rằng đồng bào Công giáo chiếm đa số. Họ vào Nam, đến làm ăn ở những chỗ đất rộng người thưa, những miền hoang địa. Và họ đến đâu, dựng nhà thờ đến đó. Thành thử trong vòng hai mươi năm gần đây, ở xứ ta có cái hiện tượng là nhà thờ tản rộng ra các miền đất mới, xa xôi.

Bảo «tản rộng ra», là vì thoạt tiên dường như nhà thờ vốn mọc lên tại đô thị. Đạo Thiên chúa đến nước ta cùng với người Tây phương, phát triển song song với quyền hành người Pháp. Tại các đô thị lớn, gần các cơ sở công quyền lớn, thường có những nhà thờ lớn nhất.

Trong khi ấy, xưa kia Chùa chiền Phật giáo vốn thích ẩn mình ở những chốn thâm sơn cùng cốc, những ngôi chùa danh tiếng nhất lại là những ngôi chùa xa xôi khuất tịch nhất.

Thế rồi ngày nay, mười năm sau cuộc «cách mạng», chùa mọc chi chít khắp các nẻo đường thủ đô, chùa theo chân nam thanh nữ tú tiến về Vũng Tàu chẳng hạn. Trên những lưng đồi nhìn ra biển, dọc con đường từ Bãi trước đến bãi Ô Quân, chùa nọ tiếp chùa kia, như chưa lừng dậy lầu Ngưng Bích... Thành thử, trong vòng mười năm gần đây, dường như chùa chiền có ý định từ giả lâm tuyền mà dôn về nơi đô hội.

Một đàng từ chỗ thị tứ tản ra, một đàng từ sơn lâm tràn về : Tại sao có những xu hướng ấy ? Đó là cách thức các tôn giáo tìm đến để gặp gỡ nhau đấy chăng ? Bên ngược bên xuôi, gặp gỡ giữa đường là cái chắc.— Đó là cách thức đem những sở trường sở đoản của mỗi bên mà trao đổi lẫn nhau, mà hỗ trợ cho nhau trên đường phát triển đấy chăng ?

Dầu sao, trên đây chỉ là những cảm tưởng chủ quan. Bởi vậy mà trong lúc trình bày đã phải xài hơi nhiều những tiếng «dường như».

Rồi một hiện tượng như thế, các vị nghiên cứu về lịch sử phát triển các tôn giáo tại đất nước này qua mỗi giai đoạn, sẽ soát xét lại, sẽ tìm ra nguyên nhân và ý nghĩa của nó.

Nhất cử nhất động, bước tiến bước lui của các đấng Cứu Đời tất phải có ý nghĩa sâu xa. Lẽ nào các Ngài lại tiến thoái theo cùng nhịp với các thế quyền ? Nhất định là không. Cái này thì «nhất định» không «dường như».

KỲ THIỆT

Vai trò tương lai của Hoa Kỳ đối với nền Kinh Tế Thế giới

TRONG khi những cuộc thương lượng mới về mậu dịch giữa Đông và Tây và về vấn đề tiền tệ quốc tế xuất hiện, điều quan trọng, theo lời vị Chủ Tịch Hội Đồng Cố Vấn Kinh tế của TT Nixon, là nhận mạnh rằng «quyền lợi kinh tế của Hoa kỳ không mâu thuẫn với quyền lợi các nước khác».

Tiến sĩ Herbert Stein đã cùng với ông Roy H. Jenkins cựu Tổng Trưởng Tài Chính Anh, và ông John Kenneth Galbraith, nhà kinh tế danh tiếng HK cùng là cựu Đại Sứ HK tại Ấn Độ, thảo luận về «vai trò Kinh tế của Hoa kỳ trong giai đoạn hậu chiến ở VN» tại Nữu Ước vào ngày 24-5 vừa qua. Cuộc thảo luận này được Viện Nghiên Cứu Mậu Dịch Quốc Tế bảo trợ.

Tuy chủ trương khác nhau, nhưng ba nhân vật này đều tiên đoán trong tương lai Hoa kỳ sẽ có một tư thế mạnh mẽ đối với các nước hợp tác về thương mãi.

Tiến sĩ Stein đã đề cập tới quyền lợi chung mà Hoa Kỳ chia sẻ với các nước khác. Ông tuyên bố với một sự gia tăng mức sản xuất tổng quát và sự tác dụng hỗ tương chặt chẽ giữa các quốc gia, mọi nước đều có cơ hội «hưởng lợi do kinh nghiệm đem lại». Nếu hệ thống kinh tế quốc tế hoạt động theo nguyên tắc tự do trao đổi, nước này «dù khi theo đuổi quyền lợi của mình cũng sẽ đóng góp vào quyền lợi của nước kia». Hoa kỳ muốn có những thể lệ thương mãi áp dụng chung và lâu dài cho tất cả các nước.

Cùng với các hội thảo viên khác, Tiến sĩ Stein nhận nhận sẽ có «một sự hòa hợp rất lớn về quyền lợi thực lành vực kinh tế quốc tế». Ông yêu cầu các nước «không nên nghi ngờ» và hãy «tán trợ những cuộc thương nghị về một hệ thống tiền tệ quốc tế mới không mâu thuẫn. Các nước không nên gây trở ngại khi thương nghị nhằm cải tổ hệ thống đó. Cuộc thương nghị «phải xây dựng dối với tất cả các quốc gia». Ông kêu gọi mọi nỗ lực hợp tác hòa «nhằm tìm cách giải quyết tập thể các vấn đề».

Vì có vấn đề về một hệ thống «tạo trở ngại» những cuộc giao dịch quốc tế» thì hệ thống bảo hiểm tín dụng vàng cũng như bảo đảm sự dung hợp với chính sách kinh tế quốc nội.

Ông tiên đoán thế giới sẽ không bao giờ trở lại tình «cô lập hoàn toàn» mà sẽ có I hệ thống «uyển chuyển hơn» có lẽ là hệ thống «tự do» theo đó các quốc gia có thể «tự quyết định lấy» hối suất.

Thế lệ và cách sử dụng ra sao quyền tự do đó sẽ được nhìn nhận. Đó là những gì chúng ta muốn nói tới về công cuộc cải cách tiền tệ quốc tế. Chúng ta hy vọng công việc đó sẽ được hoàn tất cấp thời, nếu không muốn nói là tức thời».

Ông Roy H. Jenkins đã đồng ý cần có «I cuộc khảo cứu khẩn cấp về I hệ thống tiền tệ mới». Ông tin tưởng kết cấu «loại tỷ kim mới» nào thay thế Mỹ kim cũng phải có «tính cách hoàn thiện quốc tế». Hệ thống đó phải «mang lại nhiều dễ dàng cho giao dịch thương mãi quốc tế cũng như Mỹ kim đã làm». Và đồng thời tất cả các quốc gia «phải chú ý phần nhiều tới quan tâm liên tục của Đồng Mỹ kim». Hệ thống mới này cũng phải chú ý tới «nhu cầu của thế giới đang phát triển».

Vị lãnh đạo Anh quốc cho biết «vai trò của Hoa Kỳ trên thế giới sẽ thay đổi» nhưng quốc gia đó «vẫn sẽ là quốc gia ưu thế duy nhất của thế giới Tây phương», tuy nay không còn có tài lực hay mong muốn để nắm «quyền lãnh đạo độc tôn. Hoa kỳ sẽ bận tâm hơn trước tới chính sách đối nội».

Đồng thời, Âu châu tỉnh vương, tin tưởng phải gắn khích lệ và gây ảnh hưởng cho thế giới theo đúng với tư thế trù phú của mình. Ông nói, theo ông Liên Minh Đaiđây Đương sẽ còn tiếp tục vì chức nhỏ «sẽ còn cần tới thời gian lâu dài sau này».

Một người từ lâu vẫn chỉ trích chính sách kinh tế của Chính phủ Nixon, Giáo sư Galbraith, ông hiện giảng dạy tại Viện Đại học Harvard, đã ca ngợi đường lối chính phủ về những nỗ lực làm dịu bớt tình trạng căng thẳng giữa HK với Nga Sô và Cộng Hoà Nhân Dân Trung Hoa đến mối liên lạc kinh tế được cải thiện.

Dù ông Galbraith tiên đoán nền mậu dịch với Đông Phương sẽ «I ít», nhưng ông lạc quan về lợi lẽ lâu dài mà sau đó đến cho cả hai bên.

Quỹ Bảo Trợ Nhi Đồng Liên Hiệp Quốc (UNICEF), đang hoạch định kế hoạch chương trình với ngân quỹ 30 triệu Mỹ kim nhằm sản sóc trẻ em tại các quốc gia Đông Dương. Chương trình nói trên có thể được thực hiện khi hòa bình vãn hồi tại đó.

Trong một phúc trình gửi tới Uỷ ban Chương trình thuộc Quỹ Nhi Đồng Quốc Tế ông Henry Labouisse, Giám đốc Cơ quan này đã đề nghị một ngân khoản đầu tiên ba triệu Mỹ kim lấy trong dự án 2 năm với tổng số 30 triệu mỹ kim để trợ giúp cho việc sản sóc sức khoẻ, cung cấp nước uống trong lành, dinh dưỡng, công tác an sinh xã hội và giáo dục cho các trẻ em «khắp bán đảo Đông Dương».

Tuy nhiên, ông ghi nhận, dự án nói trên tùy thuộc vào «hy vọng Thòa Hiệp Ngưng Bắn và Hội Nghị Hòa Bình tạo nên những điều kiện mà theo đó công cuộc viện trợ nhằm cứu trợ và phục hoạt các dịch vụ bảo trợ nhi đồng có thể được mặt địa bàn và phạm vi hoạt động rộng rãi hơn».

Cơ Quan Bảo Trợ Nhi Đồng Liên Hiệp Quốc trong nhiều năm qua đã trợ giúp các chương trình bảo trợ nhi đồng tại VNCH Ai Lao và Cộng Hòa Khmer tới mức mà điều kiện chiến tranh cho phép.

Cơ quan này cũng cho gửi tặng quần áo của I rẻ em BV,

Ông Labouisse cho biết, hiện nay cơ quan đã tiếp xúc với tất cả các chính phủ nói trên cũng như Chính Phủ Cách Mạng Lâm Thời tại Nam VN về phạm vi khuếch trương rộng rãi của công cuộc trợ giúp trong thời kỳ hậu chiến.

Ông Labouisse nêu rõ, ngoài những hình thức cần bàn về chương trình trợ giúp trẻ em, có lẽ còn có những nhu cầu đặc biệt tại Đông Dương do «việc hồi cư những gia đình tự nạn, họ trở về những ngôi làng đã bị thiêu hủy ; việc tái thiết những cơ sở y tế và giáo dục bị hư hại vì chiến cuộc ; và việc phục hồi về phương diện xã hội hoặc về cơ thể cho các trẻ em bị, ly tán gia đình hay bị thương tích».

Một vài loại dịch vụ về nhi đồng chỉ có thể phát triển được trong những điều kiện ổn định hơn là hiện nay» tại Đông Dương.

Ông Labouisse cho hay, trừ phi những trả lời của các chính phủ cho biết rõ nhu cầu đầy đủ của trẻ em, và nếu ra số tài chợ cho từ ấn, nếu không cơ quan Bảo Trợ Nhi Đồng Quốc Tế chỉ khuếch trương và thực thi các dự án hiện hữu tại Đông Dương «trong một phạm vi khiêm nhường» và «rất thích đáng hợp tác trong những lãnh vực mới nếu các chính phủ đó cảm mến muốn như vậy».

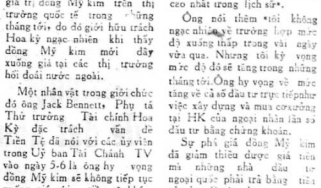
Cũng cho hay hứa hẹn về ba triệu Mỹ kim bổ túc cho phép tiếp tục sự đóng góp thường niên của Cơ quan Bảo Trợ Nhi Đồng Quốc Tế cho công cuộc viện trợ tại Đông Dương hiện nay là 1, 2 triệu Mỹ kim và «những khả đi có thể phát triển thêm được phần nào», cho dùng cho dợi sự quyết định của chính phủ và sự vận hồi mặt nền hòa bình vững vàng.

Trong khi đó, Cơ Quan Bảo Trợ Nhi Đồng Quốc Tế đã tăng cường những cuộc tiếp xúc với các chương trình tại khu vực này, thích hợp những dữ kiện cần thiết cho bình đồ trong trong lãnh và chuẩn bị những kế hoạch.

Cơ quan này đã gia tăng sự dự trữ về những thứ như thuốc men, thực phẩm, dụng cụ sản sóc trẻ em, máy khử trùng, và dụng cụ dự trữ được phẩm trị giá lên tới mặt triệu Mỹ kim và đã gửi một số rồi Tân gia Ba để sẵn sàng trong trường hợp Đông Dương can tại.

Cơ quan cũng dành riêng 100.000 Mỹ kim để sử dụng trong trường hợp khẩn cấp tại miền này.

★★★



Mỗi năm trọng thưởng học sinh nết na đức hạnh bằng « Phần thưởng Đức hạnh ».

Giới hữu trách Tài chánh Hoa Kỳ cho rằng

ĐỒNG MỸ KIM SẼ VỮNG MẠNH TRONG NHỮNG THÁNG TỚI

— Những yếu tố căn bản dường như đưa tới sự củng cố giá trị đồng Mỹ kim trên thị trường quốc tế trong những tháng tới, do đó giới hữu trách Hoa kỳ ngạc nhiên khi thấy đồng Mỹ kim mới dấy xuống giá tại các thị trường hối đoái ngoại.

Một nhân vật trong giới chức đô đồng Jack Bennett, Phụ tá Thứ trưởng Tài chính Hoa Kỳ đặc trách vấn đề Tiền Tệ đã nói với các ký viên trong Uỷ ban Tài Chánh TV vào ngày 3-6 là ông hy vọng đồng Mỹ kim sẽ không tiếp tục xuống giá với tiền tệ khác. «Thực vậy» ông nói thêm « tôi hy vọng, đồng Mỹ kim sẽ vững mạnh trong những tháng tới».

Ông Bennett đã vạch rõ rằng cần cần mậu dịch Hoa kỳ lần sự quân bình nói chung trong các cuộc thương lượng giữa HK với các nước khác trên thế giới mới dấy đã được cải thiện. HK đã trải qua một tình trạng thiệt hại lớn lao về quân bình chi phó toàn diện trong độ nhất tam cả nguyệt năm nayphần vì hậu quả của sự tích trữ tiền tệ trước, sự phá giá đồng Mỹ kim lần thứ 2 và «tình trạng đã nói» chẳng người tệ có giá trị. Tuy nhiên ông Bennett cho hay là Hoa kỳ đã ở trong tình trạng thặng dư về quân bình chi phó từ tuần lễ đầu của tháng ba và đến tuần đoàn là độ nhì tam tố nguyệt nói chung sẽ cho thấy một sự thặng dư toàn diện.

Ông nói «Tôi cho rằng chúng ta có thể gặp tình trạng thiếu hụt toàn diện trong một vài trường hợp vào thời gian sắp tới, nhưng suốt nửa năm qua đó chúng ta sẽ có một số thặng dư về cán cân chi phó».

Một lý do khiến người ta có triển vọng về tình trạng quân bình chi phó được cải thiện là nhịp tiến nhanh chóng về đầu tư ngoại quốc tại Hoa kỳ.

Ông Bennett đã trình bày với Tiểu Ban TV là «Sở đầu tư vào HK trong độ nhất tam cả nguyệt năm nay là mức độ cao nhất trong lịch sử».

Ông nói thêm «tôi không ngạc nhiên về trường hợp mức độ xuống thấp trong vài ngày vừa qua. Nhưng tôi kỳ vọng mức độ đó sẽ tăng trong những tháng tới. Ông hy vọng về mức tăng về cả số đầu tư trực tiếp hay việc xây dựng và mua cổ phần tại HK của ngoại nhân lần số đầu tư bằng chứng khoán.

Sự phá giá đồng Mỹ kim đã giảm thiểu được giá tiền mà những nhà đầu tư ngoại quốc phải trả bằng tiền của họ để xây dựng một cơ xưởng mới tại HK, để mua một doanh nghiệp hiện hữu, hoặc mua một cổ phần chứng khoán đặt giá trị thị trường chứng khoán Nữu Ước. Ngoài ra, những thay đổi về hối suất tiền tệ tính trung lượng phải con độ tại I số các quốc gia kỹ nghệ khác, kết quả tương đối nhẹ nhàng cũng HK trong việc ngăn chặn mọi phát triển trong năm vừa rồi đã thay đổi được giá sản xuất có lợi cho HK.

Ông Bennett cho biết ông đã đàm luận với các nhà kỹ nghệ Âu châu và họ tin tưởng rằng các nhà máy kỹ nghệ tại Hoa kỳ hiệu nay có sức cạnh các cơ xưởng tại Âu Châu, và vì vậy họ dàng cứu xét tới việc xây cất cơ sở sản xuất mới của họ tại Hoa kỳ.

Ông Bộ Trưởng Tài Chánh Shultz, nói ngày 4-6, cùng như vị Phụ tá Trưởng Thông Peter cũ Flanigan, nói ngày 3-6 đã cho biết là Zông vẫn ngạc nhiên về diễn biến mới đây trên các thị trường hối đoái quốc tế khi được các ủy ban Anh, và Quốc Hội chất vấn trong tuần này.

Ông Flanigan đã vạch rõ rằng Hoa kỳ đã đối phó một cách thành công hơn với vấn đề phát sự với Đức Quốc và Nhật Bản, và những dự tính của chính phủ Hoa kỳ lần của tư mân đều tiến đoàn rằng tình hình này sẽ tiếp tục đó là việc cải thiện sự cạnh tranh về giá cả của hàng hóa sản xuất tại HK trên thị trường quốc tế.

Giới chức Hoa Kỳ nói trên đã phân tích cặn kẽ giữa những gì đang xảy ra trên các thị trường hối đoái ngoại quốc và những gì đang xảy ra về việc mua bán vàng của tư nhân.

Ông Bennett nhận định : «Đồng Mỹ kim đã xuống giá trong những ngày mới đây đối với các tiền tệ khác nhưng chỉ ở mức rất nhỏ của tất cả các tiền tệ đối với vàng. Sự... thay đổi về giá vàng là Lai với các tiền tệ nói chung, chứ không phải đối với Mỹ kim».

Được hỏi về «ý nghĩa» trong việc vàng lên giá, ông Bennett đáp: «Điều đó có nghĩa là giá vàng đã lên quá cao không thể đã thêm nữa vào được nữa».

Ông Flanigan giải thích rằng vàng chỉ có giá trị, hoặc không mấy nơi có vàng; mạnh kỹ nghệ cũng như tiền tệ đều cần tới vàng; nhưng cái vàng trong nghề kỹ nghệ đang gia tăng giá vàng lên là điều để hiểu hơn là giá đã là xuống.

Ông Paul Volcker, Thứ Trưởng Tài Chính đặc trách về tiền tệ, đã hơn một lần bình luận rằng cái vàng lan qua lên giá vàng lên nhỏ bởi sự kiện lấy vàng làm bìa vì cho hệ thống tiền tệ quốc tế là không thích hợp và nhấn mạnh tới sự gắn phải giảm bớt tầm quan trọng trong đó của vàng trong hệ thống này.

Đối với những viên chức Mỹ đã bình luận trong những ngày mới đây, điểm quan trọng là ở chỗ những sắp xếp uyển chuyển của hệ thống tiền tệ quốc tế được đặt ra trong ít tháng qua đã qua khỏi cuộc thử nghiệm và không hề xảy ra một khủng hoảng tức sự nào.

Trong cuộc gặp gỡ các ký giả chuyên viết về các vấn đề tài chính ngày 29-5, ông Bộ trưởng Tài Chính George Shultz nói:

«Theo tôi, tính chất cơ bản trong hệ thống tiền tệ hiện nay tự chứng tỏ một cách rất tốt đẹp trong tuần qua, và tuần trước nữa khi có sự gia tăng đầu cơ Mỹ kim và vàng...

«Nếu chúng ta có I hệ thống cố định và những người cố gắng bảo vệ giá cả nhất định, quý vị có thể tin chắc rằng chúng ta đã phải trải qua một cuộc khủng hoảng tiền tệ quốc tế rồi. Điều đó đã không xảy ra. Trên của hệ thống vận hoạt động bình thường và không bị trở ngại vì những hiện chuyển ấy một chút nào cả».

Ngày 5-6, ông Bennett có nói thêm rằng «hệ thống được đề ra hồi tháng 2 và 4 đã chịu đựng được, hệ thống đó mạnh và tốn tại được».

Thượng Nghị sĩ Chủ Tịch Uỷ Ban Ngoại Giao, J.W. Fulbright, có hỏi ông Flanigan là ông có nghĩ đồng đó là hiện ở được hối suất chính thức không thì ông đáp:

«Tôi nghĩ có lẽ theo đúng với giá chính thức, nhưng nếu tôi phải chọn giữa cấu «đúng giá chính thức chút ít hay trên giá chính thức chút ít» thì tôi sẽ nói có lẽ dưới giá chính thức chút ít».

Tướng đông trại Tòng Lê Chân Sáng ngời danh Biệt Động Quân anh hùng

ĐỨA TRẺ Không Bao Giờ Lớn

(PEARL BUCK)

★ M. CHI dịch

14

Mặc dù thế tôi cũng biết rằng những bậc lãm cha mẹ mà vừa nói ở trên đã hành động sai lầm khi tự chiếm I cái quyền không thuộc về họ và cướp đời đời sống của họ. Dù cho họ có lí lòng thương yêu đi nữa — cũng cố lẽ. Đặc tính hãy diệt I đời sống vượt quá khả năng của chúng ta.

Tất cả những người đã kết tội kẻ giết người, ai nói lý do riêng tư nào đó, đều hiểu điều ấy. Xã hội thế gây nên cái chết để trừng phạt tội ác những người tự tiện cướp quyền giết chết những kẻ vô tội.

Có vô cái gì vô tội hơn những đứa trẻ đó, những đứa trẻ mà trí thông minh không bao giờ phát triển? Kẻ kia người vẫn là kẻ giết người.

Thật là ngày hiểm nếu có những bậc lãm cha mẹ tự chiếm cái quyền hạn về sự sống chết của họ, đã đứa trẻ đó có bất bình thường là nữa. Thật lạnh tóm nếu xảy ra cũng cho mình cái quyền hình đó với những kẻ vô tội. Thoạt đầu người ta sẽ giết chết những đứa trẻ không có sức chống cự, rồi người ta sẽ cảm thấy thất bình thường trong việc bỏ bơi những người già cả. Kế đó lương tâm sẽ mòn đần đi và ta cảm thấy không còn gì ngăn cản ta khược bỏ những người của I nhóm đó hay một tín ngưỡng nào đó. Để Sẽ đàm an ninh cách thông minh là làm chấm dứt những hình động giết người và coi đó là một phương cách để chấm dứt đời sống của một kẻ vô tội, dù kẻ đó có vô tội cho xã hội đi nữa. Nạn nhân của tội ác không bị sẽ nhục mà chính kẻ giết người sẽ bị nhục nhã. Sự làm cho người có bệnh nan y chóng chết đi khỏi đau đớn mang một cái tên đẹp phỉnh gọi thật để thương nhưng cái đau I sự ngày hiểm.

Tôi sẽ nói đến nếu bảo rằng tôi chấp nhận I cách bình thường chẳng đúng. Với những người quan dường đau khổ, chẳng đi trên con đường mang thập giá như tôi, tôi xin thú thành lòng tôi đã nói lạm trong nhiều năm. Tôi không quên niệm vô nhân của tôi, tôi cũ đều cao tôi biết tôi không nên để nói tuyệt vọng gần mamnur. Hiện nay của tôi và khiến tôi trở nên khó chịu đựng với đời gia đình cùng như đối với bạn bè. Nhưng trí khôn và bản phận không luôn luôn ngăn trị trong I trái tim tan nát. Tôi tìm đến sự bảo giải bằng cách gửi một thứ đó bằng thương với hết sức của tôi: tôi tôi, tôi cười, tôi làm ra vẻ vui thú với những người chung quanh. Tôi trong thám tâm tôi sự nói lạm đay xéo tôi và những người nước mắt nóng nhỏ trên ngập m ngày khi chỉ của một mình tôi. Cả lẽ vẻ bình nhân đó mặt do không lừa gạt được mọi người, dưới cái bề mặt bông loàng đó người ta vẫn nhìn được mặt nói tuyệt vọng cùng ngác và bàng gia. Nhưng người ta cũng một hoàn cảnh với tôi lại không có I thái độ như thế. Do vậy, tôi cũng phải giả cái bề ngoài đó để tự che chở tôi. Trong thời kỳ đó, tôi không thể chia sẻ nỗi khổ đau của tôi với bất cứ ai.

Bây giờ tôi có thể nói điều đó một cách dễ dàng vì tôi cảm khi mùa nhà loạn, Tôi đã học bài học của tôi. Nhưng tôi có thể giúp đỡ mọi người bằng cách kể ra ở đây tôi đã đạt được kết quả đó ra sao.

Giai đoạn thứ nhất là nói khó khăn và sự lẫn tạp. Nhưng tôi đã nói không cho gì có thể làm tôi rất nhà được nữa.

(CÒN TIẾP)

NHẬT BẢO **tiền tuyến**

Năm thứ 9 ● số 2498 ● Thứ Bảy 16-6-1973

PHÓ THỦ TƯỚNG NGUYỄN LƯU VIÊN TIẾP XÚC BÁO CHÍ VÀ TRẢ LỜI PHỎNG VẤN

THÔNG CÁO CHUNG NÓI RÕ : BẮC VIỆT PHẢI RÚT HẾT QUÂN

★ Phải đình chỉ xâm nhập người, vũ khí và, dĩ nhiên, phải có tổng tuyển cử. ★ Đây chỉ là 1 văn kiện nhằm đưa tới sự áp dụng Hiệp Định Ba Lê đúng đắn và rõ rệt.

PARIS (VTV) – Trong một cuộc phỏng vấn sau buổi lễ ký kết, Phó Thủ Tướng Nguyễn Lưu Viên đã nhấn mạnh rằng thông cáo chung vừa được ký kết tương đối là một Hiệp định Paris mới và công không phải là một Hiệp định thứ 2 cả VN. Ông nói rõ rằng đây chỉ là một văn kiện nhằm đưa đến sự áp dụng Hiệp định Paris đúng đắn và rõ rệt hơn.

Được hỏi về ý nghĩa của việc đình những vùng kiểm soát đã được đề cập đến trong thông cáo chung, Phó Thủ tướng nói việc định những ấy chỉ có tính cách hoàn toàn quân sự.

Ông cho biết điều 3(5) của thông cáo chung nói: «Bên Liên Hợp Quân sự hai bên thực hiện ngay nhiệm vụ của mình theo điều 3(5) của Hiệp định Paris để giải quyết vấn đề quân đội mỗi bên trong 2 miền Nam VN kiểm soát và những thể thức trú quân». Phó Thủ Tướng giải thích rằng khi nói đến các vùng kiểm soát, thông cáo chung muốn nói đến các vùng trú quân của mỗi bên.

Bắc Việt phải rút quân

Trả lời câu hỏi về sự hiện diện của quân đội VC tại Miền Nam VN, Phó Thủ tướng VNCH cho biết 10 (C) của thông cáo chung có nhắc lại điều 13 của Hiệp định Paris nói Miền Nam VN giải quyết trên tinh thần hòa giải và hòa hợp dân tộc, bình đẳng và tôn trọng lẫn nhau, không có sự can thiệp của nước ngoài phù hợp với tình hình sau chiến tranh. Các lực lượng vũ trang VN tại miền Nam VN gồm các lực lượng của VNCH của cả gọi là MTGP và của BV đã cho xâm nhập trái phép vào miền Nam Việt Nam. Người ta ông của cho biết điều 07 các Thông cáo chung nhắc lại điều 07 của hiệp định Paris cấm chỉ hai bên miền Nam Việt Nam được nhận đưa vũ khí, đạn dược, cố vấn quân sự và nhân viên quân sự kể thuật, vũ khí đạn dược và dụng cụ chiến tranh.

Như thế, Phó Thủ Tướng nhấn mạnh, việc ký kết hòa thông cáo chung này 1 lần nữa nói lên rõ rệt tăng không bên nào được phép đưa thêm vào miền Nam VN binh sĩ và dụng cụ chiến tranh như BV đã làm 1 cách trái phép từ trước đến nay. Ông cho biết từ ngày Hiệp Định Paris được ký kết đến nay BV đã cho xâm nhập trái phép vào Miền Nam VN bốn năm chục ngàn binh sĩ và hàng trăm đại pháo và thiết giáp xa. Thế thao tình thần của HĐ Paris và của thông cáo chung này. Phó Thủ tướng nhấn mạnh, BV không những phải chấm dứt vụ xâm nhập binh sĩ và chiến cụ vào miền Nam VN, mà cho phải rút hết tất cả binh sĩ họ đang hiện diện tại Miền Nam VN và mang hết chiến cụ của họ về miền Bắc.

Phải có tổng tuyển cử

Trả lời 1 câu hỏi khác, Phó Thủ Tướng nói điều 10 của thông cáo chung có nhắc đến điều 9 của Hiệp Định Paris tức phải có tổng tuyển cử tại miền Nam VN để nhân dân Miền Nam VN tự quyết định lương lai chính trị của miền Nam VN. Ngoài ra, điều 10 của thông cáo chung cũng cho nhắc lại việc thành lập hội đồng quốc gia hòa giải và hòa hợp tại miền Nam VN sẽ tổ chức tổng tuyển cử theo sự kiện hiệp định và các văn đề nội bộ Miền Nam Việt Nam cũng sẽ do chính quyền Miền Nam VN giải quyết, ngoài ra, trong 45 ngày kể từ ngày ký phòng cho chung.

Phó Thủ Tướng giải thích «Như thế có nghĩa là trong 45 ngày hai bên phải đến một Hiệp định và các văn đề nội bộ của Miền Nam Việt Nam trong đó có vấn đề tổng tuyển cử, Hòa Bình Dân tộc và vấn đề tổng quốc gia Hòa Giải và Hòa hợp Dân tộc và vấn đề tổng tuyển cử.

Hy vọng ?

Được hỏi liên lạc sau ông có hy vọng là phía Cộng sản sẽ tôn trọng Hiệp định Paris hơn trước không, Phó Thủ Tướng nói Chính phủ VNCH kỳ bàn thông cáo chung này với hy vọng là Hiệp định Paris sẽ được thi hành đúng đắn để đưa nước Miền Việt Nam được hòa bình, thực sự và nhân dân Miền Nam Việt Nam có thể sống thực thi quyền tự quyết của mình qua 1 cuộc tổng tuyển cử tự do và dân chủ. Thông cáo chung được ký kết được tiến quyền tối cao của dân Miền Nam Việt Nam, đó là kết hiệp định Paris đã chấm trọt để thi hành Hiệp định đó.

Phó Thủ Tướng cũng nói rằng tuy thế có nghĩa là trong 45 ngày hai bên phải đến một Hiệp định và các vấn đề nội bộ của Miền Nam Việt Nam trong đó có vấn đề tổng tuyển cử, Hòa Giải và Hòa hợp Dân tộc và vấn đề tổng tuyển cử.

Hy vọng ?

Được hỏi liên lạc sau ông có hy vọng là phía Cộng sản sẽ tôn trọng Hiệp định Paris hơn trước không, Phó Thủ Tướng nói Chính phủ VNCH kỳ bàn thông cáo chung này với hy vọng là Hiệp định Paris sẽ được thi hành đúng đắn để đưa nước Miền Việt Nam được hòa bình, thực sự và nhân dân Miền Nam Việt Nam có thể sống thực thi quyền tự quyết của mình qua 1 cuộc tổng tuyển cử tự do và dân chủ. Thông cáo chung được ký kết được tiến quyền tối cao của dân Miền Nam Việt Nam, đó là kết hiệp định Paris đã chấm trọt để thi hành Hiệp định đó.

Phó Thủ Tướng nói rằng tuy thế có nghĩa là trong 45 ngày hai bên phải đến một Hiệp định và các vấn đề nội bộ của Miền Nam Việt Nam trong đó có vấn đề tổng tuyển cử, Hòa Giải và Hòa hợp Dân tộc và vấn đề tổng tuyển cử.

Phó Thủ Tướng giải thích «Như

XEM TIẾP TRANG 6 A

Từ 1-7-78 áp dụng trên toàn cõi Nam Việt Nam

Ấn định lương tối thiểu có bảo đảm cho công nhân

Những giấy tờ nào khi xin cấp phải xuất trình chứng chỉ không thiếu thuế ?

SAIGON 14-6 – Ông Tổng Trưởng Lao Động Dân Sự Hiếu vừa ký nghị định mức lương tối thiểu có bảo đảm áp dụng cho công nhân xí nghiệp kỹ nghệ, thương mại và các nghề tự do tại Đô thành và các tỉnh Thị xã trên toàn quốc. Mức lương này được áp dụng kể từ ngày 1-7-73.

Theo Nghị định này, tại Saigon và các vùng phụ cận, lương tối thiểu hàng tháng cho đàn ông là 6.375đ đàn bà 5.625đ và nam nữ dưới 18i là 4.900đ.

Tại các địa phương, số lương tối thiểu cũng ở mức tương tự như tại Đô thành. Còn Sơn là nơi công nhân được hưởng lương tối thiểu cao nhất là 7.200đ một tháng cho đàn ông, 6.325đ cho đàn bà và 5.550đ cho nam nữ dưới dưới 18i, Kiến Giang và Cù Công là các địa phương công nhân được hưởng lương tối thiểu thấp nhất so với các tỉnh khác với lương thấp 5125đ cho đàn ông 4500đ cho đàn bà và 3950đ cho nam nữ dưới 18i.

Được biết giá biểu lương tối thiểu ấn định cho công nhân đàn ông cũng áp dụng cho công nhân đàn bà và công nhân nam nữ dưới 18i, nếu làm việc như công nhân đàn ông về phần công như về lượng.

Ngoài ra số lương tối thiểu ấn định tại điều thứ nhất không gồm phụ cấp gia đình trong trường hợp công nhân được hưởng phụ cấp này theo luật lệ hiện hành.

Cuối cùng việc thi hành các điều khoản ghi trên không thể vì lý do nào, làm giảm bớt số lượng mà công nhân đã hưởng tới ngày áp dụng Nghị định này, cũng không được nhiên bắt buộc gia tăng các mức lương cao hơn mà việc ấn định vấn đề sự thỏa thuận song phương giữa chủ và công nhân.

Những giấy tờ nào, khi xin cấp, phải xuất chính chứng chỉ không thiếu thuế?

Tòa Đô Chánh vừa quyết định kể từ ngày đăng đồng xin cấp 1 số giấy tờ hành chính hoặc giấy phép kể dưới đây tại các văn phòng, Phường Tòa Hành Chánh Quận hoặc các cơ sở trực thuộc Tòa Đô Chánh phải xuất trình chứng chỉ không thiếu thuế thu trước.

Tòa Đô Chánh liệt kê các loại giấy phép và giấy tờ hành chính cần phải xuất trình chứng chỉ không thiếu thuế thể trạch nếu trên như sau : chứng chỉ tài sản sang nhượng đất

XEM TIẾP TRANG 6 B

Hơn 200 Chiến Sĩ xuất sắc về thăm Thủ Đô Nhân Ngày Quân Lực 19-6

SAIGON 14-6 (VTX)— Tổng Cục CTCT sẽ tổ chức cuộc đến tiếp 220 chiến sĩ xuất sắc về thăm Thủ đô nhân ngày Quân Lực 19-6.

Các chiến sĩ xuất sắc nói trên sẽ về Saigon ngày 17-6 và hôm sau, 18 6 họ sẽ được nhân dân thủ đô đón tiếp Vào ngày 16-6, các chiến sĩ xuất sắc sẽ được Tổng Thống VNCH thiết khoản đãi tại Dinh Độc Lập và dự đêm hoa đăng.

Sáng ngày 20-6, các chiến sĩ xuất sắc sẽ được lưỡng viên Quốc Hội khoản đãi tại Á Đông Văn Lâu và ngày thứ Năm 21-6, dự tiệc do các cơ quan, doàn thể kết nghĩa và Trung Tướng Tổng Cục Trưởng Tổng Cục Chiến Tranh Chính Trị mở tiếp tân khoản đãi.

Biền thủ công quỹ *MỘT TRUNG ÚY* bị 10 năm khổ sai

Tòa án quân sự trung phiên nhóm sáng 14-6 đã kết án thiếu úy Trung úy Trịnh ngọc Thu, 10 năm khổ sai về tội biển thủ và bồi hoàn công quỹ 994 ngàn đồng đồng. Công liên can và vụ này bằng cách giúp phương tiện cho kẻ phạm pháp thoát khỏi sự truy lùng của nhà chức trách.

Đại úy Lê quang Nghị bị phạt 1 năm tù treo. Thiếu úy Huỳnh hữu Trực 2 năm tù treo.

Theo các tuyên án năm 1970 tại Bình Long, Trung úy Thu, với tư

XEM TIẾP TRANG 6 G

Hàng mạo hóa TRÀN NGẬP THỊ TRƯỜNG khách mua lầm nếu lỡ thôi sẽ bị đòn hội chợ

SAIGON (TD) Hàng hóa ngoại quốc khan hiếm, hàng hóa mạo hiểu tràn ngập thị trường chợ trời khu Nguyễn Huệ, Tôn thất Đạm, Bình Nghi, Võ đức Nghị, Chợ cũ, khu Kim Biên, Chợ lớn toàn đã giả được biến chế từ Chợ lớn, khiến đàn chúng mua lầm chỉ biết kêu than.

Cả ngàn thứ đồ từ con

XEM TIẾP TRANG 6 D

CÁ MẬP hại Chánh quyền HƯƠNG CẢNG

HƯƠNG CẢNG 14-6 (AFP). Một trực thăng của chánh quyền Anh ở Hương Cảng sau khi bay đi cứu 1 thanh niên, Trương Hoa Ti nạn qua Hương cảng đã phải đáp xuống lãnh thổ Trung Cộng vì gặp mưa

XEM TIẾP TRANG 6 V

HỌC PHÍ NHẸ Các lớp phổ thông VÀ NHỰT NGỮ

Trung tâm Giáo dục Trăng Niên Liên Trường vừa cho biết :

Trung tâm vừa khai giảng các lớp Nhựt ngữ và phổ thông theo lịchtrình sau đây :

— Ngày 16-6-73 : 1 lớp Nhựt Ngữ cấp I

Ngày 2-7-73 : 3 lớp 12A, 3 lớp 13B, 4 lớp 12C.

Thời hạn thâu đơn kể từ ngày ta thông cáo này đến hết ngày 16-6-73 là hạn chót. Nơi nhận đơn : số 280 Thanh Thái Saigon 5, «Mẫu Đơn» từ 16g30 đến 21g30 trong những ngày làm việc.

Học Phí Học viên chỉ đóng một tiền lệ phí trong trường để đăng

XEM TIẾP TRANG 6 X

Vạch trần tội ác của CS sau ngày ngưng bắn

Mít tinh lên án Cộng Sản pháo kích giết hại dân lành tại Bình Dương

● CQ tiếp tục vi phạm lệnh ngưng bắn

★ ANH BỐI phỏng

BÌNH DƯƠNG — Trên 1.000 đồng bào các ấp thuộc xã Phú Chánh quận Châu Thành, tỉnh Bình Dương sáng ngày 13-6-73 đã tự động họp mít tinh tại ấp Phú Thọ để lên án cộng sản đã cố tình ném bom CS đã tiếng trực vi phạm Hiệp định ngưng bắn.

Trong dịp này, đồng bào cũng đã trao lên Thiếu tá Quận trưởng Châu Thành 1 bản quyết nghị nhằm chuyển lên Uỷ ban QTKS và CS Chân thành tỉnh Bình Dương yêu cầu chánh Hiệp định ngưng bắn cũng như bước chấm phải bắt buộc vùng đang vi phạm ngưng và tái sản cho đồng bào.

Buổi mít tinh sau đó đã biến thành cuộc biểu tình tuần hành qua các đường xã trung Xã, với vùng Quốc quân Châu Thành, tỉnh Bình Dương sáng ngày 13-6-73 đã tự động họp mít tinh tại ấp Phú Thọ để lên án cộng sản đã cố tình ném bom CS đã tiếng trực vi phạm Hiệp định ngưng bắn.

Đoàn biểu tình đã tự động giải tán trong vòng trật tự và buổi trưa cùng ngày.

Được biết hồi 16g45 ngày 12-6-73 hơn 2 quả đạn CS đã phát kích 7 quả đạn 82 ly sau ấp Phú Chánh quận Châu thành tỉnh Bình Dương gây cho em Nguyễn ngọ Bạch 12h ngày tại nhà số 44-7 ấp Phú Thọ xã Phú Chánh thị trấn Dầu Tiếng và cần nhà nơi trên bị hư hại 70%.

XEM TIẾP TRANG 6 N

Tình Quân Dân

★ BT

Nhân ngày Quân Lực Uỷ ban NDTV Đô thành thăm viếng thương binh bệnh binh

SAIGON— Nhân ngày Quân lực 19-6-73 Uỷ ban NDTV Đô Thành sẽ tổ chức các buổi ủy lạo thăm viếng thương binh bình và cô nhi quả phụ tại các bệnh viện Lê hữu Sanh (Thủ Đức) Tăng Y Viện Cộng Hòa, Đỗ Vinh, Trần ngọc Minh và các trại gia binh Thủy quân Lục Chiến, Biệt Cách Dù, Nghĩa Quân và Biệt Động Quân.

Các buổi ủy lạo nói trên sẽ được tổ chức trong 2 ngày 15-6-73 và 16-6-73 và các phái đoàn sẽ khởi hành tại Tòa đô Chính Saigon.

Phân Bộ HTT Chương Thiện cứu giúp nạn nhân chiến cuộc

CHƯƠNG THIỆN : Phân Bộ Hòng thập Tự Chương Thiện hôm 11-6 đã đến 2 ấp Hòa Phú (Hòa và Tăng Thanh thuộc xã Hòa Hưng, quận Đức Long để phát tặng phẩm cho đồng bào nạn nhân chiến cuộc.

Tổng số tặng phẩm được phân gồm có 1 cái mùng, 1 cái nồi nước, 1 chiếc đèn, 1 hộp vá Mai ji, 2 hộp cá mòi, trị giá mỗi phần độ 3000đ.

Đồng bào chiếnnạn Phước Long được cấp phát mỗi gia đình 40.000

PHƯỚC LONG : 1.072 gia đình đồng bào Kinh Thượng thuộc thành phần nạn nhân chiến cuộc Bố Đức đã được chính quyền tỉnh Phước Long cấp phát tiền trợ cấp làm nhà định cư tại khu Kinh Hoàng Lập ấp Phước Tín. Mỗi gia đình được lãnh 40.000đ và tổng số tiền cấp phát lên tới 42.880.000đ của một số gia đình cùng bao vì sinh kế, hoặc chưa lãnh kịp số được cấp phát bổ túc.

Ông Phó Tỉnh Trưởng đã đại diện Thái Tỉ Tỉnh Trưởng, ông Phó Chủ Tịch Hội Đồng Tỉnh cùng đại diện các cơ quan liên hệ các Tổng Ấy đã chứng kiến và phụ trách công việc cấp phát tiền trợ cấp cho các khách hoàng lập Ấy cho đồng bào.

Chuyện miền Nam mình

032- *Thế là vụ «tẻ» khỏi ở đường Kléber thủ-đô Phát đã diễn ra chiều ngày 13-6-73, sau mấy ngày chờ đợi nón nóng của mọi người.*

Người ta nghĩ rằng nó có thể kéo dài hơn, vì sự ngoan-cố cố-hữu của phía Cộng-sản. Không ngờ lại có vụ... tiền Tung hậu kích. Chắc có lẽ vì sự hiện diện ở Paris đúng lúc của Ngoại-trưởng Trung-Cộng. Chu nội này đi thăm Anh-quốc trước, nhưng đã canh giờ hay sao đó mà tới Ba-lê đúng lúc một-đám Kit-Tho sắp dứt điểm.

Nếu Co-Bông-Phi có góp phần vào việc hồi thúc phía CSVN chịu ... lâm-bồn diêu hâi-nhi mang tên Thông-Cáo-Chung vào ngày 13-6-73, thì đây là một đòn của Trung-Cộng đánh vào Ngả-Sô trước khi Brejnev đến Hoa-Thịnh-Đốn vào ngày 16-6 này, vì TC có thể tính điểm thêm với ông Nixon, Nixong để trả đũa TC, chức lãnh-tụ Cộng-đảng Nga cũng phải chúng tỏ với ông Nixon rằng nhà sô có gắng buộc đàn em CSBV tôn-trọng Thỏa-hiệp ngưng-bắn tại Đông-dương.

Các bây suy-luận như vậy để thấy rằn lăn nay thì phía Cộng-sản VN đã được các đàn anh Nga-Tàu rằn dạy kỹ lưỡng hơn. Riêng cụ Ngoại Lâm của chúng ta thì cũng tin-tưởng là phía CS sẽ tôn-trọng Thỏa-hiệp ngưng-bắn, vì CS đã được Mỹ hứa viện-trợ, hứa xét mìn và hứa không cho máy bay thám tình không-phận BV nữa.

Bây giờ hãy nhìn kỹ điều hâi-nhi được coi là đẻ khó ngày 13-6-73 tại nhà hộ-sinh Majestic Tân Thông-Cáo-Chung vào cho thấy có một sự nhốc nhỏ thiếu-sót, mà đa số nhân viên Cộng-Sảy vì CS và phía tiêu-cực nhất trong việc thực-thi Thỏa-hiệp này. Đã có những thời-hạn nhất-định để các bên theo đó mà thi-hành các điều-khoản chính-yếu trong Thỏa-hiệp Paris 27-1-73.

Người ta thấy Thông Cáo Chung ấn định :

— 12 giờ trưa 15-6-73: ngưng bắn thực-sự trên toàn lãnh-thổ miền Nam VN.

— 15-7 : hạn chót thả hết tù-binh

— 30-7 : hạn chót thả hết tù dân-sự

— 28-7 : hai bên miền Nam kỳ mở Hội-định về các vấn-đề nội-bộ miền Nam. Nếu thực-hiện, được sớm hơn thời-hạn trên càng tốt.

Thông-Cáo Chung 13-6 là một thời-khóa-biểu thúc đẩy phía Cộng-sản phải thực-thi nghiêm-chỉnh Thỏa-hiệp 27-1, chận đứng mọi sự cố ý kéo dài thương-ngày vì những lý-do vu-vơ của phía CS. Dĩ nhiên, nếu CS có thiện-chí thì TCC rất hiu-ích. Và nếu trước đây phía CS có thiện-chí thì có thể đã không cần đến Thông-Cáo Chung này !

KẸO ĐỒNG

MỘT CÁN BỘ MẶT TRẬN GIẢI PHÓNG TÌM TỰ DO TIẾT LỘ :

Giới lãnh đạo C.S. cười đau khóc hận

★ 3 thành phần Cộng Sản chán Cộng Sản : Bình linh mất tin tưởng, trung cấp xét lại dường lối của đảng, cán bộ cấp cao : làm việc câu giờ...

★ HẢI BẰNG

SAIGON 15-6 – Mặt cán bộ MTGP ra hồi chánh đã tiết lộ những khó khăn của CS trước và sau ngày ngưng bắn đặc biệt là tình thần sa sút của cán binh. CS và những mâu thuẫn giữa CSBV và Khmer đỏ.

Vùng hoạt động của Cộng quân phải thu hẹp

Anh Nguyễn phước Hai bí danh Hai Sơn, Đội trưởng Bảo vệ của Ban Mật Trận CS tực Ban tri vận pho biết kể từ 1965, do các cuộc hành quân của QLVNCH và Đồng minh đồng bộ với sự thành công của chương trình Bình Định, vùng hoạt động của Cộng quân đã phải thu hẹp lại, cán binh cũng lẻ lâu, thiếu thốn đủ phương diện, ngày đêm đều bị bom đạn đe dọa.

Lực lượng CS hầu tan vỡ sau 2 lần công kích

Anh Hai cho biết tiếp vào đầu và giữa năm 1968. CS của bị thảm bại sau 2 lần Tổng công kích, lực lượng chính qui CS hầu như tan vỡ. Sau đó với nhiều chiến dịch liên tiếp, Chính phủ VNCH đã kiểm soát hầu hết nông thôn, 1 số lớn cơ sở CS phải dời về ẩn trú trên phần đất Kampuchea. Lúc bấy giờ, đầu chống chọi với lại trong vùng CS kiểm soát không còn tin tưởng vào đường lối CS

Bình linh mất tin tưởng

Bình với cán binh CS thì cả thảm 3 thành phần tự tưởng :

Thành phần tự tưởng mất lòng tin và bình linh bị sống hoàn toàn trong sự gian giảo

● **Xét lại, đường lối của đảng**

Thành phần tự tưởng thứ ấn là trung cấp thì tỏ ra hoài nghi «biết bao giờ mới thắng lợi» nên đã chết tưởng «xét lại» đường lối của Đảng đã dạy không công được coi là «độc nhất».

Cán bộ cao cấp CS tỏ ra hết tích cực

Thành phần tự tưởng sau chót là đảng viên, cán bộ cao cấp thì tỏ ra có những điều hiện thiếu tích cực không việc làm, thường đến tình mệnh thường bị tử chết, tỏ chức rượu trà, tập trung nói nâu cán bộ, một số quá sát ve đã đùng cống thanh toán lẫn nhau, đao ngũ đã buôn lậu trên đất Kampuchea, không được cán bộ cấp dưới tiếp đã bắn bừa mệnh lệnh, làm việc lấy lệ, bao cho không các thực, tham ô hủ hóa mạnh ai nấy tranh thủ.

Mùa đã của đồng bào nhân.

Ngán ngẩm vì ngưng bắn, mà có linh cứ... đánh hoài !

Tờ khi Cộng sản kỳ kết hiệp định

XEM TIẾP TRANG 6 C

Phơ

Kết hợp ý chí, chấp nhận nền sống cần kiệm để xây dựng nền kinh tế phú cường.

Một thiếu phụ cuốc M.79

SAIGON — Không lạ chiến ngày 13-6, bà Lê thị Diệp 31t, ngụ tại số 638 Mã Cây Kiến Hòa đi ra đồng cuốc đất đi trồng lúa. Không ngờ khoảng đất bà đang cuốc có 1 trái đạn M.79 chưa nổ, nên khi vừa cuốc phải trái đạn này liền phát nổ, gây cho bà Diệp thương tích đuổi trầm trọng, sau đó cả 3 tiền bồi chợ. Ở ngày sở tới thì mất số bạc 40.000 và 125 dollar. Mỹ Kiều nay liền tri hồ liên, Cảnh Sát được theo bắt được 3 lên nhóc: Nguyễn Hùng 15t, Nguyễn văn Thắng 14t và Võ văn Long 8t.

Cản cước giả, mỗi cái 100 ngàn

SAIGON.—Cảnh sát được mật tin có 1 tổ chức làm cản cước giả đã bán cho thanh niên trốn quân địch với giá 100 xây 1 cái. Mỗi cuộc điều tra, sau nhiều ngày theo dõi, Cảnh sát Tơ-lệnh bắt qua tăng tra Lê Quang 52t và Đặng Hà tên Lê Cực 45t. Ng v Tư 41t và Đặng v Đức 37t, tất cả bị cáu lưu để điều tra

Thứ dữ tràn mong đồng rắc

GIADINH.— Hồi 10g30 sáng 13-6, cuộc Phú Nhuận có tích thu 2 quả lựu đạn chưa số loại tại đồng xác dị Ng huỳnh Đực của kẻ vô danh mang đến bỏ lại. Cuộc Phú Nhuận tạm giữ 2 quả lựu đạn để điều tra.

Trộm đạo lộng hành

GIADINH.— Hồi 10g sáng 13-6, 2 tên trộm leo tường vào cảnhnhà số 108A, quốc lộ 1 ấp Sơn Cang xã Tân s Nhì, do ông Ng. thai Lan làm chủ, xây tủ trộm 1 số tiền mặt là 30000đ và 1 đồng hồ đeo tay hiệu Tiso giá 400000đ. Nội vụ đang điều tra.

Nạn nhân của sự bắt cần

SAIGON – Không lạ chiến 13-6, người ta có cho đưa nhà xác bịnh viện Bình Dân 1 thiếu phụ bị phỏng lửa chết.

Được biết, thiếu phụ nói trên tên là Ng thị Hoa 31t đang làm công việc nhà, cố lẻ vì sơ ý để đồng dầu hỏi nóng lên mình đổ lan ra và bắt lửa phực chày khiến bà Hoa bị phỏng lửa nơi mình mẩy. Vì bịch trạng nên bà Hoa đã trốt lính bỏa trên gường bịnh.

Giựt dây chuyền khó thoát

SAIGON— Khoảng lg10 chiều 13-6, bà Ng thị Ngọc (ngụ tại hẻm số 127 Lăng Phế Binh Thủ Đức) đang đi trên đường Giản ngang hẻm 645, thình lình có 1 thiếu niên tên Ng ngọc Nguyên 16t (ngụ tại hẻm 651 ấp Phan i Giản) nhảy ra chận đường và giựt sợi dây chuyền trị giá 30 ngàn đồng đeo trên cổ bà Ngọc đang đeo trên cổ rồi co giò tẩu thoát. Bà Ngọc vội trì hô. Cảnh sát nghe thấy liền truyền theo, tên bắt lượng bị tóm.

Đạn lạc giữa Saigon

SAIGON.— Khoảng 2 giờ trưa 13-6, cô Nguyễn thị Ba 16 tuổi (ngụ tại số 48 đường Bùi Viện, sg) đang ngồi chơi trước nhà, thình lình cô thiếu niên đang nằm bỗng và kêu đau cô vội vã đưa bạy trăng sớt qua gò mà có nay một đường đạn, nếu tiếu vớt cả ngực.

Hiện nhà chức trách đang mở những cuộc điều tra để tìm xem ai đã bắn nhưngnhất sáng nói trên.

chia nhau một triệu

SAIGON. — Sáng 13/6, bà Lý thị Bạch 32 tuổi ngụ đường Bình Thới, phát giác chiếc tủ trong phòng bị cạy, bà đã ra coi thì một số nữ trang bộ xoàn và 20 lượng vàng y tại giá 1 triệu 500.000 đồng cảnh mất hay, mà hay liền tới bắt tố các vụ án này chức Cảnh Sát trung ương vừa truy tầm thủ phạm, bắt được tên Trần Văn Phân 17 tuổi và Nguyễn văn Vũng 16 tuổi, cả hai là thủ phạm và đồng lõa vụ trộm nói trên. Cả hai, hai tên này còn hưởng dân Cảnh Sát tiến, Cặp tên, hai tên này còn hưởng dân Cảnh Sát đến số 185 đg Quản Sự bắt có Phạm thị Ba 20t, Mai thị Ngọc Tuyết 18t, đồng thời tịch thu 1 số đồ nữ trang của bà Bạch bị mất trộm.

Tất cả 4 tên đều bị cáu lưu giải Tòa.

Tìm linh đào ngủ làm tiền, cả 3 tên bị bắt

SAIGON— Lúc 8g30 1-6-73 Lê văn Lâm chào Thành 35t, ngụ đg Xóm Chiếu, là người quen lâu năm, vừa đi chơi về tới gần nhà thì bắt gặp hai tên Nguyễn văn Tài 16t, Võ thanh Minh 16t cả hai là đoàn viên Tự vệ khóm 13 Phường Khánh Hội chận lại xét hỏi và bắt anh Thành đưa về trụ sở về tội đính ngũ. Hai tên này đòi anh Thành đưa số bạc 5.000 để thả Bị người biểu tiền nên anh Lâm tiền, anh Thành thấy Cảnh Sát đi tuần qua liền bỏ cầu cứu và trình nội vụ. Cảnh Sát liền bắt giữ cả 3.

Ông 45 tông tiền giả 19

SAIGON— Lúc 8g101 13-6 có Trần Lí H 19t nhà ở đg Sư v Hạnh đang ngồi trong nhà, thấy 1 người dân ông lạ mặt vào nhà, đưa cho 1 tờ 45 đồng bảo đổi giùm. Sau khi đổi xong, ông lạ mặt vào nhà, đưa cho Lí H 1 tờ 50000 nói không tuần lời sẽ cho ăn đòn. Vì cớ bị lâm tiền Lí H tri hô cầu cứu. Cảnh sát đi tuần tới nơi bắt được tên Lâm v Minh 45t.

3 cầu và 6 lọ bạch phiến

SAIGON— Lúc 12g trưa 13-6 cảnh sát đi tuần tới trước nhà số 599 đg Lê v Duyệt, thấy 3 thanh niên nhà nghi liền chận lại xét hỏi. Xét trong người 3 thanh niên này cảnh sát tắt được 6 lọ bạch phiến. Và ngọc Toàn 16t, Ng v Khải 16t và Huỳnh công Huyền 14t đều bị bắt.

Nữ sinh nghèo bị trộm

SAIGON. Khoảng 11g30 trưa 13-6, NVÂN thao đôi cô chặn bắt qua tang 1 thanh niên tên Ng v Tuấn 20t (quận nhân Khe 4394) trộm chiếc xe đạp trị giá 10 ngàn đồng của cô Ngô t Tuyết 21t học sinh (ngụ tại hẻm 135 ấp Tây Ba Phnhuận) can phạm đang bị giữ để ra Tòa.

TAM QUỐC RỪNG

★ hồi ký của HẢI XUYÊN SƠN ★

Những thao ... Trường Thanh là 1 trường chính trị mà chúng ta chỉ cần vấp trường: nó hoàn chỉ vô cùng cho sen thấy thế đã ngon trường thì mùa ăn cũng ngon lắm, chẳng ngờ thì mùa ăn tất xấu. Ng thị Thanh xin trung vương chọn đồng ý thì ở trung Xum anh bà lớn nhỏ đều nhao nhao lên phản đối.Bởi vì bà sợ cô 1 vụ đào lộn kinh tế và luân lý như ở miền Bắc, mà 1 thì người đàn bà mà thì bà nhây mẹ nó và vùng quốc gia bất tiện. Trong cần bà phản đối quyết liệt và đồng quan điểm Trần Bạch Đằng Trần thách Đằng là 1 tay tất «brillant» không chịu thua nổi bà Trung vương cùng đồn kia. Cái nhau với ông bộ như ông Thanh đầu phải là chuyện thường. Bao nhiêu tay im thin thít, chỉ cho cô Trần thách Đằng đương cự cho tới lúc Ng chỉ thanh Thanh phải chấm dứt cuộc tranh luận. Thông cáo chung được ký kết được tiến quyền tối cao của dân Miền Nam Việt Nam, đó là kết hiệp định Paris đã chấm trọt để thi hành Hiệp định đó.

Phó Thủ Tướng nói rằng tuy thế có nghĩa là trong 45 ngày hai bên phải đến một Hiệp định và các vấn đề nội bộ của Miền Nam Việt Nam trong đó có vấn đề tổng tuyển cử, Hòa Giải và Hòa hợp Dân tộc và vấn đề tổng quốc gia Hòa Giải và Hòa hợp Dân tộc và vấn đề tổng tuyển cử.

Phó Thủ Tướng giải thích «Như thế có nghĩa là trong 45 ngày hai bên phải đến một Hiệp định và các vấn đề nội bộ của Miền Nam Việt Nam trong đó có vấn đề tổng tuyển cử, Hòa Giải và Hòa hợp Dân tộc và vấn đề tổng tuyển cử.

XEM TIẾP TRANG 6 A

HẬU CHUYỆN ĐẠI ĐAO QUAN THẮNG

Trong chuyện Thủy Hử, Đạo Đao Quan Thắng là một nhân vật, nổi danh trong số hào hán Lương Sơn Bạc. Theo lối cực triệt để mà suy luận, Quan thắng có thể là một người oanh liệt nhất trong các nhân vật Lương sơn Bạc.

Tăng Sử Lưu Dy Thuyện, Kim Sự Đăng truyện, hay các cuốn chín như Đinh Lập Kỳ Văn, Sơn Đông Thông Chí, đều ghi chú chuyện oang liệt tuần puốc của Quan Thắng.

Quan Thắng là trường chân thủ Tế Nam, đương cự với binh Kim, sau thời thế Tế Nam Lưu Dy muốn đầu hàng, đã tiến đến đã Quan Thắng để giết chết.

Tại Tế Nam hiện nay vẫn còn nhớ chuyện cũng ảnh hưởng lưu lưỡng của Quan Thắng.

Đồng thời sự tích 2 tướng của đầu giun về Quan Thắng cũng nhiều nhất.

Sau khi các hào hán Lương Sơn Bạc quy hàng triều đình, xuất binh tới Phương lạc, lực lượng của họ bị phân tán hết. Tăng Giang được triều chúc Tuần Kiểm Sứ, Dương Chí thay thế thống lãnh lực lượng Lương Sơn Bạc, đến lần tuyển phòng Quốc Gia Đại Đao Quan Thắng. Tăng Giang cũng được phái tới làm Tuần Kiểm ở phủ Tế Nam. Đó là lần mặt chức quan vẻ, chuyện đánh đuổi trung tại thân khác.

Quan Thắng là người trung thành đáng cảm, nên khi tới nhận chức 1 nhân, liền thăng cho làm Tổng binh, cao hơn chức Tuần Kiểm.

Nghe nói lúc Quan Thắng nhận chức ở Tế Nam bọn đạo tặc ẩn tính hết, ông ta không tán xất tiền diệt, nhưng mà khi tất được đạo tặc, đều thuyện cần phủ do, thường lấy chuyện Lương Sơn Bạc làm gương. Vì vậy các đạo tặc trở đành ở Tế Nam, đa số đều được tiêu hao, gia nhập bộ hạ Quan Thắng. Cho nhăng kẻ khác bỏ đi thực xa, không hành hành gây tai ở Tế Nam nữa.

Tế Nam phủ xem kia tăng nhỉ danh là vùng đạo tặc, nhưng khi Quan Thắng tới nhận chức, nhưng vẫn trộm cướp mất ngày một giảm bớt. Nhân Lương sơn Bạc, sau khi hàng thuận đã sẽ gây chuyện không may, riêngQuan Thắng thì ngoại lệ, chẳng những không bị kỷ thì còn được cái nhân ở đạo phương nể nang coi trọng.

Người ở Tế Nam mỗi sáng sớm đều thấy Quan Thắng cưỡi ngựa, tay xách đại đao, đi lại tuần phòng. Mọi người vì thấy ông ta bộ Quan lại xử dụng đại đao, đều kung tụng ông ta là hậu nhân của Quan Tương

CÒN NỮA

LỊCH SỬ TRUNG QUỐC

Tác giả : NAM CUNG BẮC

Dịch thuật : TỪ KHÁNH VĂN

Truyện thuyết đàn giang nói rằng : «Dương Chí tộ Phương Bắc chạy tới

LINH - TRANG
PHỤ TRÁCH

Bài vở Thơ xin gởi về : Hộp thư số 4
Nhật báo Tiền Tuyến — Saigon

CẢM NGHĨ

MÙA HOA THÁNG 5

(Tiếp theo)

— Nghĩ gì thế ?

— Nghĩ đến mày.

— Cả một hân hạnh.

Em nghiêm mặt : — Thật. Đi chơi đi.

— Trời mưa.

— Kệ, đi mày sẽ đau.

— Không đâu.

— Nhưng phải giữ. Chà ai đem hộ thuốc cho mi đâu chớ anh Phương của mi.

Phải giữ hộ Thu ? em hết bệnh rồi mà, bạn em, người thân của em sao ai cũng lo lắng đến bệnh của em làm em phân vân và buồn tủi. Thu dưa tay đóng hơi I cánh cửa sổ lại, em thấy loáng thoáng mấy chiếc lá bay bên kia đường và em nhớ đến cảnh buồn hiu trong bệnh viện những chiếc áo trắng dưới những bồn cây xanh tốt, buổi chiều em đứng bên ô cửa ngóng người thân, rơm rớm nước mắt khóc một mình.

— Có món quà cho mày.

— Gì thế ? em chôm tới tủ vải của Thu. Chiếc tủ như tủ của ông vải thế mà Thu khoác lên vai trông xinh kinh khủng

— Đẻ thủng thẳng, lúc nào mày cũng như ăn cướp.

— Tao không ăn cướp cái chăng mán mọi thành thoảng leo theo sau mày thôi !

— À mày trả môi trả miếng tao không cho nữa.

— Không cho ông cũng tìm bằng được để lấy.

Em để nó ra để giựt cái tủ con bé cười lên khoái khách.

— Chịu thua rồi ! dập hết bây giờ!

Em buông áo nó ra :

— Đẩy xem nhỏ này khoẻ chưa ? — Gồm như giặc đấy người đi.

I bông hoa với nhiều cánh nhỏ nhỉ bất lên một dám lá xanh. Em đưa lên mũi hít hà.

— Thơm thật ! Hoa gì thế Thu ?

— Không biết nữa, nây tao đi ngang chỗ đen xanh đến đó cái ông kia bán cho tao.

— Cái ông vân theo mày ?

không ông ấy lên nữi rồi !

— Thảo nào tao thấy mùa thu trong mắt Thu.

—Chỉ được cái trạo người. Nhìn vui lại ão đến em vui đùa với Thu lắt cả buổi chiều và buổi tối người ta đến nói chuyện với anh Nghĩa. Em thấy người ta hỏi. Bé Loan đâu.Hãn ngủ. Ô, có bé ngủ sớm thế không biết có bé bắt giận tôi chưa. I khoảng ngân im lặng rồi có tiếng anh Nghĩa cười. Tôi đó 2 má và ôp mặt lên gối, thấy ghét người ta ghê ! lại kẻ xấu em đấy !

Những bài học cuối năm cũng không chu gì.

Lớp học gần mãn khóa vui hẳn lên em năm nay được lên lớp, bài toán 2 kỳ đều 10 điểm chẳng dơ chẳng thiếu thế là thoát, em định sẽ nghỉ nốt mùa hè không học lớp sinh ngữ nữa dự định cho những buổi đi chơi nữ. Lớp này chủ nhật nào em cũng đi tìm bến nào đen như cục than hầm : và trời chiều em nên không mưa, em đã chơi lại với anh Phương thiệt ra anh ấy mất với em nguyên hớp keo năm mươi kia đấy.Anh Phương hứa mùa hè nây anh Phương dắt em leo núi đồi khoai ăn. Em đắt anh Phương hứa hái cho em nhặt nhiều soài xanh để em ngâm nước mắm dưỡng chắc nhỏ Thu thích lắm ! Em đợi mùa hè từng ngày và chỉ mong nó mau đến với em, em chưa chi đã mường tượng tới I bầu trời rực rỡ hoa vàng hớn hở ở đồi mất của em lúc bấy giờ. Sự vui sướng của em quả là cảm trẻ thơ quá, nhưng tuổi em còn nhỏ lắm phải không -người tạ' của em ?

TD THACH THÚY
(Tigone)

HỘP THƠ LINH TRANG

NGỌC DIỄM (Gia Định) Đừng như em nghĩ trăng bảo chúng mình bây giờ hơi bẹp vì mục truyện ngân sang lần đất. Tuy nhiên thì mong các em cũng sẽ vui vẻ đóng góp tao cho trang b o chẳng mình mãi đẹp mãi phong phú, chị đạo mãy vẫn như lúc em gặp vânlâm Giám đốc cho hàng tâm tre. Em cứ giới thiệu bạn của em đến với chị và các bạn ở Bây. Bao giờ chị chẳng dành cho các em nồng hậu. Thương.

LIÊN HỆ NHÂN TIN

TRỊNH T DIỆT trước ở Bình Thuận cho Trần xuân Nhựt Kbc 6989 biết tin.

ĐẶNG HẢI Kbc. 4492 mong tin Lê minh Tuyết trước ở Kbc 4441, HS Trần đức Anh Kbc.4492 và Đào v Minh trước ở Kbc.3087.

Giòng thơ

Hàng Việt

sưu tầm ✶ phiên dịch ✶ sáng tác ✶ bình luận

● LAMGIANG

Tuyệt mệnh

Năm 1925, cụ Phan Bội Châu bị bọn Việt gian lâm mật vụ cho Pháp bắt ở Tương Hải. Sau đó chẳng bao lâu, cụ bị áp giải về nước bằng đường thủy. Lúc ngồi trên tàu, cụ làm bài thơ «Tuyệt mệnh» bằng chữ hán rồi bỏ vào một cái chai, không nút kín đoạn vứt xuống bể để nhờ bọn thuyền chài báo tin cho quốc dân. Bọn thuyền chài ở bắc phần Trung quốc bắt được cái chai ấy mở nút lấy bài thơ đưa về đăng cho tờ báo Công bảo, và Thương hải. Nhờ đó, nhân dân Việt Nam mới được biết cụ bị bắt, mặc dù bọn thực dân Pháp định giấu kín thật lâu.

I

Nhất lạc ngân hà thập nhiên
Hảo phương kim nhật liệu trần duyên
Bình sinh lý chí vô hà hận
Nguyệt tại ba tâm vân tại thiên

II

Sinh bất năng trừ thiên hạ loạn
Na khan tử lưỡng hậu lai nhân
Hảo tương bổ khẩu hoàn dư nguyện
Khẳng nhượng D Tế nhặt cá nhân

III

Thăng khắc giang sơn dư quốc dân
Ngu thế ý cá kế chưng trăm luân
Thử tâm vị liễu thân ô tiện
Tu tương tuyến đại đệ cá nhân

Sào Nam Phan Bội Châu

Tạm dịch

I

Sáu chục năm nay ở cõi đời
Trần duyên giờ hãn giới xong rồi
Bình sinh chẳng lẽ lòn là đâu tả
Trăng giọi lòng sông mây phủ trời

II

Sống đã không trừ xong giặc nước
Chết đi hà lụy tới người sau
Phen này miệng cọp âu đành dạ
So với Di Tế có kém đâu

III

Thương khóc non sông với quốc dân
Tại hèn không vớt được trăm luân
Lòng này chưa hả thân đã chết
Chín suối thọn thẳng gặp cố nhân !

Vô danh Thị

Cụ Phan Bội Châu bị bắt năm xấp-xỉ sáu mươi tuổi, theo hình luật nước ta thời trước, đầu phạm trọng tội, cũng không bị án tử hình. Nhưng đối với pháp luật của thực dân, cụ đã cầm chắc cái chết trong tay nên mới nhẫn chung với quốc dân mấy câu «Tuyệt mệnh». Quả nhiên chỉ sau đó hơn một tuần lễ, cụ bị Hội đồng Đề hình xử tử. Song vì cụ là một bậc nhân sĩ ái quốc cách mạnh mẽ cả quốc dân và quốc tế đều kính phục, nên sau những vụ biểu tình phản đối ở trong nước và ngay ở cả nước Pháp chính quyền thực dân bắt buộc phải khoan hồng.

Khi rời vào nhà voốt thực dân, biết mình phải chết một trăm phần trăm, cụ Phan vẫn không tiếc thân mà chỉ ân hận vì chưa diệt trừ được quân xâm lăng để cứu vớt dân tộc. Tâm lòng trung đáng ấy đáng cho hậu thế muôn đời sùng bái.«thử tâm vị liễu, thân tiện liễu» = (lòng này chưa hả, thân đã chết) đó là một nỗi cảnh tình nghiêm khắc nếm vào mặt bọn gián nước của vinh. Nhưng cái bả phú quí vẫn làm mờ mắt bọn vô liêm sỉ, vì lương tâm nên sau khi cụ Phan từ trần, biết bao lũ vô tướng bất đi muôi mặt làm tay sai cho Pháp, cho Nhật để mưu cầu danh lợi trong một hoàn cảnh nhiều nhương rắc rối.

Nếu thuyết Linh hồn bất tử mà đúng thì thử hỏi những mảnh hồn bất thiu của lũ mật người dạ thú có đáng tồn tại hay không ?

Trong chốn u minh như gặp lại
Những hồn trung nghĩa kiếp tiêu linh
Bằng khuân cảm nghĩa buồn tê tái
Sống nội còn nguyên khí hiển linh

NỤ HỒNG KHUÔN VƯỜN CỦA TUỔI THƠ

HOÀNG-OANH và PHẠM-NGỌC TỐC DÀI chăm sóc

Ý NGHĨ HỒNG :

LÁ MÙA ĐÔNG

● Vị-THA (Tình Biến)

(Tiếp theo)

Mơ nhìn bà hàng thoăn thoắt gói xôi. Trời rét đến nỗi cái tô đựng mỡ hành phải đắc lại Chắt mỡ dưc trang nên sệt, mơ thấy ngán ngược con bé dịn đó

Đứng cho mẹ. Cô bé bốc xôi ăn .Mẹ Mơ đứng xe bắc đầu cônh việc mơ ngồi trên vỉa hè nhà sinh hoạt của buổi sáng đan bắt bầu gió lạnh và khô cứ thôi gỏa làm con bé cứ run chăm chập. Mơ lâm bâm.

Hôm nay mẹ lại phải cực nhiều. Bà Hiền cấm cúi quét Hôm nay chắc phải vẻ trưa Bà lâm bâm như. Tại vì lá hôm nay cứ rơi hoài, Lớp nằm ở trên hè, lớp thì dang rơi theo chiều gió. Bực nhất là lá me. Quái. Nằm im ở trên cây có thơm không, rơi làm chi khiến bà bát mệt.

Gió cứ thổi soành soạch.Thôi bay cùng trình bà Hiền đã gom lại nay giờ. Ông Trời đã vén dần dần mây mù tối. Bửu sáng quá trong, quá đẹp. Bà đã quen cảnh này, nhưng cũng hơi trang trức. Bằng dưng bà giãn ngang bà nhìn thấy con bé mở dang chìm rất ăn tối. Dáng con bé nhân nhá. hình như nó không để ý tới nhà bà số của bà. Bà bực đọc, hét :

—Mơ ! Ăn mau xách hộ tao Thùng đăng kia coi.

Mơ lâm lết Mẹ. Mơ vẫn hay tức giãn ngang như vậy. Con bé đã quen. Mơ nuốt vội miếng xôi cuối cùng rồi vứt lá vào xe. Nó đi về phía trước, khẽ nệ khênh mấy thùng rác nhà đến xe...

Chỉ còn I con đường cuối.Con đường này tương đối ít cây hơn hết. Chiếc xe đẩy nhóc rác nên bà Hiền phải nặng nhọc kéo. Mơ dây phụ mẹ ở đằng sau. Tới I quãng ít xe, bà Hiền dừng lại nghỉ. Mơ khoan khoái dừng chấp tay nhìn phố xá.

(Còn nữa)

Truyện dài tuổi thơ :

ĐƯỜNG MÂY

● LINH-THU ●

(Tiếp theo)

— Thưa thầy, con lớ phạm lỗi !...

Tiếng thầy giận dữ

—Em ? thầy phạt để em nhớ đó là I hành động xấu !..

Hai cây thước chấp lại, đôi tay Khanh run rẩy, mắt Khanh nhìn xuống. Hai thầy không phải là đôi mắt của kẻ phạm tội, tiếng thước vút vào bàn tay bé nhỏ cơ hồ như có lửa bỏng.

Mỗi bên tay Khanh nhận 5 thước gấp đôi lên là 20 thước đôi tay nào chịu trừng phạt vì gian tham ? Đôi tay ửng đỏ chưa đủ hỏi tan cơn giận của thầy. Đôi mắt Khanh đã mở lệ Hai muốn nói lên : Khanh vô tội. Hãi biết chắc như thế đủ không bằng cớ...

Tiếng thầy lạnh lùng.

— Em trả tiền lại cho Mai và thầy muốn từ rày em không nên làm như vậy. em biết ăn cắp là một thói xấu !!..

(CÒN TIẾP)

Truyện ngắn chọn lọc

Tuổi biết buồn

● Bài 275 ● Tác giả : HOÀNG-LÂN-CHI

(TIẾP THEO)

— Lan tin điều đó làm nhưng có I việc khế quan trọng lôi hỏi Thảo phải chính chân, thận trọng để quyết định lần sau cùng. Vả lại Kim nhớ mình hỏi, cách thành khan tam, cô lẽ Kim đối với bà bằng chân tình Thảo ?.

— «Kim nhớ Lan hỏi sao lại như thế ?— Anh cũng không tin Thảo thương anh chân thành ?— Có gì bất lạnh xảy ra ?»

Thảo hoang mang quá :

— Kim như thế nào, Lan cứ nói hết Thảo nghe, mình yêu Kim vô cùng.

Không gian chìm đắm. Lan bắt đầu câu chuyện về Kim, thành phố tắm dưới mưa, cả hồ vắng lặng.

Một người lính trẻ tàn tật, chống đôi chiến nạn gỗ. có vẻ lạnh trong lớp áo rớt những nước, nhìn địa chỉ nhà Lan rồi dáy công bước vào. Dáng dong dòng cao, mảnh khảnh như con gái, nhưng không yếu đuối bằng nét mặt nhợt nhạt xanh xao. Đôi nhiều vẻ tiều tụy đó thật trái ngược với ánh mắt cương quyết cái chân ẩn-dấu dưới lớp bột trắng cùng-nhắc vì la-lùng với thân-thể đã nửa lên phần nào quá-khứ oai-hùng của anh ta.

Lan ngạc nhiên theo dõi từng cử chỉ của người đàn ông xa lạ ấy.

— Chắc anh chàng vập trú mưa.

→Nàng nghĩ thầm dù thay hơi vô lý. Ngồi trên bàn học nhìn ra ngoài, Lan quan sát được tất cả. Các em đùa giỡn sau nhà, vì mưa nên tối không đi chợ. Tuy mỗi coi cha mẹ, nhưng nàng vẫn vòng trong tình yêu dầy đủ của I mái ấm gia Đình. Dù mang thai bé Mỹ thì dượng mất, lúc đó Lan mười tuổi. đi và các em xem nàng như ruột thịt, như thế cũng an ủi Lan nhiều.

— Lan à, có khách đến tìm con.

Tiếng dì gọi ở phòng ngoài. Biết không ai khác hơn người lính khi nãy, nàng phân vân đáp :

— Thưa dì con ra ngay.

Nói xong Lan xếp lại quyển sách trước mặt, đến mở tủ kính lấy cái tách trà bé nhỏ, pha I tách nước nóng bốc hương thơm ngát, bưng cho ông khách chẳng hề quen.

—, Mời anh uống nước.

Người đàn ông dong mắt mê ngắm những bức tranh treo trên tường, căn phòng ấm áp, mỹ thuật thu hút nhân quan khách lạ, khẽ giật mình, ngượng ngùng :

— Cám ơn cô.

Bây giờ Lan mới nhận rõ người đối diện : vầng trán cao khuôn mặt đầm đầm dáu như lạnh lùng, đôi môi mỏng ; mắt nâng chợt dừng lại trên miếng vá trang đính vào tối áo đã bạc màu Kim, Hoàng Duy Kim đây rồi.

Tách trà xoay đều trong lòng bàn tay Kim như chuyện hơi ấm, anh bối rối muốn mở lời, song không biết dùng ngôn ngữ nào gợi chuyện mà để người con gái đang ngồi đó hiểu được ý mình nhanh chóng.

Lan tế nhị phá tan bầu không khí ngỡ ngàng :

— Anh đến tìm Thảo ?

Kim ngạc nhiên :

— Vâng tôi lên đây kiếm Thảo, nhưng nàng đầu nhà hoài nên hôm nay tôi có ý định nhờ cô chỉ hộ. À sao cô đoán ra tôi tài vậy ?

— Tôi chẳng tài cán gì đâu. anh tự giới thiệu mình bằng bảng tên trên tủi áo cơ.

Bản tánh đài khích vốn sẵn có của người miền Bắc và lời nói vui vẻ. ngọt ngào. Lan gieo vào lòng Kim sự cởi mở chỉ trong giây lát. Tình cảm dành cho Thảo càng tăng thêm nồng độ, Kim tưởng đến Thảo dịu dàng, thủy mị ; những mạc cảm trong tình yêu khi nhớ lại sự tàn tật của mình vơi đi ; anh bạo dạn tìm hiểu Thảo qua những câu trao đổi với Lan.

(CÒN NỮA)

ĐÃ PHÁT HÀNH

Đôi Mắt

Truyện ngắn của MIÊNG
Giải nhất truyện ngắn

— Chính cả hoàng lâm cho tác phẩm của MIENG thực xứ lắc với cả đúng là tác phẩm của QUỲNH DAO.

— Chẳng tôi khó-khăn gì sau tác phẩm này và trong khi thực tập thì anh đã giữ lắm sự mà sáng vừa bước vào, MIENG có cảm thấy giúp để viết nên không.

— Riêng tôi, tôi thấm cảm ơn anh vào bằng tác phẩm «Đôi mắt» đã cho tôi sáng lại những nét tích ngày cũ tôi, những mối tình êm đềm như pitie mơ cô — và sau tôi đã trong lựa chọn, tôi vẫn nghĩ rằng đây chính là không truyện ngắn có thể xem như là tác phẩm của tôi đại diện cho tôi.

CỦA NGUYỄN BÌNH TUYỀN.

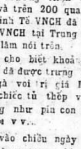
— VIỆT NAM VÀ THẾ GIỚI THỜI BÁO xuất bản

ALÔ ! ĐÂY Bình Cà Gặt

TƯỜNG TRÌNH TỪ SÀIGÒN

15-6-1973

● «Hậu phương an, Tiền Tuyến vững»



CUỘC «TRIỂN LÃM CÁC SẢN PHẨM CÓ TIỀM NĂNG XUẤT CẢNG CỦA VNCH» đã khai mạc sáng hôm 10.6 vừa qua tại lầu 3, Công ty Bách hóa Viễn Đông tại Trung tâm thương mại thành phố Taipei, Trung Hoa Dân Quốc.

Trước sự hiện diện của ông Thứ Trưởng Kinh Tế Thứ Trưởng Ngoại Giao Đô Trưởng Taipei và trên 200 quan khách, ông Nguyễn Đức Cường, Thứ Trưởng Kinh Tế VNCH đã cùng Đại sứ Nguyễn văn Kiều, Xử lý Tòa Đại sứ VNCH tại Trung Hoa Dân Quốc, cắt băng khánh thành cuộc triển lãm nói trên.

Theo tin Sở quan VNCH tại Taipei, cho biết khoảng 1.000 món hàng của trên 20 nhà sản xuất VN đã được trưng bày gồm từ những món đồ quý giá như cặp ngà voi trị giá 1,200 Mỹ kim, chiếc đỉnh đồng (1.000 Mỹ kim), chiếc tủ thếp vàng (670 Mỹ kim) đến những món hàng thực dụng như pin con ó, thuốc đánh răng Hynos, cà phê, trà, tàu vị yêu v v...

Trong buổi nói chuyện với báo giới vào chiều ngày 9.6, ông Thứ Trưởng Kinh Tế cho biết sở hàng được trưng bày tại đây không phải là tất cả các món hàng có khả năng xuất cảng của VNCH mà vì thời gian eo hẹp và diện tích phòng triển lãm có hạn nên nhiều nhà sản xuất đã không thể tham dự mà phải chờ một dịp khác.

Ông Thứ Trưởng còn nhấn mạnh đến nỗ lực của VNCH nhằm thúc đẩy xuất cảng và cho rằng cuộc triển lãm này cũng có thêm các mối liên lạc kinh tế giữa THDQ và VNCH. Đó là một bước tiến trong việc phát triển thương mại và tương trung cho tình thân hợp tác và tình hữu nghị vĩnh cửu giữa 2 quốc gia.

Sau đó Ông Thứ Trưởng nhỏ lời cám ơn Bộ Kinh Tế Quốc Tế Mậu dịch Cuộc Hội đồng Phát triển Ngoại thương THDQ và Công ty Bách hóa Viễn Đông đã giúp cho cuộc triển lãm này được thành tựu.

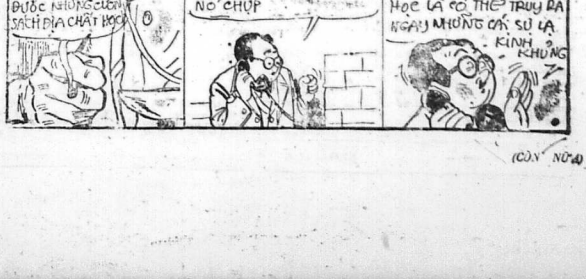
Các gian hàng được nhiều người chú trọng nhất là gian hàng sơn mài và gian hàng bập bẻ và hoa vải VNCH.

Trong cuộc triển lãm này VNCH đã đem trưng bày các sản phẩm như sơn mài đồ gốm đồi mồi bập bẻ hoa v.i. sừng hộp chạm trổ hàng ngà, chạm trổ hàng gỗ bàn ghế phim ảnh pin, thảm len vải len vải bông, nước hoa sà bông, thuốc đánh răng, tàu vị yêu trà, cà phê, gạch ngói, xe hơi La Dalat v v...

Cuộc triển lãm sẽ kéo dài trong 2 tuần lễ sẽ bế mạc ngày 24 6 1973

BÌNH CÀ GẶT TƯỜNG TRÌNH TỪ SAIGON

DIỆP VIÊN BƯU VỤ



(CÒN NỮA)

ĐIỆN ẢNH

★ THỨ BẢY 10.6.73 ★

★ ★ ★ ★ ★

HUY VÂN phụ trách

Điện Ảnh Việt Nam vẫn ngất ngư con tàu đi...

CHƯA THẤY TIA SÁNG NÀO Ở CUỐI ĐƯỜNG HẦM CỦA VỤ THUẾ HỈ CUỘC 48 TRÊN 148!

● «Lời thề trên sống Hát» của 11 Hãng Phim VN sẽ được giải kết sau 3 tháng? Nếu như vậy thì tháng 7-73 sẽ là tháng bế mạc cuộc đời của nền Điện ảnh Giao Chỉ ???

★ Bài của HUY-VÂN

ĐIỆN ẢNH VIỆT NAM đã sinh nhầm giờ xấu cho nên số phận của nó ba chìm bảy nổi, chín lênh đênh. Đời sống của nó vốn đã eo uột mà còn lại bị Hoa thương rình mò để bóp mũi cho nó chết-non. Họ đã tìm rất nhiều cách, nhưng thông bề vẫn sống khác khoẻ. Năm nay thì đã có nên thuốc để là cho thông bế đi tàn suốt luôn: đó là thuế hỉ cuộc 48/148. Nhà Nước không sớm ra tay tế độ để giảm thuế hỉ cuộc thì coi như phim VN sẽ đi đời...

Vẫn ngất ngư

Cho đến hôm nay, vẫn chưa thấy một tia sáng nào ở cuối đường hầm của vụ thuế hỉ cuộc 48/148 đánh vào phim VN. Các nhà làm phim VN trăn trở hy vọng ở lời hứa cứu xét lại thuế hỉ cuộc của Thủ Tướng Chánh phủ sau cuộc tiếp kiến Đ.N.V.Lợi, Giám đốc Hãng Cosunam. Nhưng cái rũi cho ĐẢVN là quốc gia đại sự cứ dồn dập, ông Tổng Tài lo đi thuyết trình về Chương trình Tái thiết và Phát triển của Tổng Thống vừa công bố, tiếp đó ông Tổng Tài và ông Tổng Thuế vụ lại lo họp bàn về vụ bị tố gian lận thuế trong vụ bán nhà (của ông Tổng Thuế vụ) nên còn thì giờ đâu mà phúc trình đầy đủ lên Thủ Tướng về vụ Thuế Hỉ Cuộc đánh vào phim VN? Tiền ngày đó thì lại xây ra vụ mật đàm Kít—Thọ vào đầu tháng 6-73. Rồi nay là vụ bầu cử bán phần Thượng Nghị viện mà tin bảo chỉ cho hay là Thủ Tướng sẽ cầm đầu 1 liên danh của Đảng Dân Chủ. Như vậy, Thủ tướng sẽ nghỉ giả hơn để vận động tranh cử, và khi ông đắc cử thì ông đã là người của Lập Pháp rồi.

Trong khi đó, Lời Cam kết của 11 nhà làm phim có phim hoàn thành đã sắp đến thời hạn giải kết. Được biết trong lời cám kết này, 11 nhà sản xuất phim VN đã thề thốt cùng nhau sẽ giấu phim vào kho, không tung ra chiếu phim VN còn 12% như cái lượng hát bộ. Tuy nhiên, lời thề thốt đó có ghi nhận rằng sau thời gian 3 tháng mà chưa có kết quả thì mỗi hãng phim có quyền quyết định về việc chiếu phim của mình.

Tính cho đến nay, lời cam kết đó sắp hết hạn 3 tháng. Và ta sẽ các chủ hãng phim trong số 11 «thái bảo» đó là những Hoa thương chuyên môn nhập cảng phim ngoại quốc, đã có là phim Tàu! Và những gì xảy đến cho chúng tôi xin mô tả ra đây để các bậc cao minh suy luận:

Tháng 7- bế mạc cuộc đời của ĐẢVN?

Nếu sự giải kết trên đây được thực hiện, các Hoa thương chủ hãng phim VN chắc chắn sẽ tung phim của họ ra chiếu với thuế hỉ cuộc 48/148 như các phim Tây hay Âu Mỹ. Chỉ cần 1 vụ xé rào như vậy là đủ để giết chết phim VN ngay tức khắc! Vì các Hoa thương sẽ chứng minh trước dư luận rằng: phim của V.N có chịu thuế hỉ cuộc như phi ngoại quốc cũng vẫn... sống được như thường! Bởi vì cho đủ cả lỗ là nặng với cuộc phim V.N mà họ sản xuất, các Hoa thương vẫn được cái lợi là: Nếu các nhà sản xuất VN chính công không làm phim nữa thì họ sẽ đài Chính phủ VNCH cho tăng số lượng phim ngoại quốc nhập cảng (mà đa số sẽ là phim Tàu đờ rẹc) để thay thế số phim VN đang bỏ trống! Hốt bạc tỷ với hàng chục phim ngoại quốc, các Hoa Thương có thể hy sinh bỏ ra vài chục triệu sản xuất một năm vài cuốn phim gọi là VN để chứng minh ĐẢVN vẫn còn sống với thuế hỉ cuộc 48/148, thì họ cũng thừa sức làm, miễn là khai tử được nền ĐẢVN chính thống, hoặc giành độc quyền làm phim VN về tay họ!

Có dư luận cho rằng các Hoa thương đã «góp 1 phần sống kiên» trong việc đánh thuế hỉ cuộc 48/148 vào phim VN. Nhưng điều này không có một bằng chứng cụ thể nào cả. Tuy nhiên, nếu những gì chúng tôi mô tả ở trên kia là đúng, thì việc các Hoa thương tung phim VN của mình sản xuất ra chiếu với mức thuế hỉ cuộc 48/148 sẽ ăn khớp và hòa điệu với việc ông Thuế vụ chộp ngay cơ hội để chứng minh rằng «phim VN chịu thuế hỉ cuộc 48/148 vẫn có thể sống được». Và như rứa là trúng kế của Hoa thương, bởi họ chỉ mong có chừng đó để diệt luôn phim VN.

Cầu trời, Phật và Chúa cho nhiều dự đoán như vậy không bao giờ xảy ra.

Trong đen tối vẫn tin tưởng

Tuy trong lại tối mò mò như thế, nhưng các nhà làm phim chính công vẫn tin tưởng ở sự ưu ái của chính phủ VN-CH. Những cuốn phim đang thu hình đã kết thúc phần hình ảnh. Và có những phim mới đã bắt đầu quay hoặc giả sửa soạn để khi có kết quả giảm thuế hỉ cuộc mới quay.

Ví dụ như Hãng phim ĐẠI DƯƠNG của đạo diễn Lê mộng Hoàng đã khởi quay hôm chủ nhật 3-6-73 cuốn phim hài hước «5 THÚY THỦ SỢ MẠ» với sự góp mặt của những cây cười tên tuổi ở VN. Được biết số vốn thực hiện phim này là do một số thân hữu của LM Hoàng góp lại. Làm phim kiểu nhà nghèo này, hẳn là họ phải rất tin tưởng ở sự giảm thuế hỉ cuộc của Chính phủ.

Liên Ảnh chuẩn bị quay phim chiếu Tết, nếu...

Nguồn tin từ giới thân cận ban giám đốc Công ty Liên Ảnh vừa cho hay công ty này xúc tiến việc thực hiện một cuốn phim vui để trình chiếu vào dịp tết Nguyên Đán năm nay, đạo diễn Lê Hoàng Hoa vẫn là người được công ty này tín nhiệm về việc thực hiện loại phim vui do đó mà anh đã được giao phó phần vụ đạo diễn cho cuốn phim vui mà Công ty Liên Ảnh sẽ thực hiện trong thời gian gần đây.

Nguồn tin này còn cho biết thêm trong tuần qua đạo diễn Lê Hoàng Hoa đã cùng với ông Quốc Phong Tổng Giám công ty Liên Ảnh bay lên Đà lạt để viết phần cảnh cho truyện phim trên.

Điều cần nói thêm là công ty Liên Ảnh chưa chịu tiết lộ tựa đề của truyện phim và tuy chuẩn bị thật rầo riết vậy nhưng công ty Liên ảnh chỉ bắt tay vào việc khi nào mà chính quyền có quyết định thu tâu cho sắc thuế hỉ cuộc dành vào phim Việt Nam từ 48 phần trăm xuống còn 12 phần trăm như các bộ môn nghệ thuật nội địa khác như Cải lương, Hát Tuồng. Hắt việc chẳng hạn vì có thể mới mong có lời tí tính còn bằng như phải đóng thuế hỉ cuộc như sắc luật hiện hành thì chắc chắn công ty Liên Ảnh sẽ không bắt tay vào việc bởi lẽ với sắc thuế trên thì cầm chắc cái lỗ tương tay, mà như vậy chẳng ai dại gì mà làm để rước hại vào thân.

«Tóm tôi» của Lidac xong phần hình ảnh

Mặt khác, nguồn tin từ giới sản xuất phim ảnh VN vừa cho hay sau 1 thời gian ẩm thầm hoạt động công ty điện ảnh Lidac đã hoàn tất phần hình ảnh của cuốn phim «Xém Tôi» đây là sản phẩm thứ ba của công ty này cũng được thực hiện bằng phim màu và vẫn do đạo diễn Lê Dân đảm lãnh phần đạo diễn.

Tưởng cũng nên nhắc lại cuốn phim đầu tay của công ty điện ảnh Lidac là phim «Nhà Tôi» đã được trình chiếu vào dịp Lễ Quốc Khánh năm 1972 và đạt được số thâu lớn nhất trong năm nếu đem so sánh với tất cả các phim VN đã được trình chiếu trong cùng niên kỷ.

Cuốn phim thứ nhì của Công ty này là «Hoa mới nở» tức là «Hippi lạc loài» đã hoàn tất toàn bộ cách nay ít lâu, theo dư luận thì phim này đã được trình chiếu trong 1 vài tuần lễ vừa qua, nhưng hưởng ứng lời kêu gọi của ủy ban vận động xin bớt thuế hỉ cuộc cho phim VN, nên phim này và 10 cuốn phim khác của hãng phim khác dành ngày trình chiếu lại 3 tháng.

Que Sera ? Sera ?

Nếu Chính phủ giảm thuế hỉ cuộc, chắc chắn Điện Ảnh VN sẽ có những tổ hợp sản xuất qui mô và sẽ sản xuất những phim có giá trị hơn trước.

Nhưng cho đến giờ này, Điện Ảnh VN vẫn còn trong tình trạng ngất ngư con tàu đi. Và nếu có những người đã quay phim thì đó không phải là «autant en emporte le vent» mà chính là vì họ tin tưởng tuyệt đối ở lời hứa của Thủ Tướng Chánh phủ và lòng tự ái dân tộc của các nhà lãnh đạo Kinh Tài cũng như Thuế vụ của nước ta.

Mong lắm thay!

HUY VÂN

HIT PARADE

VIỆT NAM CŨNG CÓ «NHẠC OPÉRA»?

NÓI đến ca vưởng, người ta liên tưởng đến những người hành nghề này, đó là những ca sĩ, những người đem lời ca tiếng hát ra phục vụ cho giới thính giả ở đủ mọi mình độ Tại VN, số ca sĩ hiện nay không phải là ít, nhưng có thể nói rằng rất hiếm người trình diễn nhạc theo kiểu «Opera» 1 lối trình diễn theo kỹ thuật Tây phương vẫn còn xa lạ với nhiều khán giả VN.

Hơn nữa trường Quốc Gia Âm Nhạc (QGÂN) cũng mới chỉ mở ngành luyện giọng, lấy tên là Ca Xướng cổ điển Tây phương, được hai năm nay, do đề nghị của ba nhạc sĩ Đoàn Chính, Bùi Thiện và Lê Văn.

Giọng ca vang và dài

Theo nhạc sĩ Đoàn Chính, hầu hết các trường âm nhạc ở ngoại quốc đều có môn ca xướng cổ điển Tây phương từ lâu. Mục đích môn này nhằm giúp nhạc sinh có 1 giọng ca dài, không cần dùng đến máy phóng thanh. Ngoài ra chương trình còn nhằm đem kỹ thuật ca xướng của Tây phương áp dụng vào nhạc Việt. Người ta hy vọng các nhạc sinh sau này không phải chỉ là các ca sĩ tân nhạc mà còn có khả năng trở thành những diễn viên ca kịch nữa.

Muốn thành công, các nhạc sinh cần tập luyện rất công phu. Các nhạc sinh sẽ luyện giọng bằng cách phát âm theo cao độ của tiếng đàn, với sự hướng dẫn của giáo sư. Ngoài ra, các nhạc sinh còn phải là những người yêu nhạc, nếu không họ để bị nản chí, vì các giáo sư không dạy hát ngay vào bài hát mà điều căn bản là dạy nhạc sinh cách phát âm thế nào để có âm thanh tốt trước nhất.

Học trình của môn ca xướng cổ điển Tây phương cũng giống các môn khác của trường QGÂN nghĩa là gồm 5 năm: Đệ 1 cấp—Đệ nhị cấp — Sơ đẳng—Trung đẳng và Cao đẳng.

Hiện nay năm nay mới chỉ có hai cấp là đệ I và đệ II với số nhạc sinh mỗi lớp là 10 người. Chương trình học từ sơ đẳng trở xuống gồm 2 phần nhạc lý và luyện giọng.

Mỗi tuần các nhạc sinh học 6 tiếng, trong đó có 2 giờ luyện giọng 2 giờ học nhạc pháp và 2 giờ học lý thuyết và ca xướng với những bài giảng kỹ thật để có âm thanh tốt. Lên đến Trung đẳng, các nhạc sinh được tủ liệu học thêm về diễn xuất, đàn dương cầm hoặc Tây ban cầm với mục đích là sau này họ có thể trở thành những giáo sư trường thành nhưng giáo sư dạy nhạc. Trong tương lai ngành này sẽ mời các giáo sư ngoại quốc đến dạy.

Đừng sợ già

Nước ta thường có quan niệm sai lầm là chỉ học hát lúc còn nhỏ tuổi, nhưng theo nhạc sĩ Đoàn Chính thì giọng ca không thể phát triển ở lứa tuổi dưới 30. Bằng chứng là các ca sĩ ngoại quốc thường nhỉ danh vào lúc họ 30, 40. Vì thế hạn tuổi theo học lớp ca xướng cổ điển Tây phương là từ 16 đến 35, hạn tuổi rộng nhất tại trường QGÂN. Mỗi năm trường mở một kỳ thi tuyển 10 nhạc sinh.

Các thí sinh khi vào thi phải phát âm theo cao độ của tiếng đàn, để giảm khảo biết được giọng cao nhất và thấp nhất của họ tới đâu, và hát một bài ca do giáo sư chọn. Nhưng không phải ai cũng có thể nộp đơn. Muốn thi vào, các thí sinh phải xin học lớp luyện thi trước với hai nhạc sĩ Đoàn Chính và Bùi Thiện.

Để giữ cho giọng ca được tốt các nhạc sinh cần giữ sức khoẻ và ăn uống kiêng cữ. Tránh dùng những thứ kích thích như rượu, thuốc lá, tiêu, ớt. Hơn nữa nhạc sinh nên tránh hát ngay vào bài hát nhất là loại nhạc thời trang.

Được hỏi là có nghĩ gì khi theo học lớp trường cổ điển Tây phương 1 nhạc sinh hiện đang theo học lớp này cho biết là cô muốn phát triển năng khiếu về ca hát sẵn có của mình để sau này trở thành «thi bảo» trong làng ca sĩ. Hưng trong khi đó lại có người học chỉ vì muốn có 1 «nghề mọn riêng tay» không phải để đi trình diễn, nhưng để tiêu khiển vào những giờ rảnh rỗi sau những lúc bon chen để sinh sống.

Hầu hết các nhạc sinh mến mộ điều là những ca sĩ «tài tử» bỏ thường xuất hiện trong những buổi văn nghệ «miễn phí». Tuy mới ở bước đầu nhưng với lòng đam mê ca hát và tài năng thiên phú giọng hát của họ cũng đem lại nhiều trăng phép tay tán thưởng nhiệt tình.

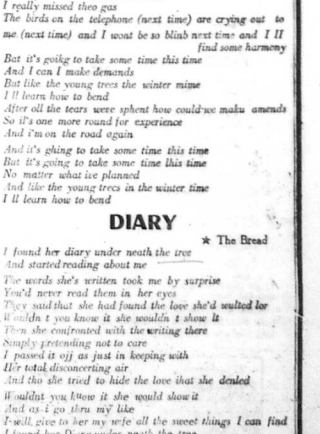
Ca cho có hồn

Tuy nhiên mới làm quen với khán thính giả tại VN, nhưng dường như nghành nhạc Opera cũng đã chiếm được nhiều cảm tình của giới yêu nhạc. Bằng chứng là sau 1 vài lần trình diễn trên màn ảnh truyền hình, chương trình nhạc Opera của Bùi Thiện đã được báo chí khen ngợi. Đã sao đi nữa nhạc Opera ra đời cũng đã đem vào làng nhạc VN 1 luồng gió mới 1 sắc thái khác lạ.

Đó mới là điểm đáng nói trong nghệ thuật. Vì nghệ thuật luôn luôn đòi hỏi có sự khám phá sáng tạo, thế giới nghệ thuật ngưng đọng chỉ là 1 thế giới chết. Nhưng điều mà nhiều người mong đợi là các ca sĩ «Opera» đừng quá chú trọng đến kỹ thuật mà quên đi phần hồn của giọng hát. Muốn thu hút thính giả, ngoài kỹ thuật cần bàn vững, giọng hát của ca sĩ còn cần phải truyền cảm, khiến tâm hồn người nghe rung động theo từng lời ca của họ.

Lúc đó thính giả mới nhận thấy

xem tiếp trang 6



Hit CUA BAN

IT'S GOING TO TAKE SOME TIME

★ The Carpenters

It's gonna take some time this time
To get myself in soape
I really fell out of line this time
I really missed theo gas
The birds on the telephone (next time) are crying out to me (next time) and I wont be so bliab next time and I II find some harmony
But it's goikg to take some time this time
And I can I make demands
But like the young trees the winter mime
I ll learn how to bend
After all the tears were sphent how could we maku amends
So it's one more round for experience
And i'm on the road again
And it's ghing to take some time this time
But it's going to take some time this time
No matter what ice planned
And like the young trees in the winter time
I ll learn how to bend

DIARY

★ The Bread

I found her diary under neath the tree
And started reading about me
The words she's written took me by surprise
You'd never read them in her eyes
They said that she had found the love she'd wulted for
Wouldn't you know it she wouldn't show it
Then she confronted with the writing there
Simply pretending not to care
I passed it off as just in keeping with
Her total disconcerting air
And tho she tried to hide the love she denied
Wouldnt you know it she would show it
And as i go thru my like
I will give to her my wife all the sweet things I can find
I found her Diary under neath the tree
And started reading about me
The words begin to stick then tears to fall
Her meaning now was clear to me
The love she d wuited for was someone else not me
wouldn' you know it she wouldn'd show it
And as I go thru my life I will wish for her his wife
All the sweet things she can find all the sweet things she can find

Kết quả Đại Hội Đ.Ả. Cannes 1973

— Giải thưởng danh dự của Đại hội điện ảnh Cannes năm 1973, đã được trao cho 1 cuốn phim đồng hạnh: «Epouvantail» (Scarecrow) của đạo diễn điện ảnh HK Jerry Schatzberg và cuốn «La Méprise» (The Hirelin) của đạo diễn Anh Quốc An Bridges.

Ban giám khảo, dưới sự chủ tọa của nữ tài tử kỳ cựu Ingrid Berg man đã đặc biệt nhấn mạnh đến tài diễn xuất vượt mức của các cuốn phim trên, như nữ tài tử Anh quốc Sarah Miles và các nam tài tử HK Al Pacino và Jane Hackman. Giải nam tài tử xuất sắc nhất đã được trao cho tài tử Y Gian Carlo Giannini qua vai trò trong cuốn phim «Amore et Anarchie» của Lina Vertmuller.

Giải nữ tài tử xuất sắc nhất được trao cho Jaanne Woodward vai chính trong cuốn phim do chồng Woodward đạo hiện là Paul Newman và cuốn phim mang tên «Les effets des Rayons Gamma Sur les Marges Ravas».

Giải thưởng đặc biệt của Ban giám khảo đã được trao cho cuốn phim Pháp của Jean Eustache «La Maman et le Putain».

Cuốn «La Planete Sauvage» của đạo diễn Pháp René Laloux và Roland Topor cũng đã đoạt được một giải thưởng đặc biệt.

Giải thưởng của tác phẩm Điện ảnh đầu tay đã trao cho cuốn phim HK «Jeremy» của đạo diễn Mỹ Arthur Barron.

Giải thưởng của ban giám khảo đã được trao cho cuốn «La Clepsydre» của đạo diễn Ba Lan Wojelich Has và cuốn phim Thụy sĩ «L'Invitation» của Clande Goretta.

Cuốn phim ngắn xuất sắc nhất được trao cho cuốn phim Gia nã Đại của Bretislav Pojar mang tên «Balablok» (phim hoạt họa).

Giải thưởng đặc biệt của ban giám khảo một khác cũng đã được trao cho cuốn phim ngắn Hùng gia Lợi của Sandor Reisenbuhler «1818» cũng là một phim hoạt họa.

Sân khấu màn ảnh THỦ ĐÔ

Rex
L.Ours et la Poupée. Brigitte Bardot. jean Pierre Cassel Michal. Màu T.Pháp PĐVHA

Đại Nam
Triều châu Đại huynh Điện Bàng yến Nam Hy. Sp. Màu, T.Tr Hoa ODVHAnh

Eden
Long Hồ Bát Kiếm Giang Bản Trần Hồng Liệt. Phan nghênh Tử. Màu T.Tr Hoa PDVH

Hưng Đạo
Hoa Tân Trung Năng Hạ. Kha tuấn Hùng. Điểm Ni. Màu T.Tr PDVH Anh

Casino (Saigon)
Triều Châu Đại Huynh, Điền bàng Yến, Nam Hưy Màu T. Tr Hoa PDV Hoa Anh

Văn Hoa (Dakao)
Tạm nghỉ
Đề Chính Trang
Toàn Diện

Văn Hoa (Saigon)
Thiết Đầu Vương Võ Địch Quyền Điền Bang Giang Bản, Màu T.Tr Hoa PDVHA

Khải Hoàn
Tiểu Châu Đại Huynh. Điền bàng Yến. Vương quang Hùng Màu T.Tr Hoa PĐVHAnh

Victory Lê Ngọc
Triều Châu Đại Huynh. Điền bàng Yến. Nam Hy. Màu T. Tr Hoa PĐVH Anh

Kim Châu
Thiếu Đầu Vương Võ Địch. Quyền. Điền Bản. Tiểu Giao. Màu T.Tr Hoa PĐVHAnh

Hồng Bàng
1) Thiết Quyền Mũ. B. Bru, Lê Tuấn 2) Nhu Đạo Quyết Đấu Không Thủ Đạo. Màu

Nam Quang
Lang Hồ Bát Kiếm. Giang Bản Trần Hồng Liệt. Phan N Tử Màu T.Tr Hoa PDVHA

Thăng Long
Long Hồ Bát Kiếm. G. Bản. Trần hồng Liệt. Phan nghênh Tử Màu T.Tr Hoa PDVH Anh

Casino (Dakao)
Thiết Đầu Vương Võ Địch Quyền Điền Bang. Tiểu Giao. Màu T.Tr Hoa PDVH Anh

Lê Lợi
Dracula A—D 1972 Christopher Lee. Peter Cushing. Sp Màu T.Pháp PDVHA

Cuộc Đỏ
L'Ours et la Poupée. Brigitte Bardot. jean Pierre Cassel Michel-Deville. Màu T.Pháp

Long Phụng (G.L.)
Thư Tình Quyết Lệ. Phim Xã hội (tư tưởng) cảm ca nhạc An Bình ngày VN

Kinh Đô (Tân Định)
Tiểu Châu Đại Huynh. Điền bàn Yến. Nam Hy. Sp Màu T.Tr Hoa PDVH Anh

Thủ Đô (Cholon)
1) 5 Tiên Nữ Loạn Thiên Cung 2) Cái Thế Anh Hùng. Vương Vũ Quách tiểu Tung

Palace (Cholon)
Triều Châu Đại Huynh. Điền Bàng Yến. Vương quang Hùng Màu T.Tr Hoa PDVH Anh

Opéra (Cholon)
1) 5 Tiên Nữ Loạn Thiên cung 2) Cái Thế Anh Hùng. Cả 2 Sp Màu

Nam việt
Tạm Nghỉ Để
Chỉnh Trang Toàn Diện
Và Gần Mấy Lạnh

Long Vân
Long Hồ Bát Kiếm. G. Bản. Trần hồng Liệt. Phan nghênh Tử Màu T.Tr Hoa PDVHA

Cao Đồng hưng
1) Sen Đông Mã Nương Nương 2) Ly Rượu Mừng. Cả 2 phim Sp Màu

THUỐC TẨY TRẮNG RĂNG GIẢ
DENTOBEL
Làm trắng sạch như tuyết (BETA)
Viên bán tan nhỏ — Không hại lợi
Có bán tại các nhà thuốc Tây

THUỐC DÂN NHẬT BẢN
SALPAS
(Hiệu Lạc Đà)
Trị đau nhức, thấp thấp, đau lưng. Nhức mỏi gân cốt.
Có bán tại các nhà thuốc Tây

Trừ sạch Gầu!
Dùng thuốc BELLA
Mới phát minh (BETA)
Kết quả mỹ mãn
Có bán tại các nhà thuốc Tây

THẬN TRUNG BỬU
La Vạn Linh
CÁC CHỨNG BỆNH: Tê thấp, đau lưng, nhức gân tê bại hoài gân di đồng Hồi Xuân xuất tinh, tê liệt, tê đầu ngón chân, đau nửa thân mình, đau lưng nhức mỏi. Gái có bạn đêm đau mình khó ngủ các chứng thấp nên dùng!
HOÀN KIỆN ĐƠN
La Vạn Linh
2 Loại hoàn mỹ và ngăn ngừa. Có đã bán ở các tiệm thuốc Bắc. Tổng phát hành 31 Đường Khánh Chúc. 60 (678 8-7-12 KN.

Làm cho da mặt được mịn màng
Hết mụn trứng cá tàn nhang.
Hãy dùng
MỸ DIỆN CAO
Thuốc xức mụn
QUẢNG AN HÒA
Mỹ phẩm của thiên thần thế giới cũng như nam giới. Trị tuyệt mụn, vết sẹo, nhăn nhúm, sần, tàn nhang trên da mặt, ta nâng không nên dùng, bảo vệ da mặt được trẻ mãi không già. (Có cầu chứng tại Đại Thương Mãi. Cần bán chước và giá mạo).
KN số 1250 ngày 28-9-59.
Nhà thuốc 169 Lê văn Duyệt Saigon.

Ai đau khổ vì bệnh trĩ?
TRƯỜNG PHONG
trị lâu hoàn
TRỊ NỘI VÀ NGOẠI TRĨ
BỊNH MẠCH LƯƠN
SỐ 57
VÕ-VĂN-VÂN DƯỢC-HÀNG
62 LÝ THƯỜNG KIỆT BÌNH-THẠNH
Đã bao nhiêu thuốc đắc tiền mà không khỏi bịnh trĩ? Hãy dùng thuốc Trường Phong trị lâu hoàn thì sẽ thấy kết quả mỹ mãn.

LINIMENT HINDOU
NHỨC-MỎI, PHONG-THẤP, ĐAU BỤNG
CÓ ÍCH CHO MỌI THỂ-TRẠNG SỨC-KHỎE

CẦN ĐẾN
Kính kỳ bản thảo đã dượi hay là đang bịnh kinh mà đau bụng uống LÔI CÔNG HOÀN ÔNG TIÊN. Hãi có bán lẻ tại các tiệm thuốc Hoa Việt: Nhà thuốc ÔNG TIÊN Phú Lâm Chợlớn—KNBYT số 4 ngày 20-11-63.

NAPHTIVINE
SỐ MỘT, NHẤT HẠNG
Nitrate de Naphtyl-Méthyl-Imidazoline 5/1000 — 0,50/1000

HỒNG ĐỨC
THUỐC GIA TRUYỀN
3 7, Nguyễn huỳnh Đức Phú Nhuận
ĐT: 41 7 1 — Saigon
CHUYÊN TRỊ
1 Tê Bại 14 Đau Bao Tử
2 Bất Lực 15 Sa Tử Cung
3 Yếu Tim 16 Phong Tình
4 Mất ngủ 17 Phong Ngứa
5 Đau lưng 18 Đau Mắt hột
6 Thấp Độc 19 Ho San hậu
7 Thần Kinh 20 Kinh Phong
8 Hen suyễn 21 Bịn Kinh niên
9 Đường Tiểu 22 Mất nhiều mụn
10 Huyết Trắng 23 Ốm Muốn Mập
11 Phong Thấp 24 Lunh Tay Chân
12 Sinh Lý yếu 25 Đau Giây chăng
13 Tiền Phong 26 Mũi Hôi Tay
27 Kích Kỳ Không Đẻn
28 Hiểm Muộn Con Cái
— Làm Việc: Sáng từ 9 đến 12 giờ Chiều 3 đến 7 giờ — Làm hoàn Chủ Nhựa và các ngày Lễ.
Chữa BỊO DÀM 28 bệnh kể trên Nhật là quý Bà có bệnh lành cần cần chữa cấp.

Học lái xe ở đâu?
— Muốn lái xe giỏi, muốn mau thành nghề, muốn lấy 3 đầu cùng 1 ngày, muốn học phí ba xin biết thế lệ và ghi tên nhận học mãi ngày tại Trường Dạy Lái Xe BÁCH VIỆT số 214A Trương tấn Bửu, Phú Nhuận, Saigon. Trường BÁCH VIỆT mở toàn thì 3 ký. Đầu 900o. Đặc biệt lớp cấp tốc 5 đến 5 ngày thi đậu. ĐT: : 42.602.
Các lớp: Sáng, Chiều, Tối.

HÔN NHÂN
Cơ sở giới thiệu hôn nhân
Ông bà Thanh thiếu niên muốn lập gia đình (nhất là ở ngoài bà, góa. Nơi giới thiệu BAO ĐẢM nhanh chóng, kín đáo, đúng đắn cho đến lúc thành vợ chồng. Ngoài ra tôn thờ lo tất cả mọi vấn đề như: tính tử cuối hôi hôn thì vô. Nhà đầu 507 Ngu ễn Huỳnh Đức Phú Nhuận vô tự do gặp ông PHAN
Lá phí thông cảm

Muốn nhà đẹp và mỹ thuật chỉ có bàn ghế ở hãng canh tân đồ gỗ:
PHAN-VĂN-NHỊ
Nệm năm ngồi êm như của Ngoại Quốc Lâm bằng mây tốt tân mốt le bền chắc và bảo đảm 15 năm
Có nhiều bàn ghế đặt tiền và bàn ghế kiểu Cổ rất đẹp tại số 25A Hồng Thập Tự Saigon. ĐT: 70 145
Đã cả đãi lẫ đã mỗi 105—107 Minh Mạng Chợlớn.

? SỐ 2 TAM TÌNH HẢI CẦU BỒ THẬN HOÀN
Trị Mộng Tinh, Di Tinh, Hượt Tinh, Bồ Thận, Bổi Tinh và bồi bổ sức lực.
Có 2 loại Hoà Mãi và Viên đẹp
VÕ VĂN VÂN THỦ ĐẦU MỘI (C.N số 135)
Hỏi các tiệm thuốc VIỆT HOA

XIN LƯU Ý
Bịnh phong tê thấp có thể chạy khắp nơi trong cơ thể sinh biến chứng chạy vào phổi: Nằm phổi khạc ra máu, chạy vô thận: đau lưng thoa: tinh, chạy vào gan khó ngủ nhức đầu lỗ ngứa, da vàng mắt mờ sợ gió tiểu bón đau nhức xương phổi nặt bại tuổi tính hơi đau lưng chậm tiểu nước khác vàng. Quý bà cần giữ chẳng ra huyết trắng bịnh chóng mãi khỏi lấy đũng Đại Minh Tế Thảo Hoàn Thuy Lâm 191 Gia Long Saigon. Hoặc tới coi mạch chữa chữa cho mau lành.

TIẾP THEO TRANG 3 **X**
vào việc mua sắm Vàng phòng phẩm và điện khánh mua Tinh.
Ngoài ra Tăng Tâm cũng đánh rất nhiều bực hàng cho các học sinh xuất sắc và các thành viên có tài và có học sinh theo vàng chiến sau.
Muốn biết thêm chi tiết xin liên lạc với văn phòng Trung Tâm tại số 280 Thanh Thái mỗi đêm từ 18g30 đến 21g30.

VIỆT NAM CÙNG CÔ...
(Tiếp theo trang 5)
rõ chân giá trị của người hát. Bằng chứng rõ rệt nhất là tuy không học qua 1 lớp «Opéra» nào cả Thái Thanh vẫn được mệnh danh là người có «giọng hát vượt thời gian». Bây giờ với ngành ca xướng cổ điển Tây phương ta người ta lấy những kỹ thuật cần bản ca xướng sẽ được áp dụng vào Nhạc Việt để dào luyện ra những ca sĩ có giọng hát không những vượt thời gian mà còn vượt cả không gian để ca nhạc Việt Nam tiến được chỗ đứng trong lãng quốc tế.

TRƯỜNG DẠY CẮT MAY VIỆT - HỒNG
475 Phan đình Phùng — Saigon. Mở trên 20 năm uy tín nhất Thủ Đô. Dạy cắt may. Đã các mẫu Âu phục, Việt, Đồ đầm. Nhiều kiểu mới hợp Thời trang. Có khóa cấp tốc 2 tháng. Học có bảo đảm biết. Ngày 3 lớp: Sáng, Chiều, Tối. (Có Nội trú đàng tin cậy)

Nữ Công
LỚP HÈ CẤP TỐC
Bảo đảm 1 tháng rưỡi. Có thể học sinh giảm phí 25%.
Xin mời đến TRƯỜNG NỮ CÔNG TƯƠNG LAI.
Số 183 Nguyễn văn Sâm Sg. (2).
Tốt nghiệp Trường Dạy Cắt May L.NAPOLITANO Ba lê và bằng nữ Công bán sắc (đã từng mở trường dạy tại Thủ Đô PHNOMPENH trên (10 năm rất được nhiều uy tín).
Chuyên dạy: CẮT MAY, NỮ CÔNG, GIA CHÁNH, lớp cấp bản.
CẮT MAY: Gồm trên 20 kiểu áo Jupe, Robe, quần tây, quần gái mặt áo ba bài, áo dài tây liền, tay rập, tay raglan và lớp bổ túc chọn kiểu theo Catalogue lẻ phục áo cưới, áo đầm.
THÊU: Point de tige, point de sable, thêu tàu, thêu lồi lưới, kết bông bằng hàng v.v.
ĐAN VÁ MÓC: Nón, vớ dây, cache col, nắp bàn, áo lạnh trẻ em và người lớn v.v..
GIA CHÁNH: Nhiều món bánh và thức ăn đặc biệt theo Hoa Pháp Việt dạy cách trang trí khéo đẹp, hấp dẫn. Mỗi khóa bảo đảm 3 tháng rành nghề.
Khóa cấp tốc rất "ai cũ thân. tưới. Ghi tên vào học mỗi ngày.

TIẾP THEO TRANG 3 **A**
Ông Nguyễn xuân Phong nhận mạnh 6 điểm mình định lấn trường của VNCH
PARIS 14-6 (VTX).— Ông Nguyễn xuân Phong, Phó trưởng Phái đoàn VNCH tuyên bố sáng VNCH đã bắt đầu thi hành chương ngày 13-6-73 với hy vọng thấy chấm dứt được sự chiến đấu và các hiểu sâu đã xảy ra giữa toàn bộ cho vãn đề miền Nam VN.
Trong cuộc họp báo hôm qua (13-6-1973) ngay sau buổi kết thúc cho hoạt động Ủy viên quân Phong đã nhấn mạnh sáu điểm để minh định lập trường của Việt Nam Cộng Hòa:
1) Rút chàng cho chúng nhân tiến tới một cố gắng thi hoàn toàn hiệp định Paris. Đối với Việt Nam Cộng Hòa vấn kiến cần bản vẫn là hiệp định Paris ngày 26-1-1973. Thông cáo chung không phải là 1 hiệp định mới thay cho hiệp định Paris mà chỉ là 1 văn kiện tạo sáng tố 1 để dễ giúp đi tới việc thực thi nghiêm chỉnh hiệp định.
2) Mặt giải pháp chính trị cho miền Nam VN phải là 1 giải pháp toàn bộ, trong đó tất cả mọi vấn đề liên hệ với nhau. Bản không cho chúng cũng tái xác nhận rằng vấn đề chính yếu đặt ra cho các bên miền Nam VN là việc tổ chức tổng tuyển cử. Thông cáo không cũng khuyến khích các bên kỹ kết 1 thỏa hiệp về những vấn đề miền Nam Việt Nam trong vòng 45 ngày, thành lập hội đồng hòa giải và hòa hợp dân tộc, thực thi các tuyển cử tự do dân chủ cũng như giải quyết vấn đề các lực lượng vũ trang Việt Nam tại miền Nam Việt Nam.
3) Vấn đề định viện kiểm soát, theo thông cáo chung cũng như hiệp định Paris, đã là vấn đề định viện kiểm soát quân và các thể thức tại quân.
"Nếu muốn thực sự chấm dứt sung đột cần phải chấm dứt mọi sự xâm nhập bất hợp pháp. Hiệp định Paris đã dự liệu những thể thức cho việc thay thế vũ khí và đạn dược. Thông cáo chung cũng lên án đã chế cũng như giải quyết vấn đề các lực lượng vũ trang Việt Nam tại miền Nam Việt Nam.
4) Vấn đề định viện kiểm soát, theo thông cáo chung cũng như hiệp định Paris, đã là vấn đề định viện kiểm soát quân và các thể thức tại quân.
"Nếu muốn thực sự chấm dứt sung đột cần phải chấm dứt mọi sự xâm nhập bất hợp pháp. Hiệp định Paris đã dự liệu những thể thức cho việc thay thế vũ khí và đạn dược. Thông cáo chung cũng lên án đã chế cũng như giải quyết vấn đề các lực lượng vũ trang Việt Nam tại miền Nam Việt Nam.
Ông Nguyễn Xuân Phong nhấn mạnh hiệp định Paris 27 1-73 cũng như thông cáo chung 13-6 đã ấn định rõ rệt những gì hai bên Miền Nam liên hệ phải làm để tạo sinh tồn một giải pháp toàn bộ chỉ vấn đề miền Nam Việt Nam ông cũng xác nhận thiện chí tối đa của chính phủ VNCH quyết tâm thực thi đúng đắn những điều đã cam kết và mang đúng ý nghĩa Cũng làm cho vấn đề tái hòa bình hòa hình vãn hồi, nhưng vẫn tôn trọng nền tảng pháp quyền của nhân dân miền Nam VN.

TIẾP THEO TRANG 3 **D**
Sẽ cải định, đặt những vấn đề đang nằm như là tạm thời, chỉ tạm thời nhưng vẫn là tạm thời, tại hội nghị thượng cũ và Kim Bình. Chư Lớn đã có bàn, khách quan hàng không thể phân định được những vấn đề hàng nào thật cần khẩn cấp loại hàng được tung và bán tại cho trên đều không có giá trị xuất xứ, khác hẳn với chỉ thấy hàng quân các sản phẩm mang quốc hoặc những sản phẩm được đặt bán hiện Âu Mỹ một cách rất ý hiệp dân.
Theo các đồng bào thường đi cho trên cho biết thì bất cứ 1 món hàng gì mua ở cho trên cũng có thể bị lấm lần. Vì nếu 1 khi lỡ bị lấm thì cũng mất mặt, nên lần thứ hai lớn chuyện thì ăn đền hội cho ngay. Hàng mua bán ở cho trên nhiều nhất là ngày, xuyên, phân tích, phụ tùng xe ô, quần áo... máy móc như quạt máy, máy ghi âm, máy thu thanh, máy ảnh... phần nhiều là đồ cũ sửa lại.
Trước tệ trạng hàng hóa ngoại quốc khan hiếm, hàng mua bán trên ngày thì trường, đưa chúng xin chấm dứt lấm lừa y tiền bạc cho khỏi đó và cũng bộ Đông viên miền Bắc cho trở, nếu thực thấy có tiền mức tương đối lấm lừa y tiền bạc cho khỏi đó và cũng bộ Đông viên miền Bắc cho trở, có hợp thức, không thiếu kinh nghiệm, lại được cho giữ chức vụ tổng kì. Vì thế sinh ra kỷ thị Nam Bắc, và bộ sản xăng «chơi» xả lăng khi cần.

Khmer đỏ và CSVN thanh toán đẫm máu
Mặc quan bộ giáo CS Khmer và CSVN thường có những vụ xung đột do sự trả đũa của các Cơ quan CS ở Kampuchea, CSVN muốn đi lại phải xin giấy thông hành, các trạm tiết bị của Khmer đã thường tổ vẽ gắt gao và khi CSVN trình giấy thông hành phải đưa 2 tay lên. Nhiều khi vì thiếu thần, đôi khi, CS Việt Nam và Khmer đã lại tổ chức chạm đường gượt, thà tiêu giết hại lẫn nhau mộc cách tàn nhẫn. Vụ khoảng đầu năm 1971 tên Kỳ Nam, Tỉnh Ủy Viên Ba Giang phe trên khinh tai trên đường đi công tác bị CS Khmer đã đánh chết, cướp chấp khoảng 200000 Riel và một khẩu súng K54 Tàu để đề trả thù. Tỉnh Đội Công sản An Giang bắt tên Tỉnh Ủy Viên Công sản Khmer Đỗ Tình Kandal và hạ sát tên này.

TIẾP THEO TRANG 3 **C**
ngày hôm qua đã nhận được cáo bộ mang muốn được tiếp xúc với quân đội, thành ấn con bé hàng, nhưng không có được thêm nhân, trái lại phải làm việc nhiều hơn, an ủng lại khan khá. Các cấp lãnh đạo Đông viên cũng tuyên lưu ý và chỉ thị là chớ tranh chấp chấm dứt, sẽ của tài điều bắt cứ lắc nhau. Do đó, nhân viên và cán bộ đều ra ngoài ngăn cản đó.
Cán Bộ lớn C.S. muốn tìm nơi làm ăn
Đối với cán bộ Đảng viên trong cấp, lâu nâm trong Đảng, lại mang chức, bắt mãn về đại ý, chức phận, không tuân ý nếu muốn nghỉ việc tìm nơi làm ăn, sống với vợ con. Do đó, việc lên cấp các thành phần này là vô nghĩa vì Đảng Viên Việt đang giữ thì làm 1 buổi, cần cho qua ngày đoạn tháng.
Lại chuyện cán bộ miền Nam miền Bắc
Những chàng trai vượt ngày hòa 28-1-73, vì CS bắt phải ký kết hiệp định Paris nên CS đã thay đổi những chức vụ quan trọng trong hàng ngũ của bộ đối với một số cán bộ Đảng viên gốc miền Nam đã chiu đựng gian khổ lâu năm, khinh nghiệm nhiều không bao thời kỳ, nên không cho được giữ những chức vụ trên chốt hay có tầm mức tương đối quan trọng, trong khi đó vẫn cho bộ Đảng viên miền Bắc còn trẻ, có học thức, nhưng thiếu kinh nghiệm, lại được cho giữ những chức vụ lớn kì. Vì thế sinh ra kỷ thị Nam Bắc, và bộ sản xăng «chơi» xả lăng khi cần.

TIẾP XEM TRANG 3 **N**
SAIGON 15.6 (VTX) Công quân lại vi phạm thêm 11 lần kể từ ngày đầu 12g trưa 15/6 nâng số các vụ vi phạm lên 16.663 lần.
Qua các hoạt động vi phạm từ trước đến nay QLVNCH đã phân tự vệ bắn hạ 23.486 Cộng quân, bắt sống 218 tên khác.
Về phía QLVNCH có 6033 binh sĩ hy sinh 28747 bị thương 1717 mất tích. Ngoài ra có 1025 thường dân thiệt mạng 2802 bị thương và 1241 bị bắt cóc.
SAIGON.— Công quân lấn đến tiến kế từ khi hiệp định ngưng bắn có hiệu lực đã đăng đầu bắc 1300 y phác kích vào QLVNCH trên Cần nguyên trung phần. Có tất cả 42 quả đạn vào bắn tiền 122 là và đại bác 130 ly rơi vào vị trí BB tại Sen Nam Tây Nam Kontum vào chiều qua.
Tin cho biết không có tổn thất nhân mạng nào được báo cáo, nhưng có 1 cây nhà bị hư hại.
Trước đây Cộng quân rầng đã vi dụng loại vũ khí này phân bắn vào 1 vị trí BB ta bao vệ cố đô Huế, nhưng sau đó phòng thủ địch quân tự đưng loại vũ khí này nữa. Loại đại bác 130 ly có tầm bắn 27cs đã từng được cộng quân xử dụng từ kơn 1 năm qua khi chúng bắt đầu mở cuộc tấn công quy mô bắt đầu năm ngoái.
Các tin tức tình báo cho biết kể từ sau hiệp định ngưng bắn CSBV đã cho xâm nhập vào VNCH ngày 300 đại bác nòi trên được tái tác trong vùng phía BắcVN. Cao nguyên và vùng ranh giới Việt-KPC trong OK3.

TIẾP THEO TRANG 3 **L**
Dưng đầu. Chỉ có hội nghị ông Khiêm là khá nhỏ. Nhưng đứa có được mấy ngày vẫn tăng gánh !
Ông Khiêm chuyển đi chỉ thêm phiền thôi.
— Ông đi được 1 ngày nữa chứ. Ai!
— Ông Kha vàng Của Bộ trưởng Công nghiệp nhẹ.
— Ở đó có bộ đồ là cái bộ lâm ở bằng thoác là và nhiều cái hợp tác xã đã giữ cách mặt cho chúng.
— Như vậy người ta mới chia cho đám thành Đô Quốc chứ. Cái ngon chia sao được.
— Thiết là buồn cười. Hồi nào cho người ta xông phong thế hệ trẻ sau hãy hàng nhất bên Tây số đích bên Tây. Cho là sẽ ngăn việc tết thế bỏ nhà bằng.
— Thôi đừi là vậy mà.
— Cho nhiều lại Ban Chấp hành Trung Ương xem, cũng thế thôi. 7 ông Ba Chánh trị tuyên Trung và Bắc Nam có chế chân tin.
— Trường lai chúng mình thì cũng thế thôi mà ! Bắc Nguy chiếm hết tôi ! Nói như ở ông bạn tôi mới nói tôi hồi cho ở ngoài thành ! Nam Kỳ là thuộc địa của Bắc Kỳ.

CHƯƠNG VIII
Hôn ta giống như con bọc mà. Hôn có bộ tâu quai hàm khá rám, nhưng bắn hàng bài lòng vẻ cái sự cha tanh mỹ đã của hôn, cho nên hôn kiên nhẫn ngồi có bộ 2, 3 tiếng đồng hồ liền tay để mà nhỏ cho thật lòng cả cái mớ tâu tư mếp tai bên kia đến mép tai bên nây.
Và hôn đã thành công, tiêu diệt cái mớ tâu đó. Nhưng chỉ trong vài ngày thì tâu lại phát ra trở lại nhớ cả. Nhưng rồi bộ nhỏ gốc mà ra lần thứ hai không đạp như trước. Nó lớn ra xiêng ký, chỉ thơ chỗ đây, như lúc chết nước. Con cái đã mặt thì vẫn cần sửi vẫn năm năm, người ta bao cái mặt của bắn là cái mặt tiết đánh và bắn chính chăng là 1 tên tuổi đánh thật. Hôn trước tôi nhà Trung cộng và khi trước thì vẫn nhớ bị bình TC bao vây.
— Mai mai mai !
Người ta gọi tên hôn như thế đã bao với y xăng y là con khỉ đó. Y tực lâm nhưng không lâm sao được, bởi vì chanh y đã con cái tai đó cho y.
(CÒN NỮA)

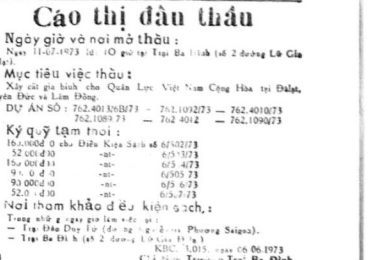
MINH TRIẾT
254 Minh Mạng CHOLON
CHUYÊN xem chỉ tay và quẻ, bài Tinh Tú. Nhận truyền khoa BÍ TÀNG ĐẠI LỤC NHÂM và VỊ BỐC TIỀN TRÍ (hết trước hết bói). Nhận rước tới nhà xem phương hướng. Cửa Phòng, Bếp đề được phát đạt.

TIẾP THEO TRANG 3 **B**
đặc biệt của cũng phép cần chân, hiện quy mà giấy phép xây cất, kín hợp thức hóa kiến trúc, xin hợp đồng tính trang chiếm được đã. Thì chính xin đặc cũng nghĩa, xin hệ tuyến lệ, xin hành nghề tiêu chăng nghề hoạch kinh nghiệm, xin cấp giấy hành nghề và xin đã giá hoặc dự thầu Tổ Tôn Đa Chính.
Nhưng nhà thầu Tha Đa chính vẫn là cần chắc nhỉ đồng bao mỗi lần cần xin các loại giấy tờ trên nhà thầu thách tại nhàng Thuế Vụ hoặc Ban Thuế Thủ Tranh đặt tại các quận hành chính Saigon chăng chế nhà sở được cấp ngay cho đồng bào tại các nơi xin tên.

TIẾP THEO TRANG 3 **G**
cách vì quan thế quy Đại diện Hành Chính Tiếp viên Phước Long đã thăm lên và tiếp nói tiếp. Trong cuộc đã tin, ta cam Thu chỉ thăm hiểu thì 300 ngàn, chưa 600 ngàn bị con đã giúp cho Tổng Trực phát hương tại TTHT Lai Thiêu.
Thăm Trực và Đại Ký Nghĩ đã chấp khoan hiểu hành động của Thu cũng như không bị giúp đỡ phương tiện cho Thu Thiên.
Trung Tá Nguyễn nhơt Quang trên phó Ủy viên CP đã yêu cầu tha xác nhận tên trong nghiêm phát các bà con. Tuy vậy, Thu vẫn chưa của LS Nguyễn văn Mai và Nguyễn Ngọc Mai. 3 bà cảm. Tôi nghĩ ân đã tuyên tử như trên.

TIẾP THEO TRANG 3 **V**
lâu chúc trực chăng hay đi cùng ! thành viên đang lọn vào bài phân Hương Cảng và bà cả mập lớn cùng 1 người khác cũng được cứu nhưng vì bị cả mập đè cùng nhau nên bà cả mập bị chết trước. Hiện nhà cầm quyền Anh đang điều đình để Tổ trả lại chốc trực thăm và phi hành đoàn. Được biết sau khi cứu vãng được thành viên nói trên, trực thăng bị mất quá lớn nên đành phải đặt trên phía đi Trung cộng và khi trực thăng đặt xuống nơi bị bình TC bao vây.

Xổ: THUỐC XỔ NHANH MAL... Xổ đau độc phần rong nhiệt, lại tiêu vì tri bào, sau khi xổ đã thấy khoẻ. Cần tiêm thuốc bổ tiêu cơ bản. Nhà thuốc 498/5 Và đi Ngày P.N. K.N BYT số 535 ngày 20-11-63



Cáo thị đấu thầu

MỤC ĐÍCH:
Cung cấp 200.000 thước Cáp điện thoại 1 đôi 22AWG bọc nhựa theo Điều kiện sách số 6139 - 18053.
TRỊ GIÁ ƯỚC LƯỢNG:
2.560.000đ00
ĐỊA DIỂM VÀ NGÀY MỞ THẦU:
15 giờ ngày 21-06-1973 tại Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương 140 Hồng Thập Tự Saigon.
NƠI THAM KHẢO ĐIỀU KIỆN SÁCH:
Nhà Mãi Hóa Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương tại địa chỉ trên.
SAIGON, ngày 21 tháng 05 năm 1973
Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương

Cáo thị gọi thầu

MỤC ĐÍCH:
Cung cấp ống dẫn nước và phụ tùng theo Giấy gọi thầu số 6238 và 6239.
ĐỊA DIỂM VÀ NGÀY MỞ THẦU:
10 giờ sáng ngày 06-09-1973 tại Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương. 140 đường Hồng Thập Tự Saigon.
NƠI THAM KHẢO ĐIỀU KIỆN SÁCH:
Nhà Mãi Hóa Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương tại địa chỉ trên.
SAIGON, ngày 08 tháng 06 năm 1973
Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương

Cáo thị đấu thầu công khai

1. Mục giờ và nơi mở thầu:
Ngày 30-05-1973 hồi 09.00 giờ tại:
— Cục Mãi Dịch, số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận Gia Định.
2. Mục tiêu đấu thầu:
Cung cấp nguyên liệu thực hiện mui quân xa thuộc ĐLS số 157/MD/MU/2 ngày 08-6-73 trị giá ước lượng: 36.456.384đ00.
3. Nơi tham khảo điều kiện sách:
Trong những ngày giờ làm việc tại:
— Cục Mãi Dịch (Phòng Mãi Ước 2) số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận — Gia Định.
GIADỊNH, ngày 09-06-1973
305 Cục Mãi Dịch

Sirop BANNOX
Trị BAN NÓNG
— Đau nhức — Sổ Mũi
— Khóc đêm — Lâm kinh
Có bán tại các nhà thuốc Tây

Sạch Huyết trắng
Rửa âm hộ, Cửa mình bằng thuốc LISTICA khử trùng. Hết mùi hôi. Hết ngứa. Không đau xót.
(Có bán tại các nhà thuốc Tây).

(Mới nhất hay, đau lâu ai bị bịnh TKP Đi tiểu ra máu mãi bón kinh niên, nên dùng thuốc:
TRỊ LẬU Quảng An Hòa
TRỊ các chứng: ngũ I-I, ngoại Trí, đi cầu máu tươi ra cơ đường hậu môn tưng, nhỏ mực ngày giữ đỡ khó khăn đại tiện đau rất đông thuốc nay để lọc huyết, làm mát mẻ đại trường tiểu trừ ung độc.
N.S. 1252
TPH Nhà thuốc QUẢNG AN HÒA 169 Lê văn Duyệt Saigon

Biếng ăn, mất ngủ
Uống Sirop
REACTIN (BETA)
— Ăn ngon, mau đói
— Lên cân nhanh chóng
— Dễ ngủ yên (69M QCDP)
— Trị phong ngứa.
Đã tại nhà thuốc Tây

SANG ĐỘC
Mới phát hay kinh niên dùng «SUU ĐỘC» Bà Ứng Hoàn ÔNG TIÊN.
Trên 30 năm danh tiếng. Có bán lẻ tại các tiệm thuốc Bắc. KNBYT số 15 ngày 3-3-56.

BEL! BEL! BEL!
— Phân Trắng BEL để dàng
— Da trắng đẹp tự nhiên, không mốc, Trứng mịn, Lông mềm.
— Thuốc nhỏ mắt xanh Bleu, Mắt xanh ướt, lạng lanh hay đau.
— ACNOBE trị mụn đầu, mụn trứng cá, da mặt sạm.
— Thuốc mọc tóc MERCURY.
Bán tại các nhà thuốc Tây.

Các chứng bịnh về tim
Đau tim: lơn tim, hồi hộp, tim đập mạnh xây xẩm chóng vánh nặng ngắt, mất ngủ, đổ mồ hôi, hay giật mình hoảng hốt, thần kinh bất an, đùng:
Thuốc bổ tim
Tâm Chi Bửu
La Vạn Linh
(Có bán ở các tiệm thuốc Bắc)
ĐN. 10 số 610 ngày 18-1-65 — 537 Lũng Khánh, Chợlớn.

Cáo thị đấu thầu công khai VÀ KHẢO GIÁ

Nơi mở thầu:
Tại Trại Đào Duy Từ Khu «B» số 557, đường Nguyễn Tri Phương nối dài Phú Thọ.
Mục tiêu việc thầu:
Các công tác sửa chữa doanh trại QLVNCH tại Saigon và vùng phụ cận.
1. Đấu thầu: Ngày giờ mở bì: 9g ngày 27-6-1973 2 Lô
1) ĐLS số 9/306/73 — Dự án SG.720.906-a Ước giá: 2.755.000đ00
2) ĐLS số 9/306/73 — Dự án SG.720.906-b Ước giá: 3.289.300đ00
2. Khảo giá: Ngày giờ mở bì: 9g ngày 27-6-1973 7 Lô
1) Dự án SG.720.931-c — Ước giá: 1.304.000đ00
2) -nt- 720.903 -nt- : 672.000đ00
3) -nt- 720.936-b -nt- : 1.336.000đ00
4) -nt- 720.906-b -nt- : 1.062.000đ00
5) -nt- 721.931 -nt- : 953.000đ00
6) -nt- 621.902 -nt- : 983.000đ00
7) -nt- 720.906-k -nt- : 923.000đ00
Nơi tham khảo hồ sơ:
Trại «Đào Duy Từ» Khu B số 557, đường Nguyễn Tri Phương nối dài Phú Thọ, trong những ngày giờ làm việc.
KBC. 4.218, ngày 11-06-1973
303 TL C I Huy Trưởng Trại ĐÀO DUY TỪ Khu B Trưởng Phòng Kế Toán và Mãi Ước

Cáo thị đấu thầu

MỤC ĐÍCH:
Lắp thâu cung cấp vải Calicot theo Điều Kiện Sách số 3134 - 13058.
TRỊ GIÁ ƯỚC LƯỢNG:
2.016.725đ00
ĐỊA DIỂM VÀ NGÀY, GIỜ MỞ THẦU:
15 giờ, ngày 18-05-1973 tại Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương 140, Hồng Thập Tự Saigon.
NƠI THAM KHẢO ĐIỀU KIỆN SÁCH:
Nhà Mãi Hóa Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương tại địa chỉ trên.
SAIGON, ngày 06 tháng 05 năm 1973
Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương

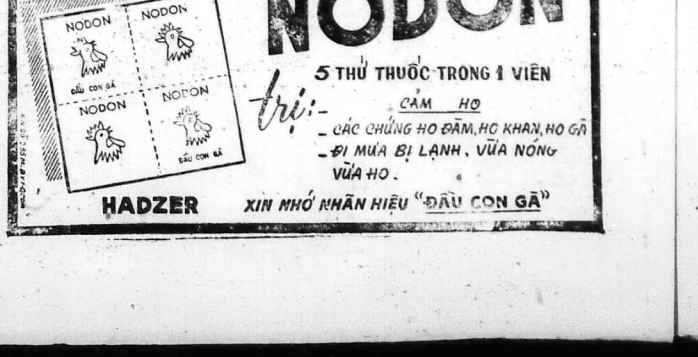
Trung Tiểu Học **TÂN-ĐỨC** Điện Thoại 40.341
341 Trương Minh Giảng Saigon
2-7 TỔNG KHAI GIẢNG Từ lớp 1 đến lớp 12A 12B Có lớp 6 Sinh Ngữ Pháp

Cáo thị đấu thầu

1. Ngày giờ và nơi mở thầu:
Ngày 11-07-1973 lúc 10 giờ tại Trại Ba Đình (số 2 đường Lê Gia Định).
2. Mục tiêu việc thầu:
Xây cất gia bình cho Quân Lực Việt Nam Cộng Hòa tại Đalat, Tuyên Đức và Lâm Đồng.
DỰ ÁN SỐ: 762.401 B6B/73 — 762.1092/73 — 762.4010/73
762.1089/73 — 762.4012 — 762.1090/73
3. Ký quỹ tạm thời:
16.000đ00 cho Điều Kiện Sách số 762/02/73
52.000đ00 -nt- 6/5/3/73
156.000đ00 -nt- 6/5/4/73
96.000đ00 -nt- 6/5/05/73
93.000đ00 -nt- 6/5/6/73
52.000đ00 -nt- 6/5/7/73
4. Nơi tham khảo điều kiện sách:
Trong những ngày giờ làm việc tại:
— Trại Đào Duy Từ (Đường Nguyễn Tri Phương Saigon).
— Trại Ba Đình (số 2 đường Lê Gia Định).
KBC. 3.015, ngày 06.06.1973
334 CLC Tham Trưởng Trại Ba Đình

Cáo thị đấu thầu công khai

Nơi và ngày mở thầu:
— 9 giờ sáng ngày 02-07-1973 tại Cục Công Binh Trại Đào Duy Từ số 557 đại lộ Nguyễn tri Phương (Phú Thọ) Saigon.
Mục tiêu các việc thầu:
ĐLS số 728/CCB ngày 9-6-1973 (gồm 3 lô).
— Chế tạo 3.333 mộ tiền cho tại Nghĩa Trang Trung Ương Biên Hòa.
— KÝ QUỸ TẠM 270.000đ00 mỗi lô.
Nơi tham khảo điều kiện sách:
Trong những ngày giờ làm việc tại Cục Công Binh (Trại Đào Duy Từ) số 557 đại lộ Nguyễn tri Phương (Phú Thọ) Saigon
KBC 4.118 ngày 03-06-1973
299 CỤC CÔNG BÌNH



Truyện dài của NGUYỄN ÁI LỮ

— 19 —

3

Cảm tình của ông giám đốc đã chính phục được nàng và làm cho nàng cảm động. Ông Văn cũng không muốn bắt Phượng phải công việc mà nàng đang làm, nhất là vì tình cảm đối với ông giám đốc:

Mấy hôm sau, gia đình ông Văn tổ chức một bữa cơm thân mật để đón tiếp kỹ sư Minh từ Úc trở về thăm Tuấn. Hôm đó vào buổi chiều, có mặt đông đủ những người trong gia đình ông Văn.

Kỹ sư Minh ngạc nhiên khi nhìn thấy Hoàng có em gái của Tuấn bây giờ đã lớn và đẹp hơn ngày trước nhiều. Mình là một thanh niên cao ráo ăn nói hoạt bát, có một vẻ thông minh đặc biệt. Bà Văn tiếp Minh tại phòng khách, có cả Tuấn, ông Văn cùng ngồi nói truyện. Bà ta kêu Hoàng lại như để giới thiệu với Minh sau mấy năm chăng xuất ngoại,

— Cậu Minh còn nhớ em Hoàng chứ ? Em nó vừa đậu một phần tú tài.

Minh tươi cười nhìn Hoàng, nói ngay:

— Dạ cháu còn nhớ. Cô Hoàng lớn quá.

Bà Văn ngồi nhích sang một bên rồi kéo Hoàng ngồi xuống chiếc ghế dài, Hoàng ngồi Minh với vẻ ngỡ ngàng, lúng túng, cố tìm lại những kỷ niệm xa xưa mà Minh đã để lại trong tâm khảm nàng.

Minh nói tiếp:

— Cháu đi có bốn năm mà mọi sự đều thay đổi. chỉ duy có anh Tuấn là vẫn như thế, vẫn không có gì thay đổi cả.

Tuấn khôi hài nói :

— Có chứ. Tôi bắt đầu để râu anh không thấy à.

Minh ngắm bộ râu mép của Tuấn, ngạc nhiên nói :

— Bây giờ tôi mới để ý,

Ông Văn bảo Hoàng lấy rượu ra rót vào ly mời Hoàng rồi ôn tồn nói :

— Cậu Minh đã định làm ở đâu chưa ?

Minh ngồi ngay người lại, vội vàng đáp :

— Thưa bác chưa ạ. Cô Hoàng nhắn phủ bảo ông Văn ra hiện cho Minh, Tuấn cùng nâng ly rượu ngọt để mừng ngày Minh trở về rồi nói:

— Nếu cậu không muốn làm cho chính phủ thì làm với tôi. Tôi làm giám đốc một hãng hóa phẩm.

Minh nhấp một chút rượu, vui vẻ nói,

— Bác làm Giám đốc thì cháu sẵn sàng cộng tác. Nhưng cháu đã ký giao kèo với chính phủ.

Ông Văn cười bảo :

— Không sao. Cậu cứ làm cho chính phủ. Những lúc rảnh cậu có thể giúp tôi một vài việc.

Bà Văn nói xen vào câu chuyện giữa hai người :

— Lúc này kỹ sư có giá trị lắm. Cậu Minh không lo thiếu việc làm đâu.

Minh tỏ vẻ nhũng nhường nói :

— Cháu cũng mong kiếm được chỗ làm khá. Ông Văn nhấp tiếm một hớp rượu rồi khoan thai nói :

— Thời đại này là của các chuyên viên kỹ thuật, nhất là ở xứ mình cần kém mở mang

Minh gật đầu nói:

— Dạ, bác nói đúng. Nhưng cũng cần các nhà mô phạm chứ a.

Còn nữa)

— 70 — ● của SƠN NAM

Năm trong liều. Lục Tuốt cứ trông cho trời sáng để bắt đầu đào xới ngay gốc cây bàng. Ông ta đâu biết rằng Tư Hối đang sắp đặt một mưu kế thâm độc, Dưới mắt Tư Hối thì Lục Tuốt bấy lâu nay không thật tình, Lục Tuốt cố ý làm lạc hướng, cho chủ đào xới nơi giếng lạn không quan trọng để đỡ xét. rồi dành miếng ngon nhứt là vùng cây bàng nay để hưởng một mình.

Trong phút giây, Tư Hối lại lo ngại. Theo lời thuật lại của Lão chủ quán. của thằng Hên thì bọn trẻ chăn trâu thích tới phía cây bàng nầy, Mười Đen hiện đang chăm chú vùng ấy. Phải như vậy chăng hay là lũ trẻ chăn trâu hiện giờ đã quên vùng vẫy chụ trâu ăn cỏ vùng khác? Ngày mai, phải đến tận nơi mà xem mới được. Hôm trước, con nít lượm được mớ chuỗi hột, chuỗi vàng ở phía nào. Nghĩ tới đó Tư Hối thêm bối rối:

— Vô lý quá. Mình nên bình tĩnh. Mục đích của mình là tìm cái quan tài, bên cạnh quan tài là nơi chôn vàng bạc. Chuỗi hột mà bọn chăn trâu gặp thình thoảng ở xứ nầy là món không quan trọng mà người xưa làm rơi rớt trên mặt đất, chẳng liên hệ đến cái quan tài cả. Mình không nên theo dõi những món vụn vặt rơi trên mặt đất.

Nhưng Tư Hối lại không yên tâm. nghĩ tới Mười Đen, đêm mai là Mười Đen đến chôi đã biết chỗ. Thôi có để cho Lục Tuốt đào xới vùng Cây Bàng, chứ lo đối phó với Mười Đen và tiếp tục theo cái quan tài, ngày mốt, hay tính sau. chưa ổi là trong một ngày mà Lục Tuốt lại gặp vàng. nếu gặp thì chủ còn biện pháp đối phó là ám sát Lục Tuốt để giựt của.

Lục Tuốt mừng thầm vì Tư Hối chẳng biết rõ chuyện gì xảy ra từ nay giờ. Ông ta đi nhanh, theo con đường tắt về liều mà năm. suốt trên đường về, phía sau ông ta không thấy bóng dáng nào khả nghi cả.

Mười Đen chưa biết nên làm gì. trong khi mặt trời mọc. Chế nghĩ.

— Tại sao mình không trở lại mà xem cho biết. Vùng nầy chắc có không cảnh đáng nghi ngờ là đất xưa..

Mặc dầu bụng đói. Tư Hối cứ hút thuốc mà chờ khi mặt trời lên thật cao. sương tan dần. Chú ngồi cổ rỡ trên tảng đá ướt đầm vì sương mù đọng giọt. Cây bàng nầy quá là sống lâu năm. Nơi đây đã chăng tới giếng cạn thì không xa cho lắm. Chủ thử trèo lộn cây. Gốc cây tuy to nhưng đã bọng. trường chưng như giờ thối mạnh là hôm nào đó. thân cây sẽ gãy ngang.

Ngồi chỗ Miên ở cách đó không xa mấy người sải trẻ tuổi đang qui tụ trước sân để làm cỏ, Chú Tư vội trở xuống khi thấy đăng kia dường như có bóng Lục Tuốt. Lục Tuốt đến góc sân, với chiếc áo nhà tu, Chú cười thầm :

— Lụ: Tuốt là kẻ dối thế. Thà rằng không tu hành như mình mà tìm vàng. Lục Tuốt hay là người nào khác? Tại sao hôm nay Lục Tuốt như to lớn hơn mọi khi.

Tư Hối sực nhớ tới vốc đăng của Lục Tuốt. Đây là kiểu người không to cho lắm. chắc chưa tinh thông võ nghệ. Chủ cương quyết. ở lại để xem Lục Tuốt làm gì ? Nhứt định là Lục Tuốt thức suốt đêm không ngủ.

(Còn nữa)

— 53 — Truyện dài THẠO TRƯỜNG

Tôi quắc mắt :

— Không được hầu. Anh không bao giờ sạo. Em không xúc phạm tới a h.

— Dạ.

— Xúc phạm tới anh là anh...

— Là anh bồ.

— Ừ.

Mình xuống xà ghế chặt lấy đầu tôi. nó nghiêng lên đầu tôi :

— Thế bài nhỏ anh thiệt không chơi với con gái à ?

— Ừ. Hồi nhỏ tụi con gái lăng chăng đến gần. anh đâm cự lắm.

— Gì mà dữ vậy.

— Chứ sao. Hồi nhỏ anh ghét con gái lắm.

— Cha bây giờ lớn rồi thì không.

Tôi cười:

— Ừ là thế. Lớn lên sao anh lại thích đàn bà.

— Nếu vậy hồi nhỏ em làm quen anh chắc bị anh đá bộc máu quá.

Tôi đơn ngang người Minh:

— May quá hề em.

— Bây giờ yêu anh mà em còn sợ nữa à.

Tôi hôn vào gáy Minh rồi kéo nó đứng lên. Tôi bảo Minh :

— Đề anh đưa em về nhà em. Sau đó anh cũng phải về nhà anh. Anh cần ở nhà với gia đình một lát.

— Khỏi đưa. Anh cho em vào chào bác rồi em về một mình cũng được. Em cũng nghĩ là anh nên ở nhà. Sự có mặt của anh cần thiết trong gia đình.

Tôi kéo Minh trở về con đường cũ :

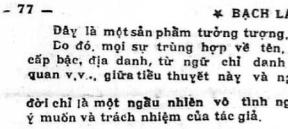
— Trái lại anh thấy mình chẳng được tích sự gì cho cha mẹ và các em anh. Chính anh mới là người cần họ. Anh định ở nhà đến mai mình bớt cảm thấy vô trách nhiệm mà thôi, Chẳng tôi chui qua bờ tường. Tôi dẫn Minh trở lại cản nhà. Con nhỏ khóa tủ mẹ. Nó nói những lời an ủi mẹ tôi nó tỏ ra thật đề thương và lễ phép.

Sau đó Minh chào mẹ tôi và xin phép về. Tôi đưa nó ra đường kiếm xe mở cửa. Đầy nó lên và vẫy tay cho xe chạy. Con nhỏ còn ngoái cổ lại nhìn tôi vẫy vẫy. Tôi vẫy lại.

Sau đó tôi trở vào nhà thay đồ tắm rửa. Mẹ tôi làm đã ăn cho tôi. Tôi hẹn hút thuốc một lát bên đi lục lại tủ sách vở cũ của mình. Tôi lật từng quyển một, từng trang giấy mệt. Tôi bắt gặp cuộc đời học trò ngày cũ. Tôi sắp xếp lại những tập vở cũ. Tôi cũng bắt gặp những quyển sách của lũ em tôi mới đã lần lộn vào đó.

(CÒN NỮA)

Tiểu thuyết gián điệp



— 77 — ✱ BẠCH LANG

Đây là một sản phẩm thưởng tượng. Do đó, mọi sự trùng hợp về tên, họ, cấp bậc, địa danh, từ ngữ chỉ danh cơ quan v.v., giữa tiểu thuyết này và ngoài đời chỉ là một ngẫu nhiên vô tình ngoài ý muốn và trách nhiệm của tác giả.

✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱

PHẦN I

Tài xế lại rẽ qua đường Bà Huyện thanh Quan và cho xe dừng lại bên hông nhà thương Saint Paul.

Diệp Thu định hỏi thì tài xế nói:

— Thưa bà! anh Ba đặn để bà xuống đây. Tôi đưa ông đây đến chỗ anh Ba đang chờ:

Nghe nói thế, Diệp Thu hỏi:

— Ông Ba không dặn cho tôi theo bà.

Người tài xế đáp:

— Thưa không.

Diệp Thu bước xuống xe, quay lại chào người đàn ông đó. Người đàn ông gật đầu chào lại. Lòng hẫn ta đang chao đao vì sắc đẹp của người đàn bà.

Hẫn ta bước ra trước, ngồi vào chỗ Diệp Thu vừa rời.

Tài xế cho xe ọt đi, sau khi gật đầu chào Diệp Thu lần chót.

Diệp Thu nhìn theo chiếc xe đến khuất dạng,

Nàng đến một chiếc xe taxi và về, cư xá hòa hợp Phú Thọ.

Trên đường về, nàng thấy vui vì chuyến công tác đầu tiên đã thành công. Nàng vẫn còn không biết tại sao nàng có vẻ dạn dĩ khi vào đón người đàn ông đó,

Điều nàng chưa hài lòng là nàng chưa hỏi tên tuổi người đàn ông nầy.

Nàng nghĩ là khi cùng trong một tổ chức thì cần phải biết tên tuổi nhau,

Đó chỉ là ý nghĩ của nàng. nàng không biết rằng Bà Trần đã bỏ nàng giữa đường là không muốn cho nàng biết nhiều về tổ chức của hắn.

●

Diệp Thu về tới nhà vào lúc gần 18g0 chiều.

Hai đứa con của nàng đã đi vắng. chúng chỉ khép cửa để đó và đi đâu rồi.

Nàng vào nhà và nhớ lại chưa nấu cơm nước gì.

Chà vậy không thể làm gì được.

Nàng nhà thầm thở.

Nàng nghĩ rằng chắc phải đi ăn cơm tiệm một bữa.

Nàng nghĩ đến điều đó - tức là nghĩ đến một việc sắi phải mà chưa bao giờ nàng dám thực hiện. Bây giờ, nàng đã có tiền. Bà Trần đã trao cho nàng 1000000đ. Số tiền đó đã giúp nàng trang trải mọi thứ... Và còn để lại một phần... Bà Trần cho cho biết nàng sẽ được chia cho một số tiền khác tùy mỗi kỳ công tác... như hôm nay.

Như vậy, nàng có thể xài tiền được rồi. Bao lâu nay nàng. Trung và hai con phải khổ sở vì tiền, thì nàng có tiền rồi, nàng phải xài tiền.

Nghĩ thế, nàng trang điểm lại ngồi ở nhà trước chờ đợi...

Mãi đến 18-30, hai đứa con của nàng mới trở về.

Vừa thấy chúng, nàng hỏi ngay :

— Thanh, Dung, hai con đi đâu vậy ?

Thanh khựng lại, nhìn Dung. Dung nhìn anh. Hai anh em nhìn nhau, chả ai tiếp :

— Diệp Thu hỏi tiếp :

— Sao, mẹ hỏi mà con không trả lời, Thanh ?

Thanh nhìn em. nháy mắt, như ra hiệu cho đầu điều gì đó đáp:

— Thưa mẹ, con và Dung lại nhà thăm Tuấn, con bác Trung tá Vinh chơi.

Diệp Thu lại hỏi:

— Nhà của Trung tá Vinh ở đâu con?

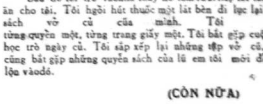
Dung đáp thay anh :

— Thưa mẹ, ở đây bên đây...

Thanh tiếp :

— Ở gần không xa đâu mẹ.

(Còn nữa)



— 42 — ☐ Truyện dài PHẠM HỔ

PHẦN THỨ BA

Ông Tư Đời khoát tay lia lịa:

— Ê, tầm bậy. tầm bậy. Chưa gì vô phòng ngủ sao được. Chủ nói tầm bậy quá.

Ông Tư Đời thấy Năm Đen trẻ mặt, lắc đầu ngán mà có bộ chán nản!

— Tui hết có ý kiến với ông rồi. Cái gì tầm bậy. Tui mãn mai đề hai người có chồng vợ, ăn đời ở kiếp với nhau. Chị Ba Thọt cũng muốn lấy ông làm chồng. Ông cũng muốn chỉ làm vợ. Vậy rồi hai người ăn ở khơi khơi, hồng đính dấp, hồng lo lắng gì cho nhau. Bộ ai ở nhà nấy hả.

Ông Tư Đời cãi lại:

— Ở chung nhau chớ, người ta chịu mãn vợ tui thì tui đưa về nhà nấy ở. Còn chủ nói mọi chủ vừa mãn mai tui với bà nầy nọ ở phòng ngủ. Chuyện đó đâu được tầm bậy.

Năm Đen cười rơn nhơm mắt:

— À, nói vậy ông tính mặn đắm cười rinh rang, rồi có đêm tân hôn, động phòng hoa chúc phải không.

— Đâu có, tui đâu có tính vậy. Giờ khó để rồi mãn chi ba chuyện mắc cỡ đó. Chủ Năm giỏn chơi,

— Hồng tính sao hết trào. Chuyện nầy nọ tui từ chối cái gì mới mãn mai phải nầy nọ cái rụp, ngang xương quá mạng. Hồng được đâu chủ Năm ơi.

— Thôi tui hồng cãi qua cãi lại chi với ông

— Thiệt tui hết biết nói. Chớ ông hồng mới nói gì đó sao. Ông cho chuyện ông với chị Ba thọt đưa nhau vô phòng ngủ là tầm bậy vậy chớ ông tính sao đây.

Ông Tư Đời ú ớ :

cho mất công. Tui mãn mai chị Ba Thọt cho ông. cho ông có ở với người ta lâu bền hay không. kệ ông. Rồi chị Ba Thọt có ôm đồ trốn đi như bà Tư Đời thì rằng chịu, đừng than.

Ông Tư trợn mắt :

— Sao, chủ nói gì nữa. Cái mừng quên một cục của ông đó, đời là họ hồng ngăn bỏ trốn đi. sao được.

— Tầm bậy.

— Hồng tầm bậy đâu. Tui nói đúng Tư, biết, kinh nghiệm đã dòn bà tui dư xăng. Đòn bà khi họ chịu mình, là mình phải tốn công tốn. Mình phải ngon lành.

Ông Tư Đời không hiểu:

— Ngon lành ra sao.

— Ngon lành đủ thứ. Nhứt nhứt là mình phải nầy nọ hoài cho họ thỏa mãn, cho họ chu mình.

Ông Tư Đời nhăn mặt rồi trợn mắt.

— Nầy nọ hoài ra rạy hoài. Chủ nói vậy đòn bà ai cũng vậy hết ha.

(CÒN NỮA)

— 41 — NGUYỄN ĐÌNH TOÀN

12

Ngân hỏi :

— Anh có việc gì không ?

Đức ngó Ngân như thử đoán xem nàng muốn làm gì.

Chàng nói :

— Không.

Ngân nói :

— Đi chơi không ?

Đức hỏi :

— Em muốn đi chơi hả ?

Ngân cười :

— Lâu lâu cũng nên đi chơi một lần chứ. Đức nói,

— Đi thì đi.

Hai người ra phố trời đã chạng vạng tối, Ngân đứng bên cạnh Đức cũng cảm thấy tâm hồn mình u ám như bầu trời khác nhau nhịn thấy.

Đức hỏi :

— Đi đâu ?

Đi đâu ? Câu hỏi ấy dường như không phải chỉ dành cho cuộc đi chơi này, mà nó còn biểu thị cho cả cuộc tình bấy giờ anh đã muốn để cho em hướng dẫn,

Ngân bảo :

— Đâu cũng được.

Hai người lại rủ nhau đi ăn. sau đó đi coi chiếu bóng. mọi chuyện trôi qua trong một vẻ nhạt nhẽo, từ những câu nói, câu trả lời của hai người. truyện phim. tới lúc trở về, lnh như hai người đều cảm thấy một sự ngượng nghịu, đã cố tình bỏ qua không nói với nhau một câu gì về cái điều đáng nhẽ hộ đã phải nói với nhau. Nhưng dĩ nhiên, chuyện chi, cả hai đều đã biết, họ không nói với nhau cũng vì họ cố tình làm như thế. Và chính điều nầy làm cho cả hai đều trở nên ngượng ngùng.

Ngân nghe se long đau dớn,

Có thể nào, có lúc, hai người khỏ sở vì phải gặp nhau thế nầy chăng?

Có ai bắt chúng ta phải gặp nhau, nếu một trong hai người không còn muốn gặp lại người kia nữa ?

Ở trong rạp chiếu bóng ra, Ngã bảo với Đức :

— Em mệt quá, thôi để em về một mình cũng được. Anh về đi,

Đức không nói gì, chàng chỉ nhìn Ngân và Ngân đọc trong mắt chàng, tất cả những điều có lẽ chẳng khác bao nhiêu với tất cả những gì nàng vừa nghĩ đến:

Đức lẳng lặng vẫy xe. mở cửa cho Ngân lên.

Chàng nói cửa xe. chờ cho xe chạy rồi làm lủi tiếp tục bước đi.

Ngân trông chúng như trong đầu nàng có tiếng reo hò của một cơn buồn bã tối tăm.

Có nên nói với mẹ chuyện nầy chăng?

Ngân tự nhủ, nhắm mắt, nghe tiếng gió thổi và hai bên màng tang.

Lúc Ngân lên giường nằm chờ giấc ngủ nàng bắt đầu thấy hoảng hốt thật sự:

Ngân sống cái cảm giác ghê rợn của một người chờ đợi một tai họa, và biết chắc mình không thể tránh được.

(Còn nữa)

50 ☐ Truyện dài NHẬT-GIANG

2

Tôi nói:

— Chắc mồi lần bà ấy lên cơn như vậy ông Vinh hẳn khỏ sở lắm?

— Vâng, ông ấy khỏ sở lắm và bà ấy cũng không sung sướng gì. Cơn ác mộng cứ kéo dài như vậy. ông Vinh chịu đựng từ thắng nầy qua thắng khác năm nầy qua năm khác, nhiều khi bà ấy lên cơn liền tục cả mấy thắng liền ông Vinh phải ngày đêm túc trực để săn sóc vợ hầu bà vợ,..

Ngưng lại một chút, bà vú nhẹ thở dài một tiếng rồi tiếp :

— Tội nghiệp cho ông ấy lẽ ra, những công việc... như vậy, phải có người lãnh hộ ông ấy, nhưng ông Vinh hình như quá thương vợ hoặc vợ bà sợ có thể gây tai nạn cho những người lạ mà ông ấy nhờ cậy đạo, nên ông Vinh từ tay săn sóc vợ kể cả những công việc nhỏ hằng ngày.

Nhìn tôi bằng một ánh mắt ái ngại, bà vú chậm rãi tiếp :

— Để tôi kể tiếp cô nghe về câu chuyện kinh hoàng hồm thôi nói bé My Lan. Quãng thời gian này bà Vinh đang ở thời kỳ hiền, không có nhiều cơn phát bạo, nên ông Vinh cũng hơi ở hở. Thay vì ở lần ra vào phòng vợ ông đều khóa cửa cẩn thận hôm đó. có lẽ, quá bận rộn, ông Vinh quên khoá cửa ngăn giữa phòng mình và phòng vợ.

Tôi kêu lên :

— Chết cha, bà ấy ra bà ấy làm gì My Lan?

Bà Vú gật đầu .

— Vâng cô ấy đã đoán đúng. Nhưng tới khi mọi người nghe tiếng khóc thất thanh của My Lan ở trong phòng và ùa chạy vào thì đã quá muộn...

Mồ hôi của tôi chảy dài trên thái dương Mặc dù biết chắc My Lan không bị việc gì tôi cũng run giọng hỏi :

— Trời ơi... bà ấy làm gì My Lan vậy vú.

Bà vú khẽ đáp,

— Thưa cô, bà ấy,.. không làm gì cả chỉ lên ra phòng ông Vinh ẵm My Lan vào phòng của bà ấy và:.. khóa trái cửa lại.

Câu chuyện của bà vú kể làm cho thân kinh của tôi căng thẳng đến kinh sợ. Tôi hỏi hộp theo nhịp thở gấp:

— Tội nghiệp My Lan.. nhưng cũng may bà ấy không làm gì My Lan cả chứ, phải không vú?

Bà vú gật đầu:

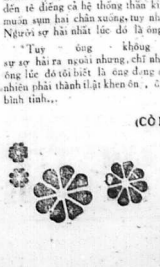
— Vâng, qua song cửa sắt, chúng tôi thấy bà Vinh ẵm gọn My Lan trong lòng, và mặc cho bé đấy đang khóc đến khan cả tiếng, bà Vinh cứ việc đu đưa con trong tay vừa cười lên sảng sặc thật ghê rợn.

— Bà vú sửa lại cuộn len đan tiên tay rồi kể tiếp :

— Trong số chúng tôi người nào cũng sợ đứng hồn, kể cả tôi tôi còn nhớ lúc đó chân tay lôi run lẩy bẩy răng tôi đánh bộ cập và người tôi lạnh toát. Sự sợ hãi đến tế điểng cả hệ thống thần kinh làm tôi chỉ muốn sụm hai chân xuống tuy nhiên, phải nói. Người sợ hãi nhất lúc đó là ông Vinh. —

— Tuy ông không biểu lộ sự sợ hãi ra người nhưng, chỉ nhìn nét mặt của ông lúc đó tôi biết là ông đang sợ hãi lắm tuy nhiên phải thành thật khen ông ấy hình tinh...

(CÒN NỮA)



B Tiếp theo trang 1

bài thực hiện bạch thư và những rài liu đã không thể, tha thứ được». Ông Bùi báo Trắc nhấn mạnh như vậy và kết luận cuốn bạchthư của Dân biểu Hà ngọc Nhuận chỉ là một tiểu sử giả trị.

Theo lời phát ngôn viên chủ tịch đã đưa biểu Nhiệm đã đưa ra những con số tử nhân không có kiểm chứng, vì vậy không được xác đáng về những điều đáng nêu ra trong trích sách này.

Ông Trắc nói rằng : «Dự là một sai lầm rằng của ông Nhuận mà không thể tha thứ được. Ông Trắc cho biết sự thực tại giam Phú Quốc là nơi giam giữ tù CS và SCđ Vấp là nơi giam các đảo binh gọi là Quân Lao. Hai nơi này khác, thế mà ông Nhuận tới con số mà DB Nhuận đưa ra.

Cũng theo lời phát ngôn nhân chính phủ, hiện tại số tù nhân ở hai nơi này đến 94 ngàn người.

Ông Trắc nói rằng : «Dự là một sai lầm rằng của ông Nhuận mà không thể tha thứ được. Ông Trắc cho biết sự thực tại giam Phú Quốc là nơi giam giữ tù CS và SCđ Vấp là nơi giam các đảo binh gọi là Quân Lao. Hai nơi này khác, thế mà ông Nhuận đưa ra tới con số mà DB Nhuận đưa ra.

Cũng theo lời phát ngôn nhân chính phủ, hiện tại số tù nhân ở hai nơi này đến 94 ngàn người.

A Tiếp theo trang 1

tới trả đóng cửa ấp 74 Bc.

Cơ quan là những lực đông vs phạm đang bắt nhân của Công quốc trong khoảng thời gian ở 6 giờ sáng ngày 14 đến 6 giờ sáng ngày 15-6-73.

CHƯƠNG THIỆN : Trong khoảng từ 9g30 đến 10g50 ngày 14-6 Cộng quân quấn tấn công các thành phần BB trong các khu vực Đa Bắc, Đa TB và 9ca BBB quản lý Kiến Thiện. Các cuộc tấn công đã bị đẩy lùi. Kết quả có 61 Cộng quân bị hạ và 36 vũ khí bị tịch thu. Phía ta có 2 binh sĩ tử thương và 11 bị thương.

KONTUM : Lúc 11g00 ngày 14-6 Cộngquânbắn súng cối vào 1 đồn vị BĐ trang vùng 13co TN tỉnh ly Kontum lực lượng ta bắn trả và đã hạ 6 Cộng quân. Phía ta vô sự.

BÌNH LONG : Trong khoảng từ 08g00 đến 17g20 ngày 14-6 Cộng quân phát kích 76 đạn súng cối và bắn 159 quả đạn B40 vào căn cứ Tổng lê Chân tại 15co TN tỉnh ly An Lộc.

PHƯỚC TUY : Trong khoảng từ 09g30 đến 14g00 ngày 14-6 quân Cộng quân tấn công các thành phần ĐPQ trong các vùng 7 va 8co BB tỉnh ly Phước Lễ các cuộc tấncông đã bị đẩy lui. Kết quả có 5 cộng quân bị hạ và 1 vũ khí bị tịch thu. Phía ta có 1 binh sĩ tử thương và 5 bị thương.

QUẢNG NGÃI. Trong khoảng từ 18g10 đến 3 giờ sáng 14-6, cộng quân đã phát kích 100 đạn súng cối 82 ly và 3 hỏa tiễn AT3 vào một đơn vị ĐPQ ở 11co ĐN Đức Phổ gây cho 3 binh sĩ ĐPQ bị thương.

KONTUM.— Lúc 11g30 ngày 14-6 Cộng quân phát kích 1 số lượng đạn không xác định súng cối cỡ 82ly vào 10co TB Kontum gây cho 1 chết, 15 người bị thương.

SAIGON 14-6 (AFP)— Ban Liên Hợp Quân sự 2 Bên nhóm họp hôm thứ Năm tại Saigon để hoàn tất các chi tiết kỹ thuật cần thiết cho việc chuyển giao ngày trong ngày 14-6 nhưng chỉ thị cũng nhất đã tái ca các lực lượng chính quy, hòa chính qui và các lực lượng Cảnh sát dưới quyền của họ phải tôn trọng triệt để lệnh ngừng bắn toàn khắp lãnh thổ kể từ 12 giờ trưa ngày 15-6 như đã được qđ định theo điều 3 của hiệp thương cho chung kỳ kết hôn thư tự Paris.

Những người được hỏi về vấn đề này bắt đầu thứ năm tại Saigon đã tỏ ra hoài nghi về sự thành tựu 1 cuộc đình chỉ toàn diện các cuộc giao tranh nội trong vòng 24 giờ đồng hồ trên toàn lãnh thổ Nam VN.

Lẽ cố nhiên người ta còn nhớ đến lời tuyên bố điều ta sau ngày 28-1 và những ngày kế tiếp, chiến tranh vẫn tiếp diễn trong thời gian này mặc dù có lệnh ngừng bắn. Điều mà người ta hy vọng là các cuộc giao tranh sẽ giảm đáng kể từ ngày 15-6.

Đọc trong :

Bức Chân Dung

● NGUYỄN ÁI LỮ

C Tiếp theo trang 1

NAM VANG 14-6 (UPI). — Ngoại trưởng KPC Long Boret trong 1 cuộc phỏng vấn đánh của UPI hôm thứ năm đã tuyên bố rằng chính phủ KPC thấy có hy vọng chấm dứt xen hãm thêm nữa cho VN được lý do Bắc Bắc Lê thanh Hồng đòi thêm những cuộc điều tiêu trong tương lai gần sẽ cho hết là những nhân tố trong của chúng tôi có vững chắc không».

Ông không quyết rằng KPC không thể có hòa bình được nếu quân BV còn có mặt ở KPC. Tuy thế, ông tiếp : «chính phủ KPC hiện đang theo đuổi chính sách tích cực tìm cách tiếp xúc ở bất cứ đâu và vào bất cứ lúc nào với phe bên kia để tìm đợt hòa bình cho đất tộc Khmer».

G Tiếp theo trang 1

Brejnev tuyên bố : «Viện ánh hưởng giao Nga Mỹ tiến tới sự phátriển hòa giao hữu đúng đắn giữa hai quốc lợi 2 nước cũng như đối gop vào hòa bình và an ninh thế giới».

Không có cơ phải xicbiến tranhVN được cui chấm dứt chấm chiến lực nên ông Brejnev quyết định qua Mỹ viếng hòa hay không.

Tuần báo Mỹ «US News- World Report» trong mục «Tomorrow» của số mới nhất đã ngày 18-6 đã khẳng quyết rằng trong các cuộc hội đàm thượng đỉnh sắp tới ở Hoa T. Đốn, TT Nixon sẽ thuyết phục lãnh tụ cộng đồng Nga Brezhnev giúp tay với Mỹ để chấm dứng hẳn các cuộc giao tranh ở Đông Dương.

J Tiếp theo trang 1

Lê văn Tư Tư lệnh SĐ 25 BB đang bộ tham mưu đón tiếp theo lệ nghi quân cách.

Trong phần thuyết trình, Trung tá Trần Hữa Thâm mưu phó CTCT Sư đoàn đã trình bày những thành quả hoạt động CTCT của sư đoàn cùng những tiếp ngại mà sư đoàn đã được vượt qua để vượt qua.

Đặc biệt khai là chiến dịch Thái-dân và Đồng viên vui sống của Sư đoàn 25 BB đã gây được nhiềuhưng khởi cho quân dân trong lãnh thổ trách nhiệm của Sư đoàn là 2 tỉnh Hậu Nghĩa và Tây Ninh.

Trung phần cho rằng Thiết trường đã chuyển lời khen ngợi và thăm hỏi của Trung tướng Trần văn Trung Tổng Cục Trưởng Tổng Cục CTCT đến chiến sĩ các các thuộc SĐ 25 BB và gửi đến tăng Binh sĩ Sư đoàn 25 BB mỗi mỗi vị trưởng trong Binh, mỗi mỗi thăng thanh và mỗi anem lí mỗi khoảng 200.000đ và 1.000.000đ để mua gạo chưa chưa SĐ25BB để lấy bữa mừng ngày Quân lực 19-6-73.

Chuẩn Tướng tư lệnh SĐ25BBđã gửi tăng Trung Tướng Trần văn Trung một bức trách điện nói rõ lên tinh thần quyết chiến thắng của chiến sĩ SĐ25BB.

Ngoài ra, ông Trưởng Phái bộ Khánh Hòa Ninh Hòa Nguyễn gia Thụ trao đến kỷ vật với Chuẩn tướng Tư lệnh SĐ25BB

Phái đoàn đã rời cảng Cô Chi lúc 11 10g10 để đi thăm viếng Trung đoàn 46, Trung đoàn 30 và Trung đoàn 49.

Phái đoàn đã rời về lúc 12g10 cùng ngày.

I Tiếp theo trang 1

Giữa Lực, Indonesia và Ba Lan) hay lại với nhau kể từ khi họ quyết định hoàn xử thời hạn từ 31-5 các phiên họp thường lệ 3 Ngũ 1 Bộ sẽ họp họp nay sẽ ra xử hết đúng 3 kiến xử thế thu thập hà 3 các cuộc điều tra. Và UBQT đã ấn định 4 phe kỳ hiệp định Biết 192 phân trăm ngân sách gồm tiền (Mỹ, VNCH, BV và MTGP) của 8 phần trăm là do nước của phái đóng góp.

Cho tới nay Mỹ và VNCH đóng cho UBQT tất mọi số tiền là 8.6 triệu điều của phía BV và MTGP chỉ mới đóng có 1 phần 3 số đóng không 2,2 triệu đô la.

E Tiếp theo trang 1

Phương của tướng Un Kau, sư đoàn trưởng Sư đoàn 7 ở cách Ang Snoul 2 cu lâm 15 binh sĩ bị thương.

Quân BV, và Khmer đã biện cả tấm cỉ đặt các đường chính dẫn vô N. Vang và chỉ riêng quốc lộ 5 từ Nam Vang đi tỉnh Battambang và Pursat KPC nơi có những vực thẳc là hiệu giao tranh có phần yếu kém và đã tiếp tế vào được đã về N.Vang qua quốc lộ trong yên này.

Các sĩ quan KPC cũng cho hay rằng trong tháng thứ năm, có 7 tỉnh sĩ KPC đã bị người kín vì bọn ngày cộng quân tại các cuộc giaotranh ở phía nam N. Vang.

F Tiếp theo trang 1

bày có thể sẽ bị phiền chống lại tổ chính ta Cam, Churchill và đây có thể là lần bị phiền đầu tiên của ông trong việc ông bị chính sách ĐNÁ của nội các Nixon.

Một ngày trước đó, chính phủ tá nay cho biết : NS Scott sẽ bị sẽ vắt khỏi phe ông bộ chính sách ĐNÁ của Nixon và có thể sẽ ông bộ trưởng chính ta của 2 Nghị sĩ Clifford Case và FrankChurch.

D Tiếp theo trang 1

gọi quốc hội Mỹ hành sử quyền hành của mình để ngăn cản chiến tranh. Theo đó thì nay ông Kissinger đã làm xong nhiệm vụ và quốc hội không cần phải triệu cản tuổ cộng việc của ông ta nữa.

LUÂN ĐÔN 15-6.— Tờ «Times» ở Anh cho rằng vào kiện vào kyNgô Bale sẽ mang lại cho việc ngưng bắn được mở thực tế nào đó vì lệnh ngưng bắn đã có hiệu lực trong chỉ vài kiểu vào đã lớn đang được các bắt bạc trong mấy tháng qua vơi việc Mỹ đã thả vũ vũ vũ vũ vũ bắt lực của Cộng Nữ LÊ Đức, và vào hiện nay vẫn đang mong là cho 2 phe một sự chia tế tình nhiệm về việc ngừng bắn.

Vì vai trò của Ủy ban quốc tế thi tu Timor cho rằng vì không có tín nhiệm của nó 2 phe nên nó không mấy tích hợp nay hy vọng là sau vào kiện này nó sẽ tìm được đủ tin nhiệm để làm việc hiệu hiệu cho cuộc ngưng bắn.

Kết quả xổ số KT.

XỔ NGÀY 12-6-1973

loại 6B1, AB2, 6B3 6B4, 6B5, 6B3 6B7

Số đặc đắc trúng 5 triệu đồng

313401

Trúng 500.000 đồng

948947
877882
612503
303191

Trúng 250.000 đồng

173381
109192
170654
819329

Trúng 50.000 đồng

78386 57675 20256
37953 54840 33531

Trúng 25.000 đồng

0213 0671

Trúng 5.000đ	896
Trúng 2.500đ	528
Trúng 500đ	09

Những vé có 5 con số giống đặc đắc đều trúng 1 vé tài 10.000đ.

Một kem đánh răng lý tưởng!

Thơm tho, mịn nhiền, đánh vào mát miệng, trắng răng, hơi thở thanh-khiết, dưỡng nướu, ngừa sâu răng mà tốn kém chẳng bao nhiêu.

(Quả thật Hynos PHOSPHATÉ) là một kem đánh răng lý-tưởng!

CHÚC MỪNG

Chú Rể : THÁI-VĂN KIM-UYÊN
Cô Dâu : PHẠM-THỊ-HIỆP

Trân trân hạnh phúc
Ông Bà Phạm-Ngọc-Nhựy
và các bạn :
Thanh, Thạch, Hiền, Lan, Hà, Thủy, Long, Vân, Phương, Duy Nhân, Louise

ĐÃ PHÁT HÀNH :

Đời sống Văn Học Thế Giới hôm nay

★ của NGUYỄN ĐÌNH TUYỂN

— Tác phẩm khảo luận và đích thực về biện tính văn học thế giới, về thị trường của loại sách hay nhất nay, đương lái sáng tác của các tác gia lớn của văn học hiện đại.

— Đọc tác phẩm này, qui vị sẽ thấy tính chất tạp đa của văn học HK, tính chất đặc đáo phương pháp cổ điển của văn học Nhật và tính chất đặc thù của văn học Pháp.

— Tác giả nghị tăng văn học Đông Phương và Tây Phương có thể gặp nhau ở cái đẹp và đó chính là một điều thật có ý nghĩa nhất là đối với văn học VN thời hậu chiến hiện nay.

— Cả 8 trang giá bao — Bìa của bọa Lê Đăng và Nguyễn văn Thời — Giá 270đ00

VIỆT NAM VĂ THẾ GIỚI THỜI BÁO XUẤT BẢN

Học tập Chính Trị

Củng cố thôn ấp

Tiếp theo trang 1)

do bọn CS gây nên cho nhân dân Miền Nam VN mà chúng đã là các chiến tranh nhân dân. Đồng 1 chúng đã xem dân như là thù, và chúng đang chiến đấu cho nhân dân. Chúng đã kêu đã cuộc chiến đấu đang tiến đến cuộc chấm dứt tiến xử đất cần tồi đã nay. Những ngày qua. Cộng lan đã gây bao tổng tổ đau thương trên những mái đầu xanh và tóc, trên lớp thơ trẻ xuân và cả trên những luống đất, vườn rau cũng bị bom đạn xây xới. Cảnh gia phu chích vành khăn vô, cảnh thương binh khập khiễng trên các đường gồ cảnh già trẻ bồng bế, dắt díu nhau chạy thoát vòng khói lửa quê hương, và mỗi khi CS đến đã điều ta hàng ngày. Những thảm trạng chiến tranh đã cũng là nỗi ưu tư nhất cho Đại tá LƯU VĂN VỀ mặt tăng tân Bình Định — Xây dựng và Phát triển. Đã lo định cư cho đồng bào tỵ nạn CS từ ấp Bù Nho, Sơn Trung, Sơn Thanh, Nào tung các cuộc hành quân Dân Sự Vụ vào các ấp Phú Vân, Phúc Bình, Đức Hạnh để đưa đồng bào đang kẹt trong vùng CS trở về với Quốc Gia. Tiếp đến lo tiếp nhận và định cư cho đồng bào Việt kiều của tỉ ở Kampuchea hồi hương. Rồi cuộc chiến tranh xâm lăng của Cộng sản bình trường. Quân Bộ Đức phát đi tân chiến thuật trên 6000 đồng bào thuộc quận ngày đã phải rời bỏ nông vườn thân cố để về Tỉnh ly tạo một sinh cảng cho chính quyền địa phương trong việc định cư Chưa hết, đồng bào của Phước Long lo chưa xong, lại đến một số đồng bào Lộc Ninh, Tỉnh Bình Long vừa thoát vòng kìm tỏa của CS cộng chạy đến Phước Long là tuc, ấy kẹn đã khiến chúng ta cảm nghĩ Phước Long chẳng khác nào nơi «trung tâm định cư» và Đại Tá Lưu Văn chẳng khác nào là «Ông Trung Tâm Trưởng» vì bất cứ một hồi cư định cư nào cũng đều có một ngày từ phút cuối để đón thức tự việc di chuyển tiếp nhận lo lắng nơi ăn chốn ở cho đồng bào.

Cảm Tạ

Trung tá Trung tâm trưởng và quí vị thuộc Trung Tâm Điều Hợp TTPT Gia Định và chân thành phân ưu mọi chia sẻ tang tóc :

Maria PHẠM-THỊ-KHUYÊN

Qua đời ngày 10-6-73

Vợ chồng NGUYỄN-VĂN-THỨC

Bái tạ.

PATIN

DIỀU HẬU

521 VÕ TÁNH nối dài TÂN BÌNH — GIA ĐỊNH
(Đối diện Công Chính Trường Quốc Gia Nghĩa Tử)

● Nơi Thể Thao Thẩm Mỹ của giới Trẻ
● Nơi phát triển sinh lực mới của Quân Công

Với các đặc điểm :
● Sân Tennis long chân — Sân Pinpon — Ánh sáng tân kỳ — Trang trí mỹ thuật — Nhạc thời trang thọa lạc.

KHAI TRƯƠNG :

10 giờ ngày 16-6-1973

Phân ưu

Được tin :

Ô. NGUYỄN TRÒN

Bào huynh của CTU Nguyễn Hữu... vừa tạ thế ngày 10-6-73.

Xin thành thực chia buồn cùng Cô Hoa và tang quyến. Cầu Chúc linh hồn người quá cố sớm về cõi Thiên Đường.

Khối Chiến Tranh Chính Trị
Tổng Cục Tiếp Vận
Và Đại ký Du Tử Lê

Công-Ty Điện-Lực Việt-Nam

Bò cáo ngưng cung cấp điện để tu bổ và tăng cường

18-6-73 — Từ 8 đến 17g, khu vực 6352 6353 6354 6358 6360.

VÙNG SAIGON, đường Lê văn Duyệt, Công Trường Dân Chủ, 9009 9050, 9054 9305 9809 9812 9842 9843 9844 9845 9847 9848 9859 9864 9865.

VÙNG TÂN SƠN HÒA, Đường Phạm hồng Thái nối dài, Võ Tánh, cuối lộ Sài Gòn Hốc Môn, Xử hộ Đạo MaiKhôi Bình viện V. Dân.

20-6-73 — Từ 8g30 đến 17g30 khu vực 8108 8109 8113 8117 8126 8144 8149 8153 8154 8628 8631 8632 8634 8661 8738 8839.

VÙNG CHỢ LỚN, đường Trần Hoàng Quân, Trần Đà, Tân Thành, Rousseau, Lý thánh Nguyên, Hà Tôn Quyền, Trương Vĩnh Ký.

21.22.25-6-73 : — Từ 8 đến 17 giờ khu vực 2205,

VÙNG PHÚ THỌ HÒA, Hương lộ 14

23-6-73 : — Từ 8 đến 9 giờ khu vực 9204 9205 9206 9224 9234 9238

VÙNG CHÌ LĂNG, đường Nguyễn Huệ, Nguyễn đình Chiểu, Trần kế Xương, Giáo Hội Baptist,

— Từ 8 đến 16 giờ khu vực 9014 9852 9853,

VÙNG PHÚ NHUẬN đường Trương minh Ký, Nguyễn huỳnh Đức, ấp Tây Ba.

— Từ 8 đến 17 giờ khu vực 6204 6206 6219 6224 6302 6303 6304 6305 6307 6318 6319 6320 6328 6336 6338 6362 6369 6370 6371 6372 6374 6375 6378 6456.

VÙNG SAIGON, đường Hiền Vương, Trương Minh Giảng, Kỳ Đồng Đoàn Thị Điểm, Bà Huyện Thanh Quan, Nguyễn Thông, Công Trường Dân Chủ, Tú Xương, Công Lý Huỳnh Tịnh Của, Yên Đỗ, Nguyễn Đình Chiểu, Pasteur, Viện Pasteur, Hai Bà Trưng, Đặng Tất.

CHÚ Ý : — Khi cúng tắc xông điện sẽ có lại mà không báo trước, Các danh số khu vực có ghi trên hóa đơn của thân chủ.

Phân ưu

Được tin tạ thế :

Cụ NGUYỄN VĂN VÀNG

Thân Phụ của Thiếu Tá PHẠM-KIM-LUỐNG (Cựu SVSQ Khóa 5 Vĩ Dạ, đang sự tại Bộ TTM-P2) đã thất lộc ngày 10-6-73 tại 175 Phan văn Trị, Gia Định.

Thành kính chia buồn cùng tang quyến và cầu chúc hương hồn Cụ được tiêu diêu nơi cõi vực.

HỘI ÂI HỮU SVSQ KHÓA 5 VĨ DẠ

Chia Buồn

Được tin :

THÂN PHỤ

của Thiếu Tá PHẠM-KIM-LƯỠNG (Cựu SVSQ Khóa 5 Vĩ Dạ, đang sự tại Bộ TTM-P2)

đã thất lộc ngày 10-6-73 tại 175 Phan văn Trị, Gia Định.

Thành kính chia buồn cùng tang quyến và cầu chúc hương hồn Cụ được tiêu diêu nơi cõi vực.

HỘI ÂI HỮU SVSQ KHÓA 5 VĨ DẠ

Hàng-Không Việt-Nam

Cáo thị đấu thầu

(LẦN THỨ II)

I.— MỤC ĐÍCH CUỘC ĐẤU THẦU :
Cung cấp 500 ngàn tụ-bóp (sac vomitoire) cho Công Ty Hàng Không Việt Nam.

II.— TRÌ GIÁ LÔ THẦU :
Gồm một lô duy nhất, giá phòng định là : 2.000.000đ00.

III.— ĐỊA ĐIỂM NỘP ĐƠN DỰ THẦU :
Phòng Công văn nhà Tổng Giám Đốc Hàng Không VN, số 27B đường Phan đình Phùng Saigon.

IV.— NGÀY GIỜ VÀ ĐỊA ĐIỂM MỞ THẦU :
9 giờ ngày 23-6-73 tại phòng họp trụ sở chính Công Ty Hàng Không Việt Nam số 27B đường Phan đình Phùng Saigon.

V.— NƠI THAM KHẢO ĐIỀU KIỆN SÁCH VÀ XEM MẪU HÀNG :
Sở Tiếp Liệu Hàng Không VN số 27B đường Phan đình Phùng Saigon(Lầu 4, Phòng số 38).

Saigon, ngày 31 tháng 5 năm 1973
HÀNG KHÔNG VIỆT NAM

Cáo thị đấu thầu

Công Khai

LẦN THỨ 2

I.— MỤC TIÊU :
Công tác sửa chữa lòa tại Giang Cảng Vĩnh Long.
— Trị giá ước lượng : 10.435.740.000
— Ký quỹ tạm : 240.000.000

2.— NGÀY GIỜ VÀ NƠI MỞ THẦU :
Ngày 29 tháng 06 năm 1973 hồi 9 giờ 00 tại Văn Phòng Kế Toán Thương cảng 3 Tỉnh minh Thế Saigon.

3.— NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ :
Phòng thích Nhu Thương Cảng số 3 Tỉnh minh Thế Saigon.

4.— NƠI VÀ THỜI HẠN NỘP HỒ SƠ DỰ THẦU :
Hồng dự thầu phải bỏ vào thùng đặt tại Phòng thích Nhu Thương Cảng số 3 Tỉnh Minh Thế Saigon, chậm nhất trước 8 giờ sáng ngày 29-06-1973.

Saigon, ngày 6 tháng 6 năm 1973
NHA THƯƠNG CẢNG SAIGON

Việt Nam Cộng Hòa
Nha Thương Cảng Saigon
Phân Cuộc Kế Toán
Ty Tiếp Liệu
Số : 10/73/TL/MU

Công-Ty Điện-Lực Việt Nam
Nha Trang Bị

Cáo thị đấu thầu

Công khai

CÔNG TÁC : Xây cất Cơ sở Kỹ sư Nhiệt Điện Cần Thơ.
THỜI GIAN THỰC HIỆN : 12 tháng
TRỊ GIÁ ƯỚC LƯỢNG : 62.202.[illegible]400 (giá kiểu thiết 1971)
TIỀN KỸ QUỸ TẠM : 1.040.000đ
TIỀN KỸ QUỸ THIẾT THỰ : 1/10 trị giá thầu thắng
NGÀY VÀ NƠI NẠP ĐƠN DỰ THẦU : Nạp đơn dự thầu tại Phòng Hợp Nhu Trang Bị—Công Ty Điện Lực Việt Nam—Thủ Đức từ 8 giờ đến 9 giờ ngày 29-6-1973.
NGÀY VÀ NƠI MỞ THẦU : Mở thầu vào 9 giờ sáng ngày 29-6-73 tại Phòng họp Nha Trang Bị Thủ Đức.
NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ VÀ LẤY MẪU THƯ THUẬN THẦU 1
1.— Nha Trang Bị Công Ty Điện Lực Việt Nam. Số Kết Ước tại Thủ Đức (đối diện nhà máy biến điện Saigon)
2.— Nha Hành Chánh Công Ty Điện Lực Việt Nam, 72 Hai Bà Trưng Saigon.

CÔNG TY ĐIỆN LỰC VIỆT NAM

Đọc và giới thiệu nhật báo Tiền Tuyến

VIỆT-NAM THƯƠNG-TÍN
NGÂN-HÀNG ĐƯỢC TRANG BỊ MÁY TÍNH ĐIỆN TỬ IBM
TÍNH TIỀN LỜI TRƯỜNG-MỤC TIẾT-KIỆM
TRÊN KẾT SỐ HÀNG NGÀY

TRƯỜNG-MỤC TIẾT-KIỆM
CON GÀ ẤP TRỨNG VÀNG